

NOTODDEN KOMMUNE

2009

Kommunestyret

Møtedato: 10.12.2009

Tid: kl 17.00 **NB!!**

Møtested: Samfunnssalen

MØTEINNKALLING

Det innkalles til møte i

Notodden kommunestyre
torsdag 10.12.2009 kl 17.00
i Samfunnssalen

NB: Merk tidspunkt !!!!

Telefon: 3501 5170

Mobil/SMS: 9705 3334

Mail: margit-johanne.fromyr@notodden.kommune.no

Varamedlemmer møter kun etter nærmere innkalling.

Dokumentene er utlagt til gjennomsyn i 2. etg. i Sentrumsbygg

Utdeling av:

Notodden kommunes KULTURPRIS for 2009

Notodden kommunes BYGGESKIKKPRIS for 2009

Orienteringssak:

- Tomtesalg i Høgås – se vedlagte notat

SAKSLISTE

Til behandling:

Saksnr.	Arkivsaksnr Sakstittel	Sidehenvisning	
75/09	08/1784 WEB-TV-OVERFØRTE KOMMUNESTYREMØTER	Sakspapirene side	3
76/09	09/1457 BOK & BLUESHUS - MANDAT FOR STYRINGSGRUPPA	Sakspapirene side	8
77/09	09/1159 ÅRSBUDSJETT 2010 - ØKONOMIPLAN 2010-2013 <u>NB:</u> Det gjøres spesielt oppmerksom på nye vedlegg 8 og 9 som omhandler forhold som har direkte betydning for Notodden kommunes økonomiske situasjon	Sakspapirene side	12

NOTODDEN KOMMUNE**SAKSPAPIRER
KOMMUNESTYRET****Saksnr.: 75/09**

Saksnummer	Utvalg	Møtedato
31/09	Formannskapet	11.06.2009
47/09	Formannskapet	23.-24.11.2009
75/09	Kommunestyret	10.12.2009

Saksbehandler: Vigdis Bergestig	Arkivsaksnr: 08/1784
	Arkivkode: 062 &41

WEB-TV-OVERFØRTE KOMMUNESTYREMØTER**Formannskapetets innstilling til kommunestyret:**

1. Det etableres en løsning basert på WEB-TV koblet opp mot hver enkelt sak.
2. Det er satt av kr. 100.000 i investeringsbudsjettet og kr. 35.000 i driftsbudsjettet for 2010.
3. Det inngås kontrakt med eXss.

Tidligere innstillinger/behandlinger:

Rådmannens innstilling til formannskapet 11.06.2009::

1. Det er ikke budsjettdekning til tiltaket i 2009.
Tiltaket fremmes ved budsjettbehandlingen for 2010.
2. Av de skisserte alternativene anbefales at løsning basert på web-tv koblet opp mot hver spesifikk sak blir valgt. Dette fordi at publikum da kan søke på saker i ettertid og finne behandlingen som foregikk pr. sak. Videre anbefales det løsningen som går ut på å sette opp 2-3 faste kameraer, dette ikke vil kreve egne folk som må betjene disse og publikum kan ved denne løsningen selv bestemme via egne valg på internett hvilken kameraposisjon de ønsker å se.

Notodden kommune, 02.06.2009

Magnus Mathisen
rådmann

Formannskapet i møte 11.06.2009:

Behandling:

Votering:

Rådmannens innstilling pkt 1 ble enstemmig vedtatt.

Rådmannens innstilling pkt 2 (valg av løsning) ble enstemmig utsatt inntil saken realitetsbehandles til høsten. Formannskapet ber administrasjonen gå inn i nærmere forhandlinger om tilbudet fra Telen.

Formannskapets vedtak:

1. Det er ikke budsjettdekning til tiltaket i 2009.
Tiltaket fremmes ved budsjettbehandlingen for 2010.
2. Valg av løsning utsettes til saken legges fram til ny behandling.
Administrasjonen går inn i nærmere forhandlinger med Telen i forhold til pris og eventuell journalistisk vinkling på presentasjonen.

Rådmannens innstilling til formannskapet 23.-24.11.2009::

1. Det etableres en løsning basert på WEB-TV koblet opp mot hver enkelt sak.
2. Det er satt av kr. 100.000 i investeringsbudsjettet og kr. 35.000 i driftsbudsjettet for 2010.
3. Det inngås kontrakt med eXss.

Notodden kommune, 17.11.2009

Magnus Mathisen
rådmann

Formannskapet i møte 23.-24.11.2009:

Dokument utdelt i møtet:

- Tilbud fra Recap Film v/Helge Anderson - filming av kommunestyremøter
(Tilbudet er lagt ut blant sakens dokumenter sammen med de øvrige tilbudene)

Behandling:

Med bakgrunn i at det ble framlagt ytterligere et tilbud i møtet, ble det votert over om saken skulle utsettes.

Med 7 mot 4 stemmer ble det vedtatt at saken ikke utsettes..

Votering:

Rådmannens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Saksutredning:

Saksframstilling til formannskapet 11.06.2009:

Utlagt i saken:

Tilbud fra de 3 tilbyderne

Saksopplysninger:

Web-TV koblet mot saker:

Løsningene som blir brukt i BTV-området er i hovedsak levert av 2 leverandører (Itum og eXss). Kommunene vi har kontaktet kjører dette som en ASP-løsning, dvs. at firmaet har løsningen lagret på sitt system. Disse løsningene vil gi tilgang til kommunestyrets behandling av sakene pr. sak i sanntid og i et lagret arkiv.

Utgiftene til investering vil variere alt etter som man ønsker at løsningen skal settes opp, hvor mange kamera, hvordan forholdene er fysisk i møtelokalet mht. avstander, lyd etc.

Ut fra en gjennomgang med de 2 aktuelle firmaene, ser det ut til at investeringene vil ligge på ca. kr. 60 – 80.000 (eks. mva.)

Pris pr. mnd i vedlikehold, support og datalagring vil ligge på ca. kr. 1.600 til 3.600 (eks.mva.) avhengig av bruken.

Et firma anbefalte flere faste kameraer, de andre anbefalte 1 kamera som blir betjent av en ansatt eller politiker. Ved evt. bruk av fast ansatte, vil det tilkomme lønnsutgifter.

Tilbud fra Telen-TV:

Telen har kommet med tilbud om overføring av kommunestyremøtene via Telens web-tv. De skal ha kr. 6.000 pr. møte inntil 10 stk., det inkluderer forhåndsannonsering av overføringen i papiravis og nettavis. Sendingene blir lagret på CD for arkivering hos Notodden kommune. Det gis muligheter for debattstudio med politiske dueller i pausene.

Saksframstilling til formannskapet 23.-24.11.2009:

Utlagt i saken:

1. Tilbud fra de 2 tilbyderne.

Saksopplysninger:

Det er foretatt en henvendelse til Telen ang. deres tilbud. Telen har ikke lenger mulighet til å kunne ta opptak i kommunestyre og trekker derfor sitt tilbud.

De 2 andre tilbyderne opprettholder sine tilbud.

Vurdering:

Det anbefales at løsning basert på web-tv koblet opp mot hver spesifikk sak blir valgt. Dette fordi at publikum da kan søke på saker i ettertid og finne behandlingen som foregikk pr. sak. Videre anbefales det løsningen som går ut på å sette opp 2-3 faste kameraer, dette ikke vil kreve egne folk som må betjene disse og publikum kan ved denne løsningen selv bestemme via egne valg på internett hvilken kameraposisjon de ønsker å se.

Nytt dokument utlagt i saken (mottatt 20.11.2009):

- Tilbud fra Recap Film v/Helge Anderson - filming av kommunestyremøter

NOTODDEN KOMMUNE

**SAKSPAPIRER
KOMMUNESTYRET**

Saksnr.: 76/09

Saksnummer	Utvalg	Møtedato
44/09	Formannskapet	05.11.2009
68/09	Kommunestyret	12.11.2009
76/09	Kommunestyret	10.12.2009

Saksbehandler: Lise Wiik

Arkivsaksnr: 09/1457

Arkivkode: PRO Bok & Blueshus

BOK & BLUESHUS - MANDAT FOR STYRINGSGRUPPA

----- dokumenter legges ut til møtet -----

Tidligere innstillinger/behandlinger:

Ordførerens innstilling til formannskapet:

1. Det opprettes styringsgruppe for planlegging av Bok- og blueshus på Notodden.
2. Følgende deltagere velges til styringsgruppa:
 - ordfører Lise Wiik
 - leder av teknisk utvalg Håvard Bakka
 - leder av kultur- og stedsutviklingsutvalget Reidar Solberg
 - rådmann Magnus Mathisen

Notodden kommune, 28.10.2009

Lise Wiik
ordfører

Formannskapet i møte den 05.11.2009:

Nils Bjørnflaten (FrP) foreslo:

Nytt pkt 3: Den valgte styringsgruppe får mandat til å vurdere alternativer for plassering og utformelse av Bok- og Blueshus, samt eventuelt bruk av bestående bygninger i Notodden sentrum til Bok- & Blueshus.

Inger Lise Olsen (SOL) foreslo:

Helene Brekke (SOL) velges inn i styringsgruppa

Votering:

Ordførerens innstilling ble enstemmig vedtatt.

Nils Bjørnflatens og Inger Lise Olsens forslag følger saken til kommunestyret.

Formannskapets innstilling til kommunestyret:

1. Det opprettes styringsgruppe for planlegging av Bok- og blueshus på Notodden.
2. Følgende deltagere velges til styringsgruppa:
 - ordfører Lise Wiik
 - leder av teknisk utvalg Håvard Bakka
 - leder av kultur- og stedsutviklingsutvalget Reidar Solberg
 - rådmann Magnus Mathisen

Kommunestyret i møte 12.11.2009:

Prosjektleder Olav Berget fra utbyggingsavdelingen var til stede og orienterte.

Behandling:

Nils Bjørnflaten (FrP) tok opp sitt forslag fra formannskapet, men trakk dette senere i møtet – etter at Hanne Thürmer hadde framsatt sitt forslag.

Asgeir Drugli (SOL) foreslo:

Styringsgruppa får som oppgave å legge fram et helhetlig forslag til mandat for sitt arbeid, og som endelig vedtas av kommunestyret i førstkommende møte. Fram til da jobber styringsgruppa ut fra signaler gitt i kommunestyret 12.11.2009.

Hanne Thürmer (KrF) foreslo:

(Merknad: Det opprinnelige skriftlige forslaget fra Hanne Thürmer er dessverre blitt borte, og forslaget er rekonstruert i ettertid i samarbeid med henne.)

KrF viser til sitt forslag til vedtak i kommunestyret 11.12.08 og ber om at arbeidsgruppen også vurderer sannsynlige driftsutgifter av Bok- og Blueshuset, og at oversikt over dette forelegges kommunestyret før endelig vedtak om bygging av Bok- og Blueshus.

Inger Lise Olsen (SOL) tok opp sitt forslag fra formannskapet:

Helene Brekke (SOL) velges inn i styringsgruppa.

Votering:

Formannskapets innstilling pkt 1 ble vedtatt med 39 mot 2 stemmer.

Formannskapets innstilling pkt 2 med tillegg som foreslått av Inger Lise Olsen ble vedtatt med 27 mot 13 stemmer som ble avgitt for formannskapets innstilling pkt. 2 uten tillegg.

Det ble deretter med 31 mot 10 stemmer vedtatt at styringsgruppa skal ha et mandat.

Asgeir Druglis forslag ang mandat ble vedtatt med 24 mot 17 stemmer som ble avgitt for Hanne Thürmers forslag.

Kommunestyrets vedtak:

1. Det opprettes styringsgruppe for planlegging av Bok- og blueshus på Notodden.
2. Følgende deltagere velges til styringsgruppa:
 - ordfører Lise Wiik
 - leder av teknisk utvalg Håvard Bakka
 - leder av kultur- og stedsutviklingsutvalget Reidar Solberg
 - rådmann Magnus Mathisen
 - formannskapsmedlem Helene Brekke

Styringsgruppa får som oppgave å legge fram et helhetlig forslag til mandat for sitt arbeid, og som endelig vedtas av kommunestyret i førstkommende ordinære møte (10.12.2009).

Fram til da jobber styringsgruppa ut fra signaler gitt i kommunestyret 12.11.2009.

Saksutredning:

Saksframstilling til formannskapet 05.11.2009:

Vedlegg utsendt til formannskapets behandling 05.11.2009 / kommunestyret 12.11.2009:

1. "Det blå huset på Notodden"
- notat til møte med kulturminister Trond Giske 06.02.2009.
2. Notat til møte om videre strategi for Bok- og Blueshus på Notodden datert 26.02.2009.

Saksopplysninger:

Planarbeid med framtidig Bok- og blueshus har foregått gjennom flere år på Notodden. Arbeidet startet i bluesmiljøet, og det er der utført mye arbeid knyttet til innholdet.

Etter vedtak i kommunestyret 21.09.2006, sak 35/06 har Notodden kommune overtatt ansvaret for det videre planarbeidet og bygging av Bok- og blueshus. Det har vært knyttet en del usikkerhet til konseptet. Det har blitt stilt spørsmål om økonomien, og det har vært stilt spørsmål om innholdet. Skal det være et hus for bøker og blues, eller kan huset ivareta bredden i Notoddens kulturliv?

Staten har gitt tilsagn om investeringsstøtte, og det har vært usikkert om denne støtten faller bort dersom kommunen velger å bygge et kulturhus som rommer bredden av kulturuttrykk. Ordfører valgte derfor i samarbeid med leder av hovedutvalg for kultur og stedsutvikling å stoppe planarbeidet i administrasjonen i perioden slutten av november 2008 til slutten av februar 2009. I denne perioden ble det avholdt en rekke avklarende møter. (se vedlagte notat datert 26.02.2009.)

Notatet redegjør kort for de møtene som er avholdt, og hvilke grupper som kan tenkes å delta i det videre planarbeidet. Notodden kulturskole og Notodden videregående skole med deler av sin virksomhet synes å være svært aktuelle deltagere i et framtidig bok- og blueshus.

Usikkerheten knyttet til statlig støtte i et bredere konsept ble fjernet etter møte med kulturminister Trond Giske i møte 26.02.2009. (notat vedlegg 2).

Notodden kommunes prosjektleder er nå godt i gang med planarbeidet, og det synes klokt å opprette overordnet styringsgruppe som kan følge arbeidet.

Saksframstilling til kommunestyret 10.12.2009:

----- legges ut til møtet -----

NOTODDEN KOMMUNE

SAKSPAPIRER
KOMMUNESTYRET

Saksnr.: 77/09

Saksnummer	Utvalg	Møtedato
17/09	Helse- og sosialutvalget	01.12.2009
33/09	Landbruk- og viltutvalg	01.12.2009
12/09	Oppvekstutvalg	02.12.2009
65/09	Teknisk utvalg	02.12.2009
19/09	Kultur- og stedsutviklingsutvalg	03.12.2009
46/09	Formannskapet	23.-24.11.2009
77/09	Kommunestyret	10.12.2009

Saksbehandler: Elisabeth Steen

Arkivsaksnr: 09/1159

Arkivkode: 151

ÅRSBUDSJETT 2010 - ØKONOMIPLAN 2010-2013

Formannskapets innstilling til kommunestyret:

1. Rådmannens forslag til mål og tiltak for 2010 i kapittel 4 for den enkelte seksjon vedtas med de endringer som framgår av formannskapets vedtak av 23.-24.11.2009.
2. Rådmannens forslag til årsbudsjett for 2010 vedtas med foreslåtte innteks- og utgiftsforutsetninger og med de endringer som framgår av formannskapets vedtak av 23.-24.11.2009.
3. Rådmannens forslag til økonomiplan for 2010-2013 vedtas med de forslag til justeringer som fremgår av saken og med de endringer som framgår av formannskapets vedtak av 23.-24.11.2009.
4. Rådmannens forslag til investeringsprogram i budsjett 2010 og i økonomiplanperioden 2010-2013 vedtas med de endringer som framgår av formannskapets vedtak av 23.-24.11.2009.
5. Gebyrer og egenbetalinger som foreslått i vedlegg 2 med undervedlegg 1-3 vedtas med de endringer som framgår av formannskapets vedtak av 23.-24.11.2009.
6. Eiendomsskatt vedtas som følger:
 - 6.1. For 2010 skrives det ut skatt på fast eiendom for alle eiendommer.
For verk og bruk skrives det ut eiendomsskatt for hele kommunen.
 - 6.2. For skatteåret 2010 endres bunnfradraget til kr 70.000 for hver godkjent boenhet.
 - 6.3. Skattesatsen settes til 7 promille for næringsseiendommer samt verker og bruk.
 - 6.4. Skattesatsen settes til 5,7 promille for boliger.
7. Med bakgrunn i kommunens økonomiske situasjon avslås eksterne søknader om økonomisk støtte/tilskudd, se vedlegg 3.

forts.

8. Verbalforslag vedtas i tillegg som følger:

- a) Punkt. 1.5.2 Andre tjenester s.2 i *Gebyrer og egenbetalinger* endres til følgende:
Det gis 50% søskenmoderasjon for plass 2, 3, 4 osv. Søskenmoderasjonen gis for de plassene der barna faktisk benytter tilbudet sammen. Det tilføres 200.000 til inndekning av søskenmoderasjon på SFO.
- b) Kommunestyret vedtok i sak 65/09 å nedsette en arbeidsgruppe som skal utarbeide en helhetlig plan for helse- og omsorg i Notodden kommune. Denne gruppa vedtas utvidet med to medlemmer:
Else Aasen (AP) og Merete Waldean (FrP).
Det anses som naturlig at denne arbeidsgruppas anbefalinger om innsparinger på 2.5 mill i seksjonen legges fram for kommunestyret på kommunestyremøte i mars 2010
- c) Det bør vurderes muligheten for en ansettelsesstopp i kommunen for en periode.
- d) Omdisponering av midler investering 2010 HUSK
Musikkavdeling er planlagt i det tørrlagte bassenget og er en del av det såkalte "Bygetrinn 3". Dette omfatter i tillegg til musikkrom (flerbruk med scene og amfi) uteområdet og riving av gamlebygget. Selve musikkrommet med oppgradering av korridor/garderobe/øvingsrom er kostnadsberegnet til 4,5 millioner, men er ikke kvalitetssikret. HUSK får avsatt 4,5 mill på investeringsbudsjettet for 2011. Det igangsettes straks detaljplanlegging av "Bygetrinn 3" med fokus på nøkterne og kostnadseffektive løsninger og egeninnsats. En bør også vurdere å utsette rivingen av gamlebygget framfor å utsette musikkavdelingen.
- e) Det foretas en kritisk gjennomgang av alle investeringer i Notodden kommune. Målet må være at investeringsnivået ikke øker vesentlig utover dagens nivå.
- f) Grendehuset i Heddal
Notodden kommunestyre ber om at det kalles inn til ekstraordinært møte i representantskapet for Grendehuset i Heddal.
Møtet må være avholdt innen 15. januar 2010.
Agenda for møtet skal være denne:
- Regnskap for 2008
 - Årsmelding for 2008
 - Foreløpig regnskap 2009
 - Foreløpig rapport om virksomheten 2009
 - Foreløpig budsjett for 2010
 - Foreløpig virksomhetsplan for 2010
- g) Vaskeri
Notodden kommunestyre mener vaskeriene på NOS, Haugmotun og Gransherad bygdeheim bør legges ned, og at det bør satses på felles vaskeri på Nopro avd. Vekst.
Begrunnelse:
- Nopro undersøker mulighetene for å investere i et moderne vaskeri med kapasitet til å dekke kommunens behov for vaskeritjenester.
 - Oppgaver knyttet til vask er relevante og gode arbeidsoppgaver for personer som har spesielle tilretteleggingsbehov.
 - Nopro avd. Vekst er lokalisert til Notodden og det er dermed kort transport med vasken.

Tidligere innstillinger/behandlinger:

Rådmannens innstilling til formannskapet:

1. Rådmannens forslag til mål og tiltak for 2010 i kapittel 4, for den enkelte seksjon, vedtas.
2. Rådmannens forslag til årsbudsjett for 2010 vedtas med foreslåtte inntekts- og utgiftsforutsetninger.
3. Rådmannens forslag til økonomiplan for 2010-2013 vedtas med de forslag til justeringer som fremgår av saken.
4. Rådmannens forslag til investeringsprogram i budsjett 2010 og i økonomiplanperioden 2010-2013 vedtas.
5. Gebyrer og egenbetalinger som foreslått i vedlegg 2 med undervedlegg 1-3 vedtas.
6. Eiendomsskatt vedtas som følger:
 - 6.1. For 2010 skrives det ut skatt på fast eiendom for alle eiendommer.
For verk og bruk skrives det ut eiendomsskatt for hele kommunen.
 - 6.2. For skatteåret 2010 endres bunnfradraget til kr. 20.000 for hver godkjent boenhet.
 - 6.3. Skattesatsen settes til 7 promille for næringsseiendommer samt verker og bruk.
 - 6.4. Skattesatsen settes til 5,7 promille for boliger.
7. Med bakgrunn i kommunens økonomiske situasjon avslås eksterne søknader om økonomisk støtte/tilskudd, se vedlegg 3.

Notodden kommune, 13.11.09

Magnus Mathisen
rådmann

Formannskapet i møte 23.-24.11.2009:

Dag 1 - Mandag 23.11.2009:

Formannskapetets møte startet kl 09.00 med rådmannens Power-Point-presentasjon og orientering med etterfølgende spørsmålsrunde og avklaringer.

Spørsmål / avklaringer fortsatte også eter lunsj – fram til ca kl 14.00.

Spørsmål som ikke ble besvart i møtet ble lovet framlagt påfølgende dag.

Formannskapetets representanter fortsatte deretter gruppemøter.

Dag 2 - Tirsdag 24.11.2009:

Formannskapetets møte fortsatte kl 09.00.

Svar på de spørsmål som ikke var avklart dag 1, var sendt ut på mail til representantene – med vedlegg. Svarene ble også kopiert og delt ut i møtet.

Spørsmål / avklartinger fortsatt fram til kl 10.30.

Representantene gikk deretter i gruppemøter.

Formannskapsmøtet ble satt igjen kl 13.00.

Dokumenter utdelt i møtet:

- Tabelloversikt forskjeller sykehjem / omsorgsbolig
- Delvis flyktningeregnskap
- Rådmannens svar på 6 spørsmål som ble stilt i møtet mandag 23.11. vedlagt fullstendig flyktningeregnskap (sendt på mail)
 - Hva koster det å bosette 1 flyktning pr år de første 5 åra
 - Ingen nye flyktninger framover
 - 15 nye flyktninger hvert år
 - 30 nye flyktninger hvert år
- Svar fra seksjon for samfunnsutvikling og tekniske tjenester på 3 spørsmål stilt i møtet 23.11. vedlagt fullstendig liste over kommunens eiendommer (sendt på mail)
- E-post fra Ivar Tolstad av 18.11.2009 – ”Budsjett 2010 – de svakeste i samfunnet”

Framsatte forslag:

Nina Ødegaard foreslo på vegne av AP, SP, H og KrF følgende endringer til rådmannens forslag:

Seksjonenes budsjett for 2010	Endring i forhold til rådmannens budsjettforslag	Seksjonenes styrking i forhold til rådmannens budsjettforslag for 2010	Reduksjon i seksjonenes ramme som ikke er med i rådmannens forslag
Sentral administrasjonen Totalt budsjett: kr 35.661.000	Flyplassen opprettholdes: Kr 680.000 under 4.4.6 i ramme for Samfunn, flyttes tilbake til 4.1 og kr.680.000 legges inn som forventet inntekt av oppgaver brannvesenet kan utføre. Kr 300.000 legges inn til generell styrking av flyplassen. Kr 250.000 i grunnleie på flyplassen tas inn i 4.1	Kr 300.000	
Oppvekst Totalt budsjett: kr 140.435.000	4.2.4 Rådmannens reduksjon i ressurser til styrking legges inn igjen kr 500.000 Rådmannens reduksjon i kulturskolen legges inn igjen kr 300.000 Inndekning for søskenmoderasjon 50% på SFO kr 200.000	Kr 1.000.000	
Kultur og stedsutvikling Totalt budsjett: kr 10.539.000	4.3.4 Kulturstigen gis et engangstilskudd pål. kr 100.000 Garderobeleie til Grendehuset i Heddal opprettholdes i 2010: kr 138.000 Rådmannens reduksjon av tilskudd til kulturarrangementer/idrett legges inn igjen: kr 61.000	Kr 300.000 (avrundet)	

Helse og omsorg Totalt budsjett: kr 238.702.000	4.4.4 I påvente av den nyutnevnte arbeidsgruppen arbeid med en helhetlig plan for helse og omsorg, legges 1.750 mill inn i budsjettet. Arbeidsgruppa vurderinger må legges til grunn for endring av struktur sykehjemsplasser/omsorgsboliger på kr. 2.5 mill i 2010	Kr 1.750.000	
Samfunnsutvikling og tekniske tjenester: Totalt budsjett: kr 56.987.000	4.6.4 Kommune opprettholder 1.5 mill til subsidiering av idrettanlegg/leie med mener at 525.000 av leietakere i form av økte gebyrer	Kr 525.000	Kr. 680.000 flyttes fra 4.6.4 til 4.4.6; sentral-administrasjonen

Styrking av budsjett i henhold til liste ovenfor:	kr 3.875.000
I tillegg må det inndeckes rentetap fra Notodden Energi på	kr 1.300.000
Inndekning av redusert eiendomsskatt (økt bunnfradrag)	kr 1.775.000
<u>Totalt inndekningsbehov</u>	<u>kr 6.950.000</u>

Inndekning:

I rådmannens budsjett var det lagt inn en dekning av forventet underskudd pål. kr. 6.350.000 i 2010 som etter kommunestyrets vedtak om å konvertere 20 mill av ansvarlig lån til Notodden Energi AS, ikke lenger er som en reel utgiftspost på budsjettet:	kr 6.350.000
I tillegg kan man forvente en reduksjon av rentekostnader pål. kr.600.000 ved salg av Goasholtmyra.:	<u>kr 600.000</u>
<u>Totalt til inndekning</u>	<u>kr 6.950.000</u>

Verbalforslag

- Punkt. 1.5.2 Andre tjenester s.2 i *Gebyrer og egenbetalinger* endres til følgende:
Det gis 50% søskenmoderasjon for plass 2, 3, 4 osv. Søskenmoderasjonen gis for de plassene der barna faktisk benytter tilbudet sammen. Det tilføres 200.000 til inndekning av søskenmoderasjon på SFO.
- Kommunestyret vedtok i sak 65/09 å nedsette en arbeidsgruppe som skal utarbeide en helhetlig plan for helse- og omsorg i Notodden kommune. Denne gruppa vedtas utvidet med to medlemmer: Else Aasen (AP) og Merete Waldean (FrP).
Det anses som naturlig at denne arbeidsgruppas anbefalinger om innsparinger på 2.5 mill i seksjonen legges fram for kommunestyret på kommunestyremøte i mars 2010
- Det bør vurderes muligheten for en ansettelsesstopp i kommunen for en periode.

4. Omdisponering av midler investering 2010 HUSK

Musikkavdeling er planlagt i det tørrlagte bassenget og er en del av det såkalte "Byggetrinn 3". Dette omfatter i tillegg til musikkrom (flerbruk med scene og amfi) uteområdet og riving av gamlebygget. Selve musikkrommet med oppgradering av korridor/garderobe/øvingsrom er kostnadsberegnet til 4,5 millioner, men er ikke kvalitetssikret. HUSK får avsatt 4,5 mill på investeringsbudsjettet for 2011.

Det igangsettes straks detaljplanlegging av "Byggetrinn 3" med fokus på nøkterne og kostnadseffektive løsninger og egeninnsats. En bør også vurdere å utsette rivingen av gamlebygget framfor å utsette musikkavdelingen.

5. Det foretas en kritisk gjennomgang av alle investeringer i Notodden kommune. Målet må være at investeringsnivået ikke øker vesentlig utover dagens nivå.

6. Grendehuset i Heddal

Notodden kommunestyre ber om at det kalles inn til ekstraordinært møte i representantskapet for Grendehuset i Heddal.

Møtet må være avholdt innen 15. januar 2010.

Agenda for møtet skal være denne:

- Regnskap for 2008
- Årsmelding for 2008
- Foreløpig regnskap 2009
- Foreløpig rapport om virksomheten 2009
- Foreløpig budsjett for 2010
- Foreløpig virksomhetsplan for 2010

7. Vaskeri

Notodden kommunestyre mener vaskeriene på NOS, Haugmotun og Gransherad bygdeheim bør legges ned, og at det bør satses på felles vaskeri på Nopro avd. Vekst.

Begrunnelse:

- Nopro undersøker mulighetene for å investere i et moderne vaskeri med kapasitet til å dekke kommunens behov for vaskeritjenester.
- Oppgaver knyttet til vask er relevante og gode arbeidsoppgaver for personer som har spesielle tilretteleggingsbehov.
- Nopro avd. Vekst er lokalisert til Notodden og det er dermed kort transport med vasken.

Inger Lise Olsen foreslo på vegne av Solidaritetslista av SV, Rødt og Partiløse følgende endringer til rådmannens forslag:

	2010	2011	2012	2013
Inntektsjusteringer (Budsjettskjema 1A)				
Redusert eiendomsskatt	-2 219	-2 219	0	0
Tap av renteinntekter pga vedtak NKOMS 19.11.2009	-1 289	-1 289	-1 289	-1 289
Økt utbytte fra Notodden Energi	1 000	1 000	1 000	1 000
Frigjøring av dekning av tidligere års regnskapsmessig merforbruk	6 350	6 350		
Frigjøring av rådmannens forslag til disposisjonsfond		5 595	7 401	546
Redusert avsetning til fond av renteinntekter fondskonti	1 000	1 000	1 000	1 000
Overføring av rest utbytteuttak fra NE, jfr. Vedtak NKOMS 19.11.09	7 300			
Reduserte avdrag og renter ved salg av Goasholtmyra	600	1 200	1 200	1 200
Inntekter fra internasjonal virksomhet	133	133	133	133
Ny total avsetning til disposisjonsfond	-7 056	-1 916	-214	6 847
Overføring av disposisjonsfondsavsetninger fra 2009 (5597)	0			
Momskomp ombygging av NOS framskyndes til 2010	800	-600		
Momskomp nytt vaskeri	600			
Økte renter og avdrag pga. investeringer ombygging NOS	-400			
Økte renter og avdrag pga vaskeri	-300	-300	-300	-300
Sentraladministrasjonen / Felles				
Prosessveileder skolestruktur utgår ("strategiske prosesser")	500	500	500	500
Redusert politikergodtgjørelse	400	400	400	400
Oppvekst				
Opprettholdelse av midler til styrking	-500	-500	-500	-500
Ingen økning i SFO ut over prisstigning	-400	-400	-400	-400
Opprettholdelse av kulturskoletilbud	-300	-300	-300	-300
Tillegg samlingsstyrer/kontaktlærer opprettholdes	-500	-500	-500	-500
Ingen kutt i antallet kontaktlærere	-300	-300	-300	-300
Barne- og Ungdomsdemokratisk organ	-50	-50	-50	-50
Kultur og stedsutvikling				
Tilskudd Grendehuset i Heddal	-170	-170	-170	-170
Opprettholdelse av lørdagsåpent bibliotek	-200	-200	-200	-200
Helse og omsorg				
Samhandlingsreformen: ikke prosjektleder	250	250	250	250
Sykehjemsplassene i Gransherad opprettholdes	-2 000	-2 000	-2 000	-2 000
Sykehjemsplasser opprettholdes	-2 250	-3 000	-3 000	-3 000
Opprettholdelse av tak på egenandeler praktisk bistand for funksj.h.	-200	-200	-200	-200
Ingen reduksjoner på helsestasjon	-500	-500	-500	-500
Kilden (lavterskeltilbud psykisk helse) beholdes som i dag	-450	-450	-450	-450
Sosial og flyktninger				
10 stk. mindreårige flyktninger, statlig tilskudd	1 400	1 400	1 200	750
10. stk. mindreårige flyktninger, beregning utgifter	-900	-1 100	-1 000	-600
15 stk. voksne flyktninger, statlig tilskudd	2 213	2 196	1 956	1 200
15 stk. voksne flyktninger, beregning utgifter	-1 487	-1 905	-1 542	-942
Samfunnsutvikling og tekn. tjenester				
Ingen reduksjon av kommunalt engasjement i idrettsanlegg og ingen økning i leiepriser på leie av idrettsanlegg	-1 050	-2 100	-2 100	-2 100
	-25	-25	-25	-25
Merforbruk / Mindreforbruk	0	0	0	0
Akkumulert disposisjonsfond (overskudd):	7 056	8 972	9 186	2 339

+ **Investering:** Ombygging NOS fra 2011 til 2010.
vaskeri i kommunen kr 3 mill i 2010

Nils Bjørnflaten foreslo på vegne av FrP's formannskapsgruppe følgende endringer til rådmannens forslag:

1. Reduksjon i forhold til rådmannens budsjettforslag:

Reduksjon eiendomskatt **kr 2.350.000,-**

Redusering i forhold til rådmannens budsjett forslag:

Stoppe inntak av flyktninger i 2010 kr 1.100.000,-

Planlegging samhandlingsreformen 450.000,-

Informasjonskonsulent 306.000,-

Sosial redusert bemanning boligsosialplan 494.000,-

kr 2.350.000,-

Annet:

Sette ut alle kommunale forsikringer/bankforbindelser på anbud.

Bruk av medlemskap i Kongsberg regionen

Effektivisering/samarbeid av nåværende kommunale oppgaver.

Kan ikke tallfeste nå, foreslår at rådmann legger fram mulighetene for innsparing ved videre samarbeide.

Rådmann framlegger et notat som klargjør integreringen av flyktninger i Notodden kommune i den siste 6 års periode.

2. Notodden flyplass øker passasjer- og landingsavgift som tilsvarer drift av flyplassen. Styret i Notodden flyplass AS får i oppdrag å fordele henholdsvis passasjer- og landingsavgifter i forbindelse med brukerrelatert finansiering.

Votering:

FrP's forslag 1 falt med 9 mot 2 stemmer.

FrP's forslag 2 falt med 6 mot 5 stemmer.

SOL's forslag falt med 8 mot 3 stemmer.

AP / SP / H / KrF's forslag ble vedtatt med 8 mot 3 stemmer.

Saksutredning:

Vedlegg:

1. **Årsbudsjett 2010 og økonomiplan 2010-2013** – rådmannens forslag av 13.11.09
(sendt ut i egen sending)
2. **Gebyrer og egenbetalinger 2010 – eget hefte – med**
vedlegg 1 – Gebyrregulativ plan- delings- og matrikkellovsgebyrer
vedlegg 2 - Gebyrregulativ vann og avløp
vedlegg 3 - Gebyrregulativ renovasjon
(sendt ut i egen sending)
3. **Liste over eksterne søknader om økonomisk støtte/tilskudd**

Utlagt i saken:

1. Eksterne søknader om økonomisk støtte/tilskudd (egen mappe)

Nye vedlegg utsendt til kommunestyrets behandling 10.12.2009:

4. Tabelloversikt forskjeller sykehjem / omsorgsbolig
5. Rådmannens svar på 6 spørsmål som ble stilt i møtet mandag 23.11.09 vedlagt fullstendig flyktningeregnskap:
 - Hva koster det å bosette 1 flyktning pr år de første 5 åra
 - Ingen nye flyktninger framover
 - 15 nye flyktninger hvert år
 - 30 nye flyktninger hvert år framover
6. Svar fra seksjon for samfunnsutvikling og tekniske tjenester på 3 spørsmål stilt i møtet 23.11.09 vedlagt fullstendig liste over kommunens eiendommer
7. **Tilleggsnotat fra økonomiansvarlig av 17.11.2009 – Seksjon for kultur- og stedsutvikling**
8. **Tilleggsnotat fra økonomiansvarlig av 02.12.2009 – salg av konsesjonskraft**
9. **Tilleggsnotat fra økonomiansvarlig av 02.12.2009 – ekstraordinært utbytte fra Notodden Energi AS**
10. E-post fra Ivar Tolstad av 18.11.2009 – ”Budsjett 2010 – de svakeste i samfunnet”
11. Skriv fra Utdanningsforbundet av 24.11.2009 – Budsjett for 2010
12. Skriv fra H Hegna på vegne av Gransherad vedlagt 268 underskrifter – reaksjon på rådmannens forslag til omgjøring av sykehjemsplasser til heldøgns omsorgsboliger i Gransherad
13. Skriv fra Eldrerådet – kommentarer til budsjettforslaget – vedtatt i eldrerådets møte 01.12.2009

Uttalelser/innspill fra

- oppvekstutvalg
- kultur- og stedsutviklingsutvalg
- helse- og sosialutvalg
- teknisk uvalg
- landbruk- og viltutvalg

legges fram direkte i kommunestyrets møte

Notat

Til: Kommunestyret

Fra: Økonomiansvarlig

Arkivsaksnr.:	Løpenr.:	Arkivkode:	Dato:
09 /1159	10660/09	151	02.12.2009

TILLEGGSNOTAT TIL ÅRSBUDSJETT 2010 - ØKONOMIPLAN 2010-2013

Salg av konsesjonskraft

Etter møte i Formannskapet 23. og 24.11.09 er det kommet tilleggsopplysninger som følger:

I budsjett 2010 er det lagt inn et overskudd etter salg av kommunens konsesjonskraft på 5 mill kr. Dette bygger på pris oppnådd i 2009 med kr. 360,- pr. MWh. Anbudsfristen gikk ut 01.12.09, og høyeste pris her var kr. 296,- pr. MWh. Dette reduserer kommunens estimerte overskudd fra kraftsalg i 2010 med om lag 1,6 mill kr, fra 5 mill kr til 3,4 mill kr.

For å opprettholde balanse i budsjettforslaget foreslår rådmannen at de reduserte inntektene dekkes inn som følger:

Oppvekst:

- Redusere med ytterligere en lærerstilling (0,5 mill kr).

Helse og omsorg:

- Omgjøre ytterligere 5 sykehjemsplasser til omsorgsboliger (0,5 mill kr).
- Redusere helsestasjonen med ytterligere en halv stilling (0,25 mill kr).

Sosial og flyktninger:

- Redusere sosialhjelp ytterligere (0,1 mill kr).

Kultur og stedsutvikling:

- Redusere støtte til kultur og idrett ytterligere (0,05 mill kr).

Samfunnsutvikling og tekniske tjenester:

- Redusere rammen (0,1 mill kr).

Sentraladministrasjon:

- Redusere rammen (0,1 mill kr).

Notat

Til: Kommunestyret

Fra: Økonomiansvarlig

Arkivsaksnr.:
08 /592

Løpenr.:
10670/09

Arkivkode:
252

Dato:
02.12.2009

TILLEGGSNOTAT – UTBETALING AV EKSTRAORDINÆRT UTBYTTE FRA NOTODDEN ENERGI AS

Etter møte i Kommunestyret 19.11.09 er det kommet tilleggsopplysninger som følger:

Vi har fått beskjed fra Notodden Energi AS om at maksimalt utbytte som kan utbetales for 2009 er på 11,5 mill kr. Denne grensen er regulert av aksjeloven i forhold til størrelsen på fri egenkapital pr. 31.12.08. Notodden kommune har budsjettert med ekstraordinært utbytte på i alt 23,5 mill kr. Kommunen vil dermed miste inntekter på 12 mill kr i regnskapet for 2009. Dette betyr at kommunen kan få problemer med å gå i balanse i regnskapet for 2009.

Dette endrer ikke på rådmannens forslag til budsjett for 2010, men det vil påvirke budsjettforslagene som ble fremmet i formannskapet.

Notat

Til: Formannskapet
Fra: Økonomiansvarlig

Arkivsaksnr.: 09 /1159 **Løpenr.:** 10149/09 **Arkivkode:** 151 **Dato:** 17.11.2009

TILLEGGSNOTAT TIL ÅRSBUDSJETT 2010 - ØKONOMIPLAN 2010-2013

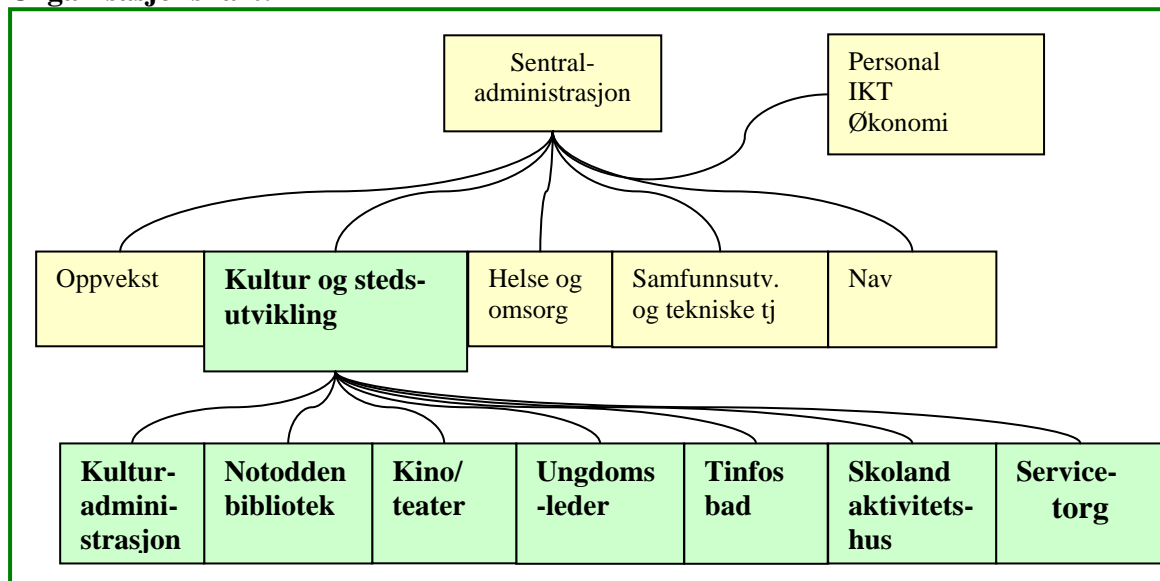
Etter avholdt drøftingsmøte med de tillitsvalgte foreslår rådmannen at følgende organisasjonsendring innarbeides i budsjettforslag 2010: Servicetorget flyttes fra Sentraladministrasjonen til Kultur og stedsutvikling. Endringen har ingen økonomisk virkning foruten overflytting av budsjetttrammer. Endringen er innarbeidet som følger (kapittel fra budsjettdokument):

4.3 Kultur og stedsutvikling

Seksjon for kultur og stedsutvikling består av følgende avdelinger:

Kulturadministrasjon, inkludert idrett
Notodden Bibliotek
Ungdommens Hus/Tarantella ungdomsklubb
Notodden Kino/teater
Tinfos Bad
Skoland aktivitetshus
Servicetorg

Organisasjonskart:



NOTODDEN KOMMUNE

Økonomiavdelingen

4.3.4 Økonomi

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	9 201	13 358	13 358	13 358	13 358
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		9 201	13 358	13 358	13 358
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Helårseffekt lønnsøkning 2009		118			
Reversert tilskudd Grendehuset i Heddal		-170			
Prisvekst		98			
Overført eldresteret fra Helse og omsorg		931			
Lørdagsstengt bibliotek		-100			
Økte billettinntekter kino		-50			
Reduserte tilskudd til kulturarrangementer og idrett		-61			
Kulturstigen - engangstilskudd ikke videreført		-200			
Uorganisert ungdom - engangstiltak ikke videreført		-200			
Vinterlys 2009 - ikke videreført		-150			
Tilskudd Tinfos AS til Tinfos bad reduseres		625			
Netto økning ramme Tinfos bad - helårsvirkning		250			
Knutepunkt Bluesfestival 20 % av offentlig tilskudd		85			
Knutepunkt Bluesfestival etterslep fra 2009		40			
Økt husleie bibliotek		110			
Ny reiselivsplan - dekkes av NUAS		0			
Andel stiftelsen Rjukanbanen UNESCO - økning andel		100			
Byjubileet 2013		50			
Garderobeleie Grendehuset		-138			
Overføre Servicetorg fra Sentraladministrasjon		2 819			
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		13 358	13 358	13 358	13 358

Rammen for Servicetorget er i sin helhet overført med 2,819 mill kr. Budsjettskjema 1A endres ved at rammene for Kultur og stedsutvikling økes og rammene for Sentraladministrasjonen reduseres tilsvarende.

NOTODDEN KOMMUNE

Økonomiavdelingen

3. BUDSJETT OG ØKONOMIPLAN 2010-2013

Endret Budsjettskjema 1A synliggjør de samlede midler som kommunen kan bruke på tjenester.

	Regnskap	Opprinnelig budsjett	Revidert budsjett	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	2008	2009	2009	2010	2011	2012	2013
1 Skatt på inntekt og formue	-227 640	-244 195	-239 605	-252 014	-254 307	-256 600	-258 893
2 Ordinært rammetilskudd	-166 404	-187 675	-195 560	-210 156	-213 481	-215 130	-216 779
3 Skatt på eiendom	-35 622	-37 356	-36 676	-45 551	-45 551	-45 551	-45 551
4 Andre direkte eller indirekte skatter	-907	-887	-887	-877	-877	-877	-877
5 Andre generelle statsilskudd:							
5.1 Investeringskomp. reform '97	-768	-791	-791	-581	-570	-560	-550
5.2 Momskompensasjon fra investeringsutg.	-13 403	-9 398	-9 398	-5 996	-6 672	-4 306	-372
5.3 Komp.tilskudd handl.planen for eldreomsorg	-5 655	-5 943	-4 893	-4 367	-4 422	-4 324	-4 225
5.4 Tilskudd ressurskrevende brukere	-9 623	-7 732	-9 938	-11 238	-11 238	-11 238	-11 238
5.5 Integreringstilskudd flyktninger	-7 354	-6 246	-6 246	-6 246	-9 146	-11 750	-11 750
5.6 Rentekompensasjon skoleanlegg	-724	-2 589	-1 839	-1 972	-2 132	-2 132	-2 132
5.6 Tilskudd psykiatri (i ramme fra 2009)	-9 680						
5.7 Investeringsstilskudd (2009)	0	0	-8 232	0	0	0	0
6 Sum frie disponible inntekter	-477 778	-502 812	-514 065	-538 998	-548 396	-552 468	-552 367
7 Renteinntekter og utbytte:							
7.1 Renteinntekter bankinnskudd	-4 965	-4 500	-4 000	-4 823	-4 823	-4 823	-4 823
7.2 Renteinntekter formidlingslån	-308	-670	-470	-574	-1 040	-1 518	-2 135
7.3 Renteinntekter på ansvarlig lån	-4 000	-2 802	-2 802	-2 574	-2 574	-2 574	-2 574
7.4.1 Utbytte Notodden Energi	-4 900	-4 500	-4 500	-1 000	-1 000	-1 000	-1 000
7.5 Andre rente-/utbytteinntekter	-252	-200	-200	-200	-200	-200	-200
8 Renteutgifter, provisjoner og andre finansutgifter:							
8.1 Renteutgifter	24 039	23 645	19 931	17 671	20 699	25 963	32 626
8.2 Urealisert tap verdipapirer	16 968						
9 Avdrag på lån:							
9.1 Avdragsutgifter	16 189	15 851	15 976	17 348	17 917	20 547	21 855
10 Netto finansinntekter/-utgifter	42 772	26 824	23 935	25 848	28 979	36 395	43 749
11 Til dekning av tidl. års regnskapsm. merforbruk		0	0	6 350	6 350	0	0
12 Avsetning til disposisjonsfond	0	1 257	5 597	0	5 595	7 401	546
13 Avsetning til fond av renteinntekter fondskonti	0	3 177	3 177	4 500	4 500	4 500	4 500
14 Bruk av tidl. års regnskapsmessige mindreforbruk	-6 496	0	0	0	0	0	0
16 Bruk av bundet driftsfond	-19 038	0	0	0	0	0	0
17 Netto avsetninger	-25 533	4 434	8 774	10 850	16 445	11 901	5 046
19 Til fordeling drift	-460 540	-471 554	-481 356	-502 300	-502 972	-504 172	-503 572
20 Rammer fordelt ut på seksjonene							
Sentraladministrasjon	30 314	49 007	13 303	32 842	32 892	32 592	32 892
Oppvekst	129 312	129 965	138 629	140 435	142 432	143 932	143 932
Kultur og stedsutvikling	8 983	8 253	9 201	13 358	13 358	13 358	13 358
Helse og omsorg	222 033	217 138	237 208	238 702	237 467	237 467	237 467
Sosial og flyktninger	20 249	17 083	19 436	19 976	21 786	21 786	20 886
Samfunnsutvikling og tekniske tjenester	51 388	50 108	56 166	56 987	55 037	55 037	55 037
Tiltakspakke	3 858	0	7 412	0	0	0	0
Sum forbruk seksjonene	466 137	471 554	481 356	502 300	502 972	504 172	503 572
21 Merforbruk (+) / mindreforbruk (-)	5 597	0	0	0	0	0	0



NOTODDEN KOMMUNE

Blueskommunen



ÅRSBUDSJETT 2010 ØKONOMIPLAN 2010-2013

Rådmannens forslag 13.11.09

Innholdsfortegnelse

1.	Rådmannens innledning	Side 3
2.	Mål for utviklingen	Side 5
	2.1 Samfunn	
	2.2 Brukere	
	2.3 Organisasjon og medarbeidere	
	2.4 Økonomi	
3.	Budsjett og økonomiplan 2010-2013	Side 8
4.	Seksjonenes mål og tiltak	Side 15
	4.1 Sentraladministrasjon/felles	
	4.2 Oppvekst	
	4.3 Kultur og stedsutvikling	
	4.4 Helse og omsorg	
	4.5 Sosial og flyktninger	
	4.6 Samfunnsutvikling og tekniske tjenester	
	4.6.1 Vann, avløp og renovasjon	
5.	Vedlegg	Side 37

Forsidefoto Per Ivar Bye

1 RÅDMANNENS INNLEDNING

Det må foretas store kutt i driften til Notodden kommune i 2010. Kommunen hadde underskudd i driften i 2008 og vil få det også i 2009. Kuttene vil gi reduserte kommunale tjenester og økte skatter, avgifter og priser for kommunens innbyggere.

På grunn av økt underskudd, økte renter og avdrag, redusert merverdiavgiftskompensasjon, lønns- og prisvekst og nye tiltak er det et innsparingsbehov på 29 mill kr, det vil si 6 % av budsjettrammen til fordeling drift. Innsparingene foreslås dekket ved kutt i tjenestene på 17 mill kr, pris- og gebyrøkninger på 3 mill kr og økt eiendomsskatt på 9 mill kr. Underskuddet på totalt 12,7 mill kr i 2008 og 2009 foreslås dekket inn med halvparten i hvert av årene 2010 og 2011.

I forslaget til budsjett for 2010 prioriterer rådmannen varige kutt slik at økonomien kan bli bærekraftig. Det foreslås kutt i samtlige av kommunens seksjoner. Lovpålagte tjenester er opprettholdt innenfor forsvarlige grenser, mens ikke-lovpålagte tjenester er foreslått avviklet eller kraftig redusert.

Rådmannen foreslår å redusere investeringene i 2010 med 60 mill kr i forhold til planen som ble vedtatt i 2009. Investeringer som gir innsparinger i driften er prioritert. Siden kommunen ikke har midler til egenfinansiering av investeringer øker kommunens lånegjeld også i 2010.

Det er lagt vekt på realistisk budsjettering. Det vil bli en betydelig utfordring å gjennomføre alle kutt slik at de får rask virkning. Flere av kuttene rammer de ansatte i form av at framforhandlede rettigheter fjernes. Forhandlingsresultatet vil avgjøre virkningen av disse kuttene. Noen av virksomhetene i kommunen har meget høyt sykefravær. Rådmannen foreslår en betydelig satsing for å redusere sykefraværet når kuttene er gjennomført. Rådmannen legger opp til å gjennomføre kuttene uten bruk av oppsigelser.

Notodden, 13. november 2009

Magnus Mathisen
Rådmann

BALANSERT MÅLSTYRING

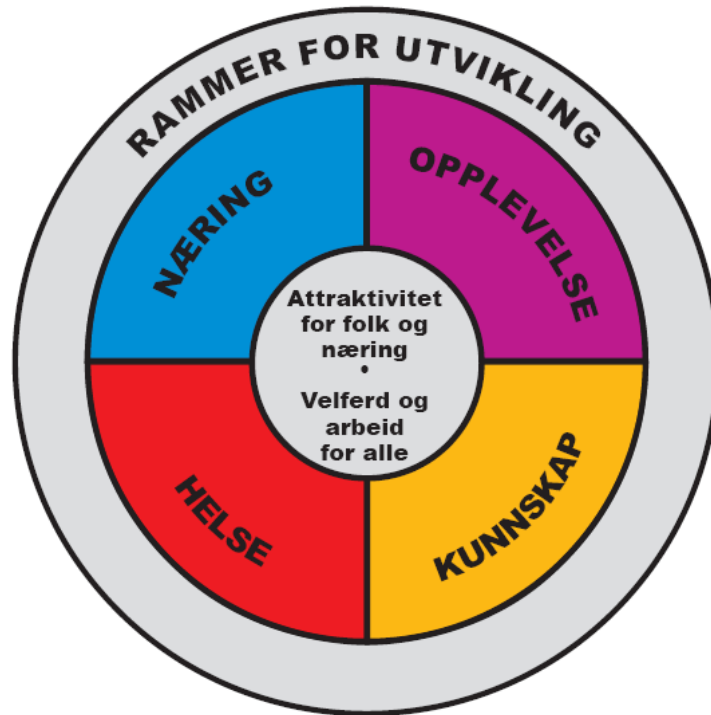


Fig. Kompasshuset i Mål for utviklingen

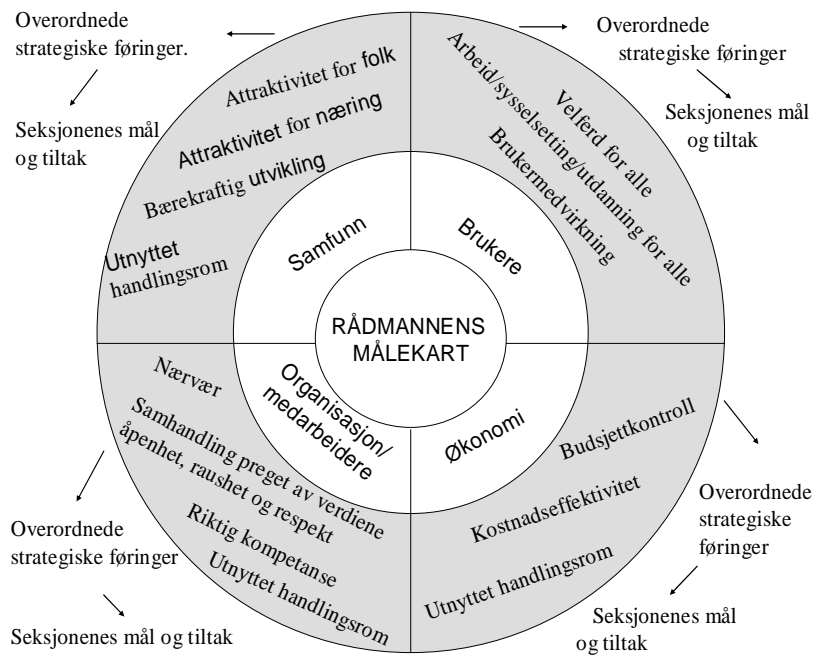


Fig. Rådmannens målekart 2010-2013

2. MÅL FOR UTVIKLINGEN

2.1 SAMFUNN

Overordnede rammer for lokalsamfunnsutvikling har følgende punkter i Mål for utviklingen:

- Ta vare på den enkeltes menneskeverd og rettigheter.
- Bekjempe diskriminering på bakgrunn av kjønn, religion, seksuell legning og etnisk opphav.
- Søke samarbeid med befolkning og de som berøres av tiltak, og la disse bli hørt.
- Ta vare på biologisk mangfold, urørte områder, kulturlandskap og viktige areal for matproduksjon.
- Ta vare på den lokale kulturarven.
- Begrense bruk av ikke- fornybare ressurser.
- Unytte eksisterende infrastruktur best mulig og ivareta materielle verdier.
- Balansere vern og bruk av fysisk miljø.
- Ta hensyn til samfunnssikkerhet i all planlegging og sikre en god beredskap mot ulykker og naturkatastrofer.
- Sikre universell utforming av nyanlegg.
- Utvikle et inkluderende og nyskapende lokaldemokrati som legger vekt på åpne lokale prosesser.
- Satse på bred involvering i demokratiske prosesser, med økt vekt på barn og unge, blant annet en styrking av ungdomsdemokratisk råd.

Attraktivitet for folk

Kommunens overordnede strategi er å:

- Utvikle et bedret image og selvbilde.
- Bedre kommunikasjonene til/fra Notodden.
- Følge opp arbeidet og utredningen for høyhastighetsbane i Norge.
- Utvikle et variert botilbud som er attraktivt for befolkning og potensielle innflyttere.
- Gjøre Notodden kjent som Bluesbyen og Blueskommunen. (Kommunestyret 17.09.09)
- Videreutvikle Notodden som Europas blueshovedstad og porten til Telemark, i tillegg til å utvikle én til to nye kraftfulle attraksjoner.
- Videreutvikle Notodden som godt bo- og oppvekststed.
- Utvikle Notodden sentrum (inkludert Jernverkstomta og Næringsparken) til en spennende, trivelig og fremtidsrettet by.
- Legge til rette for bosetting i bygdene gjennom tilrettelegging for varierte tomteområder og mer bosetting på gårdsbruk og småbruk.
- Utvikle senterfunksjoner i de eksisterende bygdesentrene.
- Holde en rimelig god standard på bygdeveiene.
- Videreføre sentrumsopprustningen i det gamle sentrumsområdet ned mot vannet.
- Vektlegge god kontakt mellom Jernverkstomta, Næringsparken, Nesøya og det gamle bysentrum.
- Gi gode rammebetingelser for bostedsutvikling, eksisterende og ny handels- og næringsvirksomhet, kompetansebasert næring og skoler.
- Utvikle Jernverkstomta og Nesøya for turisme og som en naturlig innfallsport til Telemarkskanalen.
- Få Notodden med på UNESCOs verdensarvliste i samarbeid med Tinn. (Kommunestyret 23.04.09)
- Utvikle Telemarkskanalen som regionalpark. (Kommunestyret 23.04.09)

Attraktivitet for næring

Kommunens overordnede næringsstrategi er å:

- Legge til rette for nyskaping og utvikling i eksisterende næringsliv og handel.
- Legge til rette for nyetableringer, nytenkning og skaperkraft.
- Legge til rette for gode rammebetingelser for næringsvirksomhet.
- Utvikle Notodden som kommunikasjonscenter.
- Styrke sykehuset som kompetansesenter og bygge et sterkt fagmiljø innen helsesektoren i samhandling med næringsaktører.
- Stimulere til kompetansebasert næringsliv innen helse og omsorgstjenester.
- Skape rimelige bomuligheter og næringsarealer som markedsføres overfor mer sentrale strøk.
- Legge til rette for et inkluderende arbeidsliv i forhold til alder, kjønn og arbeidsevne.
- Planlegge samfunnet for fremtidsrettede energiløsninger basert på vannbåren varme, fornybar energi og spillvarme.
- Legge til rette for mindre næringsvirksomhet og småskalaindustri i lokalsamfunnene utenfor sentrum.
- Videreutvikle lokalt landbruk som råvareleverandør til lokal foredling og som bidragsyter til lokale opplevelseskvaliteter.

Bærekraftig utvikling

Kommunens overordnede folkehelsestrategi er å heve det generelle helsenivået i befolkningen ved å:

- Sikre størst mulig fravær av støy, luftforurensninger og andre helsebelastninger hvor folk bor og ferdes.
- Tilrettelegge for fysisk aktivitet i hverdagen med gode gang- og sykkelforbindelser til viktige målpunkter.
- Sikre bynære turområder og større sammenhengende naturområder for rekreasjon og enkelt friluftsliv, og sikre god tilgang fra boligområder til naturområder.
- Styrke samhandling mellom kommunen, Nav, lokalsykehus, frivillige organisasjoner, funksjonshemmedes organisasjoner for å drive forebyggende helsearbeid for alle aldersgrupper.

Utnyttet handlingsrom

Kommunens overordnede strategi er å:

- Utvikle utvidet samarbeid eksternt, primært innenfor rammen av Kongsbergregionen.
- Styrke vår posisjon som regionsenter i vår del av Telemark.
- Utnytte potensialet som ligger i samhandling med frivillige organisasjoner og dugnadsånd.
- Satse aktivt på samarbeid med og mellom offentlige organer.
- Utnytte potensialet som ligger i forpliktende samarbeid mellom offentlig, privat og frivillig sektor.
- Legge til rette for videreutvikling av Høgskolen i Telemark og sykehuset og utnytte disse kunnskapsinstitusjonene lokalt.
- Støtte opp under tiltak som tar sikte på å utvikle kunnskapen om det internasjonale samfunn og om internasjonalt solidaritetsarbeid.
- Øke Notoddens attraktivitet gjennom EUs stedsutviklingsprosjekt "Trans in Form". (Notodden EU-godkjent som ledende partner i prosjektet 16.09.09.)

2.2 BRUKERE

Velferd for alle

Kommunens overordnede strategi er å:

- Styrke det forebyggende helsearbeidet rettet mot barn og unge.
- Utvikle det offentlige helse- og omsorgstilbudet.
- Utvikle tilpassede botilbud til utsatte grupper. (Kommunestyret 18.06.09.)

Arbeid/sysselsetting/utdanning for alle

Kommunens overordnede strategi er å:

- Heve den arbeidsdyktige andelen av befolkningen.
- Stimulere utviklingen av entreprenørskap og innovasjon, og motivere innbyggerne til å skape noe selv uavhengig av bakgrunn og forutsetninger.
- Utvikle gode, samordnede og varierte utdanningstilbud for barn, unge og voksne.

Brukermedvirkning

Kommunens overordnede strategi er å:

- La tiltak og tjenester være preget av tilgjengelighet, brukertilpasning og samordning.
- Utvikle et godt samarbeid med brukere og viktige aktører for Notoddensamfunnet.

2.3 ORGANISASJON OG MEDARBEIDERE

Nærvær

Kommunens overordnede mål i 2010 er:

- Et samlet nærvær på 92 %.

Kommunen vil utvikle helsefremmende arbeidsplasser gjennom tydelig ledelse hvor medarbeidere blir sett og verdsatt ved balanse mellom krav og støtte.

Samhandling preget av verdiene åpenhet, raushet og respekt

Kommunens overordnede strategi i Mål for Utviklingen er å:

- Utvikle god bedriftskultur på alle nivåer som grunnlag for trivsel på arbeidsplassen og produksjon av gode tjenester til befolkningen.

Kommunens overordnede strategi i kommunens vedtatte arbeidsgiverpolitikk, er:

- Å bygge sin arbeidsgiverpolitikk på et positivt menneskesyn.
- Samhandling preget av dialog og gjensidig tillit og lojalitet.
- Medarbeidere med medbestemmelse på sin egen arbeidssituasjon via sine tillitsvalgte.
- Tydelig ansvar og oppgavefordeling mellom politikere, ledere og øvrige ansatte.

Riktig kompetanse

Kommunens overordnede strategi i Mål for Utviklingen er å:

- Utvikle et utstrakt samarbeid mellom kunnskapsinstitusjonene.
- Legge til rette for kunnskapsutvikling i kultursektoren.
- Utvikle bedre samarbeid mellom skole-, barnehage- og helsesektoren.
- Gjennomføre "kunnskapsløftet" i skolene.

Utnyttet handlingsrom

Kommunens overordnede strategi i Mål for Utviklingen er å:

- Legge til rette for et inkluderende arbeidsliv i forhold til alder, kjønn og arbeidsevne.

2.4 ØKONOMI

Mål for 2010:

- Realistisk budsjett og god budsjettkontroll
- Utnyttet handlingsrom.
- Oppnå et netto driftsresultat i løpet av økonomiplanperioden 2010-2013.

Tiltak:

- Innføre månedlig rapportering til formannskap og kommunestyre.

Investeringer

Mål for 2010:

- Innføre felles prosjektstyringsverktøy.

Tiltak:

- Utarbeide kriterier og rutiner for god prosjektstyring. Velge hensiktsmessig verktøy og forplikte alle til å ta det i bruk.

Beskrivelse av mål og tiltak

Felles prosjektstyringsverktøy vil øke tilgjengeligheten og heve kompetansen i organisasjonen.

3. BUDSJETT OG ØKONOMIPLAN 2010-2013

Statlige rammer og forutsetninger for økonomiplanen 2010-2013

Nedenfor er hovedpunktene i det økonomiske opplegget for kommunesektoren i 2010 fra St.prp.nr. 1 (2009-2010) for budsjettåret 2010.

Deflatoren for 2010 er på 3,1 %, lønnsvekst 3,5 % og prisvekst på varer og tjenester 2,5 %. Generell lønns-, pris- og inntektsvekst er lagt inn i rammene for alle seksjonene.

Frie inntekter

- Vekst på 2,73 mrd kr til kommunene.
- Veksten skal dekke:
 - Samhandlingsreformen
 - Samferdsel
 - Demografikostnader 2010
 - Oppfølging omsorgsplan 2015
 - Styrking av kommunalt barnevern
 - Styrking av skolen

Nominell økning i skatt på inntekt og formue 5,86 %, og realvekst i rammeoverføringene til kommunene på 1 % i forhold til anslag regnskap 2009. Realveksten for Notodden kommune er beregnet til 1,7 %.

Andre ordninger

Tilskudd til ressurskrevende brukere

- Økt innslagspunkt fra kr. 835 000 til kr. 865 000.
- Redusert kompensasjonsgrad fra 85 % til 80 %.
- Effekt allerede fra 2009.

Integreringstilskudd

- Satsene økes med om lag 3,1 % for voksne og barn.

Øremerkede midler

Barnehage

- Økning av minimumsforpliktelsen for tilskudd til ikke-kommunale barnehager fra 85 % til 88 % fra 01.08.10.
- Maksimum foreldrebetaling opprettholdes nominelt med kr. 2 330.

Samhandling

- Utvikling av lokalmedisinske sentra
- Samarbeid mellom kommuner og helseforetak
- Samarbeid mellom kommuner og distriktpsikiatriske sentra
- Samhandling innenfor rusfeltet, opptrappingsplan fortsetter ut 2010.

Budsjett og økonomiplan 2010-2013

Budsjettskjema 1A synliggjør de samlede midler som kommunen kan bruke på tjenester.

		Opprinnelig	Revidert				
	Regnskap	budsjett	budsjett	Budsjett	Økonomiplan		
	2008	2009	2009	2010	2011	2012	2013
Tall i 1000 kroner							
1 Skatt på inntekt og formue	-227 640	-244 195	-239 605	-252 014	-254 307	-256 600	-258 893
2 Ordinært rammetilskudd	-166 404	-187 675	-195 560	-210 156	-213 481	-215 130	-216 779
3 Skatt på eiendom	-35 622	-37 356	-36 676	-45 551	-45 551	-45 551	-45 551
4 Andre direkte eller indirekte skatter	-907	-887	-887	-877	-877	-877	-877
5 Andre generelle statstilskudd:							
5.1 Investeringskomp. reform '97	-768	-791	-791	-581	-570	-560	-550
5.2 Momskompensasjon fra investeringsutg.	-13 403	-9 398	-9 398	-5 996	-6 672	-4 306	-372
5.3 Komp.tilskudd handl.planen for eldreomsorg	-5 655	-5 943	-4 893	-4 367	-4 422	-4 324	-4 225
5.4 Tilskudd ressurskrevende brukere	-9 623	-7 732	-9 938	-11 238	-11 238	-11 238	-11 238
5.5 Integreringstilskudd flyktninger	-7 354	-6 246	-6 246	-6 246	-9 146	-11 750	-11 750
5.6 Rentekompensasjon skoleanlegg	-724	-2 589	-1 839	-1 972	-2 132	-2 132	-2 132
5.6 Tilskudd psykiatri (i ramme fra 2009)	-9 680						
5.7 Investeringsstilskudd (2009)	0	0	-8 232	0	0	0	0
6 Sum frie disponible inntekter	-477 778	-502 812	-514 065	-538 998	-548 396	-552 468	-552 367
7 Renteinntekter og utbytte:							
7.1 Renteinntekter bankinnskudd	-4 965	-4 500	-4 000	-4 823	-4 823	-4 823	-4 823
7.2 Renteinntekter formidlingslån	-308	-670	-470	-574	-1 040	-1 518	-2 135
7.3 Renteinntekter på ansvarlig lån	-4 000	-2 802	-2 802	-2 574	-2 574	-2 574	-2 574
7.4.1 Utbytte Notodden Energi	-4 900	-4 500	-4 500	-1 000	-1 000	-1 000	-1 000
7.5 Andre rente-/utbytteinntekter	-252	-200	-200	-200	-200	-200	-200
8 Renteutgifter, provisjoner og andre finansutgifter:							
8.1 Renteutgifter	24 039	23 645	19 931	17 671	20 699	25 963	32 626
8.2 Urealisert tap verdipapirer	16 968						
9 Avdrag på lån:							
9.1 Avdragsutgifter	16 189	15 851	15 976	17 348	17 917	20 547	21 855
10 Netto finansinntekter/-utgifter	42 772	26 824	23 935	25 848	28 979	36 395	43 749
11 Til dekning av tidl. års regnskapsm. merforbruk		0	0	6 350	6 350	0	0
12 Avsetning til disposisjonsfond	0	1 257	5 597	0	5 595	7 401	546
13 Avsetning til fond av renteinntekter fondskonti	0	3 177	3 177	4 500	4 500	4 500	4 500
14 Bruk av tidl. års regnskapsmessige mindreforbruk	-6 496	0	0	0	0	0	0
16 Bruk av bundet driftsfond	-19 038	0	0	0	0	0	0
17 Netto avsetninger	-25 533	4 434	8 774	10 850	16 445	11 901	5 046
19 Til fordeling drift	-460 540	-471 554	-481 356	-502 300	-502 972	-504 172	-503 572
20 Rammer fordelt ut på seksjonene							
Sentraladministrasjon	30 314	49 007	13 303	35 661	35 711	35 411	35 711
Oppvekst	129 312	129 965	138 629	140 435	142 432	143 932	143 932
Kultur og stedsutvikling	8 983	8 253	9 201	10 539	10 539	10 539	10 539
Helse og omsorg	222 033	217 138	237 208	238 702	237 467	237 467	237 467
Sosial og flyktninger	20 249	17 083	19 436	19 976	21 786	21 786	20 886
Samfunnsutvikling og tekniske tjenester	51 388	50 108	56 166	56 987	55 037	55 037	55 037
Tiltakspakke	3 858	0	7 412	0	0	0	0
Sum forbruk seksjonene	466 137	471 554	481 356	502 300	502 972	504 172	503 572
21 Merforbruk (+) / mindreforbruk (-)	5 597	0	0	0	0	0	0

Kommentarer til postene:

Grunnlaget for beregning av frie inntekter bygger på befolkningsdata 01.07.09.

- 1/2 Nominell økning i skatt og rammetilskudd er 21 mill kr
- 3 *Eiendomsskatten* øker med 8,9 mill kr ved å redusere bunnfradraget fra kr. 100.000 til kr. 20 000 og øke skattesatsen for bolig fra 3,7 til 5,7 promille. Dette innebærer at en bolig på 120 m2 på Høybøkåsa vil få økt sin eiendomsskatt fra kr. 2 807 til kr. 4 780.
- 5 *Statlig tilskudd ressurskrevende tjenester* er økt med 1,3 mill kr. Økt kostnad på 3,9 mill kr er lagt inn i rammene til Helse og omsorg.
- 5 Mottak av 15 *flyktninger* videreføres for 2010, og økes til 30 for 2011 og 2012.
- 7 Resterende *lån til Notodden Energi AS* er på 39,6 mill kr. Renteinntekt for kommunen blir 2,574 mill kr for 2010.
- 8 Det er lagt til grunn at *innlånsrenten* blir 3,8 % i 2010, og øker til 5 % innen 2013.
- 17/18 Notodden kommune har fremdeles et driftsnivå som ligger for høyt i forhold til inntektene. Det er ikke funnet rom for *avsetninger til fond* eller egenfinansiering av investeringer.
- 20 Det vil bli utbetalt 4,5 mill kr fra *næringsfondet* til Notodden utvikling AS (NUAS) i 2010.

Endringer fra 2009 til 2010:

Tall i 1000 kroner	Endring
Økning i skatt og rammetilskudd	-26 185
Lønns- og prisstigning (inkl. etterslep 2009)	33 709
Underskudd 2009	7 103
Dekning av underskudd	-6 350
Økte netto finanskostnader	3 849
Redusert momskompensasjon	3 402
Redusert ramme	15 528
Nye tiltak	13 282
Behov for innsparing	28 810
Innsparinger	-17 159
Økning i priser/gebyrer	-2 775
Økning i eiendomsskatt	-8 875
Sum	0

Opparbeidet underskudd:

	Underskudd
Underskudd 2008	5 597
Underskudd 2009	7 103
Sum underskudd	12 700

Investeringer

Budsjettskjema 2A synliggjør de samlede midler som kommunen bruker på investeringer.

		Opprinnelig	Revidert					
Tall i 1000 kroner	Regnskap	budsjett	budsjett	Budsjett	Økonomiplan			
	2008	2009	2009	2010	2011	2012	2013	
1	Investeringer i anleggsmidler	91 492	105 300	100 938	74 636	113 982	111 691	21 563
2	Utlån og forskutteringer	2 409	10 000	10 000	10 000	10 000	10 000	10 000
3	Avdrag på lån	737	862	746	933	1 308	1 683	2 058
4	Avsetninger	3 870	0	2 308	0	0	0	0
5	Årets finansieringsbehov	98 508	116 162	113 992	85 569	125 290	123 374	33 621
6	Finansiert slik:							
7	Bruk av lånemidler	-90 625	-84 700	-112 968	-84 036	-92 582	-85 391	-31 563
8	Inntekt fra salg av anleggsmidler	-835	0	0	0	0	0	0
9	Tilskudd til investeringer	-1 034	-30 600	-100	-600	-31 400	-36 300	0
10	Mottatte avdrag på utlån og refusjoner	-2 035	-385	-631	-933	-1 308	-1 683	-2 058
12	Sum eksternt finansiering	-94 529	-115 685	-113 699	-85 569	-125 290	-123 374	-33 621
13	Overføringer fra driftsbudsjettet	0	0	-78	0	0	0	0
14	Bruk av avsetninger	-1 671	-477	-215	0	0	0	0
15	Sum finansiering	-96 200	-116 162	-113 992	-85 569	-125 290	-123 374	-33 621
16	Udekket/udisponert	2 308	0	0	0	0	0	0

Rådmannens forslag til investeringsbudsjett 2010 og økonomiplan 2010-2013:

Tall i 1.000 kroner	2010	2011	2012	2013	Sum
Diverse enkeltprosjekter:					
Sentraladministrasjon/felles:					
IKT	2 455	9 200	4 700	4 400	20 755
Kultur og stedsutvikling:					
Inventar bibliotek i Bok og Blueshus			4 000		4 000
Helse og omsorg:					
NOS skjermet enhet - ombygging		4 200			4 200
Samfunnsutvikling og tekniske tjenester:					
Geovekst kartverk - nytt høydegrunnlag	280	280	280	280	1 120
Kjøp ny brannbil	400				400
Redningsbåt		350			350
Maskinkjøp teknisk drift ekskl. VAR	2 500	2 500	2 500	2 500	10 000
Fullelektronisk arkiv		3 000			3 000
Skoleprosjekter:					
Heddal ungdomsskole	11 500	4 500			16 000
Sammensatte prosjekter:					
Abelsgate/Telnesgata: reg.plan/veg (vegdel)	4 000				4 000
Miljøgate sentrum (3. etp): reg.plan/vegdel	500	10 000			10 500
Enkeltprosjekter kommunale bygg:					0
Enøk tiltak kommunale bygg	500				500
Gulvaskemaskiner	300				300
Bok- og Blueshus		50 000	73 750		123 750
Sentrumsbygg: oppgradering/utvidelse	9 200	10 000	10 000		29 200
Ny brannstasjon:	4 000	3 500			7 500
Ramsflog: lager/utvendig garasjeanlegg 300 m2		1 200			1 200
Avlastningsbolig for barn		200	5 500		5 700
Gransherad bygdeheim - ombygging til omsorgsboliger	2 400				2 400
Enkeltprosjekter kommunal veg:					
Standardheving kommunal vei	7 000	7 000	7 000	7 000	28 000
TS-tiltak etter vedtatt plan	1 000	1 000	1 000	1 000	4 000
Veglys: samordnet kabel/breibåndanlegg	1 500	1 500	1 500	1 500	6 000
Vei Ola Lensmannsveg	2 000				2 000
Veglys Ola Lensmannsveg	350				350
Bygangbru Tinnelva (Tinnesøyren)	3 000				3 000

Gavlesjåvegen: utskifting bru	500				500
Utvidelse av parkeringsplass ved Notodden kapell	100	500			600
TS-tiltak, fortau Asbj. Knudsenstg./ Tinnebyveien			1 500		1 500
Forslag til nye prosjekter:					
Bystranda toalett og tømmestasjon	1 000				1 000
Landmålingsutstyr			320	270	590
Utbedring av tak Lisleherad kirke	1 000				1 000
Ventilasjonsanlegg Ramsflog	1 100				1 100
Legeutstyr på sykehjemmene	800				800
Momskompensasjon til bruk ved investeringer	-1 499	-4 448	-6 459	-1 487	-13 893
SUM PROSJEKT EKSKL. VAR	55 886	104 482	105 591	15 463	281 422
VAR-anlegg:					
Avløp: Rehabilitering renseanlegg og pumpestasjoner	1 500	1 500	1 500	1 500	6 000
Sanering Høybødalen	1 700				1 700
Heddal - opprydding avløp Villandveien	1 050				1 050
Fjernovervåking va-nett	1 700	200	200	200	2 300
Avløp: Enkelttiltak etter saneringsplanen	2 000	2 000	2 000	2 000	8 000
Vann: Enkelttiltak etter saneringsplanen	2 000	2 000	2 000	2 000	8 000
Svelgfoss - avslutningstiltak	900				900
Sanering avløp: Tinnegata (samarb. vegvesen)	3 600				3 600
Abelsgate/Telnesgate: vann/avløp (se veg)	3 300				3 300
Miljøgate sentrum (3.etp): vann/avløp (se veg)		3 000			3 000
Vann: Rehab. Pumpestasjon Lienfoss, Høgås I og II	600	400			1 000
Akutte tiltak ledn.nettet (etter tekn.sjef bestem)	400	400	400	400	1 600
SUM VAR-ANLEGG	18 750	9 500	6 100	6 100	40 450
SAMLEDE INVESTERINGER	74 636	113 982	111 691	21 563	321 872
Etableringslån	10 000	10 000	10 000	10 000	40 000
Sum finansieringsbehov investeringer	84 636	123 982	121 691	31 563	361 872

Prosjekter som er fjernet fra vedtatt investeringsplan:

Tall i 1.000 kroner	2010	2011	2012	Sum prosjekt
Diverse enkeltprosjekter:				
Kultur og stedsutvikling:				
Opprustning kommunale idrettsanlegg	300	300	400	1 300
Helse og omsorg:				
NOS carport 17 biler (300m2)	1 500			1 500
Skoleprosjekter:				
Utbygging og opprustning av skoler	500	5 000	5 000	10 500
Enkeltprosjekter kommunale bygg:				
Rehabilitering kommunale bygg	1 200	1 200	1 200	4 600
Enøk tiltak kommunale bygg	1 000	1 000	1 000	4 500
HMS-tiltak etter nærmere vurdering	300	300	300	1 200
Renholdsutstyr	300	300	300	1 200
Enkeltprosjekter kommunal veg:				
Bruer Høybødalen (2 stk.)				2 300
Riving hengebru Grønvollfoss og Rugholt	500			500
Melås bru - renovering	500			500
Gangbru over E134 Grønnebyen - Næringsparken		4 000		4 000
SUM PROSJEKTER FJERNET	6 100	12 100	8 200	32 100

I tillegg til prosjektene som er fjernet fra investeringsplanen er det foretatt betydelige reduksjoner i de gjenstående prosjektene. Samlet utgjør reduksjoner og fjerning av prosjekter 60 mill kr i 2010 i forhold til økonomiplanen som ble vedtatt i 2009. Det er lagt inn forslag til nye prosjekter med 3,9 mill kr. Netto reduksjon i investeringer reduserer kompensasjon for merverdiavgift med 3,4 mill kr i 2010.

Kommentarer til hvert enkelt prosjekt er tatt inn i vedlegg 7.1. I vedlegg 7.2 følger oversikten over de investeringstiltakene som ble vedtatt i 2009.

Momskompensasjon til bruk ved investeringer

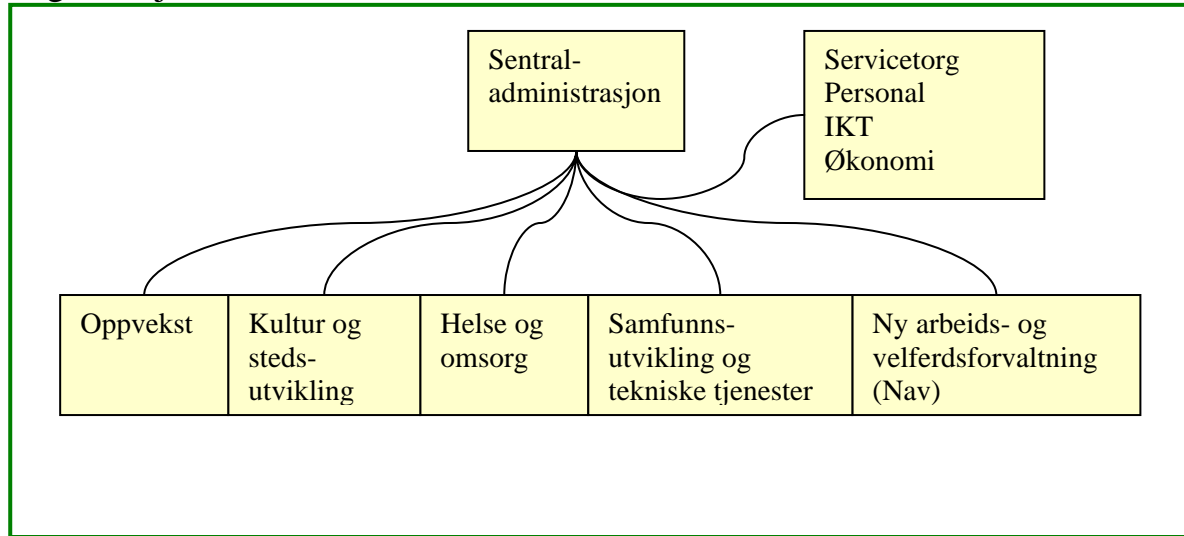
For budsjettåret 2010 skal minimum 20 prosent av merverdiavgiftskompensasjonen fra investeringer overføres til investeringsregnskapet. For 2011 skal minimum 40 prosent overføres, for 2012 minimum 60 prosent og for 2013 minimum 80 prosent. Fra og med budsjettåret 2014 skal merverdikompensasjonen fra investeringer i sin helhet regnes som inntekt knyttet til investeringsprosjekter og budsjetteres i investeringsregnskapet.

Finansieringskostnader

Tall i 1000 kroner	2009	2010	2011	2012	2013
Nye lån		74 036	82 582	75 391	21 563
Avdrag		-23 582	-26 163	-28 647	-30 155
Totale lån	591 490	641 944	698 363	745 108	736 516
Gjeld pr. innbygger	48	52	57	61	60

4. Seksjonenes mål og tiltak

Organisasjonskart:



4.1 Sentraladministrasjonen

Sentraladministrasjonen omfatter:

- Ordfører, politiske utvalg, politisk sekretariat og revisjon med kontrollutvalg
- Rådmann
- Regionalt og internasjonalt arbeid
- Strategisk utredningsarbeid
- Juridiske tjenester
- Informasjonstjenester
- Innkjøp
- Hovedverneombud og hovedtillitsvalgte
- Felles utgifter til fordeling hele kommunen
- Servicetorg
- Personal
- IKT
- Økonomi

Notodden kommune deltar i regionalt og internasjonalt arbeid på områder hvor det er tjenlig for kommunen.

Kongsbergregionens visjon er *"En attraktiv og synlig region - som skaper verdier!"* Kommunene har utarbeidet og godkjenner i disse dager nytt overordnet styrings- og strategidokument 2010 - 2021. Fem prioriterte satsingsområder skal danne grunnlag for konkretiserte planer og tiltak. Disse er: Tilrettelegging for næringsutvikling og arbeidsplasser, kommunikasjon / infrastruktur / samferdsel, steds- og områdeutvikling, kunnskapsutvikling og tjenesteutvikling. Hver av de samarbeidende kommuner har avtalt medansvar for at konkrete planer blir utarbeidet og gjennomført.

Innenfor *internasjonalt arbeid* framheves at Notodden kommune er *lead partner* i prosjektet *Trans in Form* som har 11 partnere fra 8 land. Prosjektet skal bidra til å utvikle attraktive og

konkurransedyktige byer og regioner. Notodden ser dette i sammenheng med nominasjon til verdensarvlista, arealplanlegging for sentrumsutvikling og fokus på interaktive offentlige rom.

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	13 303	35 661	35 711	35 411	35 711
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		13 303	35 661	35 711	35 411
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Valg annethvert år		-300	300	-300	300
Effekt av endring indirekte kostnader fra VAR		282			
Helårseffekt lønnsøkning 2009		300			
Økt pensjonskostnad		5 800			
Fjernet leie Goasholt		1 204			
Lønnsvekst hele kommunen 3,5 %		16 500			
Prisvekst		448			
Pris- og lønnsvekst Kirkelig fellesråd		201			
Tilskudd til bot for riving av mur ved stavkirken		100			
Tilskudd til Nordlien og Heddal boligstiftelse		150			
Fjernet tilskudd Notodden Lufthavn AS		-1 733			
Grunnleie flyplassen		250	-250		
Stenge kantine		-200			
Økte fellesutgifter		1 450			
Informasjonskonsulent		306			
Redusere en stilling sentraladministrasjonen		-500			
Økning av budsjett ordfører		600			
Avvikle betalt matpause hele kommunen		-3 500			
Midler til strategiske prosesser		1 000			
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		35 661	35 711	35 411	35 711

Pensjonskostnaden ble redusert i 2009 etter beregninger fra forsikringsselskapet. Reduksjonen reverseres i 2010, og det legges inn en beregnet økning i kostnaden for 2010.

Det er lagt inn økninger i *fellesutgifter til fordeling hele kommunen* med til sammen 1,45 mill kr. Dette gjelder økning i kontingenter til KS, gruppe- og ulykkesforsikringer hele kommunen, økning i kontingent bedriftshelsetjenesten, økning i felles IKT-kostnader. Samtidig er det foreslått reduksjon i kostnader til trykking og utsendelse av politiske saker på papir.

Notodden Lufthavn AS er foreslått nedlagt fra 2010. Tilskudd til lufthavnen er fjernet, og inntekten til brannvesenet for beredskap er kuttet. Grunnleie er opprettholdt til kontraktene utgår i 2010. Samlet reduksjon:

Tall i 1000 kroner	2010
Redusert tilskudd	-1 733
Redusert inntekt brannvesen	680
Grunnleie 2010	-250
Sum	-1 303

Det er ikke lagt inn leieinntekter fra *Goasholtmyra* avfallsplass på grunn av salg til IRMAT AS.

Det foreslås at det innledes forhandlinger med arbeidstakerorganisasjonene for å avvikle ordningen med *betalte matpauser*. Beregnet innsparing på 3,5 mill kr avhenger av resultatet av forhandlingene.

Budsjettet til *ordførere og politisk virksomhet* styrkes med 0,6 mill kr for å få et budsjett som er i samsvar med dagens utgiftsnivå. Tilsvarende avsettes det 1 mill kr til strategiske utredninger som det allerede nå er kjent at vil komme i 2010. Dette gjelder bl.a. utredninger vedrørende skolestruktur og planarbeid.

Tilskuddet til *Kirkelig fellesråd* er økt med lønns- og prisvekst for 2010. I tillegg er det lagt inn tilskudd på kr. 100 000 som en engangskostnad til dekning av bot for riving mur ved stavkirken.

Det er kuttet en stilling i *sentraladministrasjonen* som ledd i innsparingene.

Nordlien og Heddal boligstiftelse har svak økonomi, og det foreslås at stiftelsen fra 2010 får overført kompensasjonstilskuddet som kommunen mottar fra Husbanken for disse boligene. Dette vil styrke økonomien i stiftelsen og svekke kommunens resultat tilsvarende. For 2010 utgjør beløpet om lag kr. 150 000.

Kommunens eierskap i *Grendehuset i Heddal BA* avvikles.

Det er ikke lagt inn midler til *Seniortiltak* i 2010.

Servicetorg, personal, IKT og økonomi

Stabsenhetene er et viktig støtteapparat for å sette virksomhetene i stand til å yte bedre tjenester. Stabsenhetene har også en kontrollfunksjon på vegne av rådmann. Stabslederne rapporterer til rådmann.

4.1.1 Samfunn

Mål for 2010:

- Bidra til økt tilgjengelighet til kommunens forvaltning.

Tiltak:

- Implementering av ny internettportal vår 2010, og politiske møter på nett.

Beskrivelse av mål og tiltak

Ny internettportal med digitale tjenester vil gi nye muligheter til å kommunisere med tjenesteområdene elektronisk. Portalen skal være førstevalg i kontakten med kommunen. Det er lagt inn investeringsmidler og driftmidler til politiske møter på nett.

4.1.2 Brukere

Stabens brukere er i stor grad hele kommuneorganisasjonen og alle kommunens medarbeidere.

Mål for 2010:

- Bidra til å videreutvikle og effektivisere forvaltningen.

Tiltak:

- Implementering av intranettportal starter høsten 2010.
- Anskaffelse av nye administrative styringssystemer for implementering i 2011.

Beskrivelse av mål og tiltak

Notodden kommune har ikke intranettportal i dag. Kommunens ansatte får med dette relevante digitale verktøy basert på den enkeltes rolle i organisasjonen.

Nye administrative styringssystemer omfatter økonomi- og personalstyringssystem. Leverandøren vil ikke lenger støtte dagens systemer fra 2012.

4.1.3 Organisasjon og medarbeidere

Omfatter organisasjon og medarbeidere i stabsenhetene; Servicetorget, personal, IKT og Økonomi.

Mål for 2010:

- Legge inn og følge opp nødvendig og hensiktsmessig innhold i internett- og intranettportalen.

Tiltak:

- Stabsenhetene definerer og legger inn informasjon som skal være tilgjengelig og oppdatert for hele organisasjonen.

Beskrivelse av mål og tiltak

Medarbeiderne blir involvert og forpliktet i prosessen.

4.1.4 Økonomi

Mål for 2010:

- Kostnadseffektivitet

Tiltak:

- Redusere manuelle operasjoner.

Beskrivelse av mål og tiltak

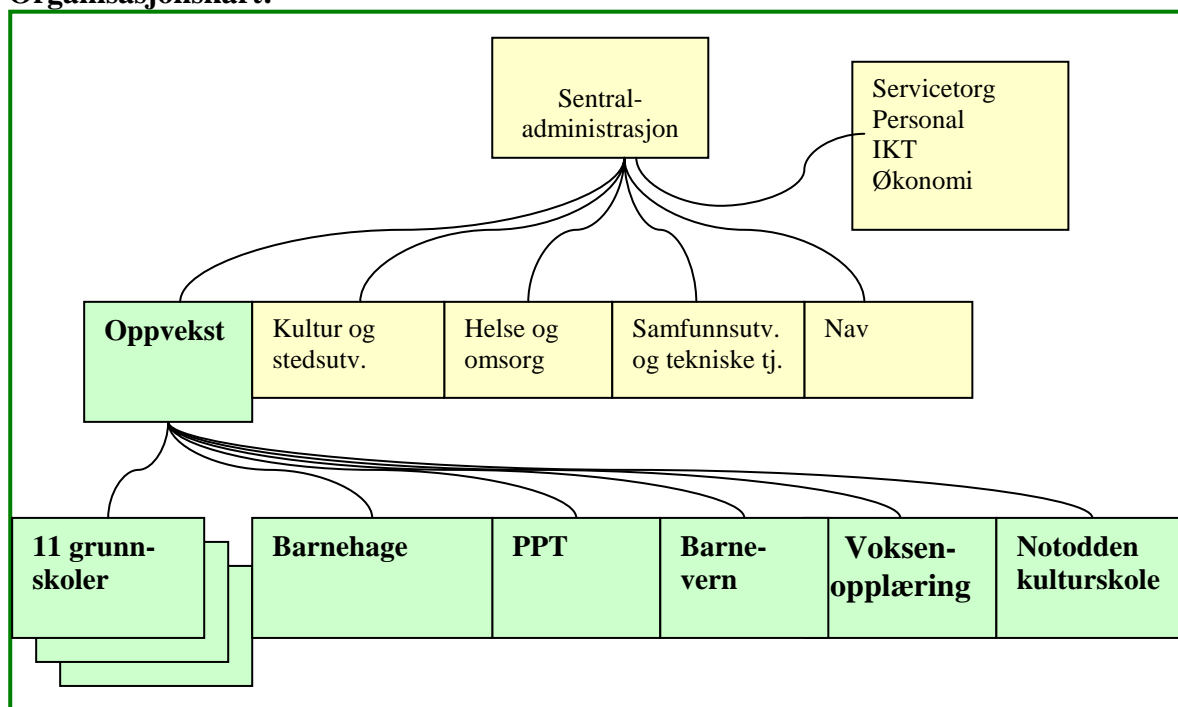
Utvidet bruk av digitale verktøy som reduserer omfanget av manuelle arbeidsoperasjoner.

4.2 Oppvekst

Seksjonen inneholder følgende virksomheter:

- 8 barneskoler, 2 ungdomsskoler og 1 kombinert skole
- Barnehage (6 barnehager)
- Pedagogisk Psykologisk tjeneste (PPT)
- Barnevern
- Kulturskole
- Voksenopplæring

Organisasjonskart:



4.2.1 Samfunn

Mål for 2010:

- Videreføre et gjensidig og forpliktende samarbeid med Høgskolen i Telemark (HiT).

Tiltak:

- Gjennomføre skolevurderinger ut fra definerte kriterier.
- Tilby lærere videreutdanning innenfor veiledning.
- Tilby veiledning av nyutdannede lærere.
- Videreføre prosjekt Skolebasert lærerutdanning.

Beskrivelse mål og tiltak

Kommunene Notodden, Øvre Eiker, Kongsberg og Tinn gjennomfører ekstern skolevurdering på tvers av kommunegrensene. I samarbeid med HiT er det opprettet egne kommunale skolevurderingsgrupper som måler tilstanden på de ulike skolene ut fra kjente og gjennomarbeidede kriterier. Det foreligger en rapport etter hvert vurderingsoppdrag.

Lærere i Notodden tilbys videreutdanning i veiledning ved HiT. HiT tilbyr dette gratis for kommuner som tar imot studenter i øvingsundervisning.

Nyutdannede lærere i Notodden kommune gis veiledning.

Skolebasert lærerutdanning medfører at skolene og skoleeier får et selvstendig ansvar som lærerutdanner når det gjelder praksisopplæringen i den obligatoriske delen av lærerutdanningen.

4.2.2 Brukere

Mål for 2010:

- Alle får opplæring og oppfølging etter evner og forutsetninger.

Tiltak:

- Styrke elevenes matematikkferdigheter.
- Styrke elevenes lese- og skriveferdigheter.

Beskrivelse av mål og tiltak

Barn og unge i Notodden kommune skal tilegne seg solide grunnleggende ferdigheter gjennom tidlig innsats, kartlegging, tilrettelagt opplæring og høye læringsforventninger.

Skolene og barnehagene i Notodden har ny kollektiv praksis og høy kompetanse basert på felles rutiner for kartlegging, konkrete erfaringer, aktiv utprøving og systematisk erfaringsdeling.

Prosjekt 1- "Regnekartet" - videreføres

Prosjektet har fokus på styrking av matematikkferdigheter, kartlegging og tilpasset opplæring samt organisasjonsutvikling.

Prosjekt 2- "Notoddenprosjektet" - videreføres

Prosjektet har fokus på styrking av lese- og skriveferdigheter, tilpasset opplæring samt organisasjonsutvikling.

4.2.3 Organisasjon og medarbeidere

Mål for 2010:

- Oppnå et nærvær på 94 %.

Tiltak:

- Videreutvikle et godt arbeidsmiljø.

Beskrivelse av mål og tiltak:

Gjennomføre og følge opp medarbeidersamtaler i alle virksomhetene.

4.2.4 Økonomi

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	138 629	140 435	142 432	143 932	143 932
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		138 629	140 435	142 432	143 932
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Helårseffekt lønnsøkning 2009		2 592			
Prisvekst		628			
Vekst i gebyrer og egenbetalinger		-24			
Reversere administrasjon HUSK i byggeperioden			-300		
Økt inntekt barnehage		-1 000			
Avvikle etterutdanningstiltak		-500			
Reduksjon kontaktlærere		-300			
Reduksjon i ressurser til styrking		-500			
Gradvis fjerne tillegg samlingsstyrer/kontaktlærere		-500			
Reduksjon kulturskolen		-300			
Inntak av nye flyktninger		1 200	1 800	1 500	
Økt inntekt SFO utover prisstigning		-500			
Fysisk aktivitet 5.-7. trinn - helårsvirkning 2010		395			
Økt timetall 1. - 7. trinn		100	140		
Gratis leksehjelp		255	357		
Leie Kulturskolen		260			
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		140 435	142 432	143 932	143 932

Mål for 2010:

- Virksomhetene har budsjettkontroll og utnytter handlingsrommet.

Konsekvenser av statsbudsjettet:

- 1 time økt undervisning pr. uke i løpet av barnetynet fra 01.08.10.
- 2 timer gratis leksehjelp 1. – 4. klasse fra 01.08.10.
- 2 timer pr uke fysisk aktivitet utenom kroppsøvfagsfaget fra 01.01.10.

Det er ikke funnet rom for innføring av *alternative læringsarenaer* i 2010. Det forventes at tiltaket vurderes i skolestrukturutredningen.

Grunnskolene har inneværende skoleår 15 årsverk til *generell styrking*, dvs. ressurser utover lovpålagte undervisningstimer inkl. spesialundervisning (enkeltvedtak). Antallet er redusert til 11 årsverk i 2010. Når generell styrking reduseres, blir handlingsrommet mindre for alternative læringsformer. 11 årsverk til generell styrking forutsetter at andelen spesialundervisning ikke øker i 2010. Gjennom utviklingsprosjektene blir lærerne gjort bedre i stand til å tilpasse opplæringen, og det vil i noen grad motvirke konsekvens av redusert tid til generell styrking. Det er ikke avsatt midler til vikarinneleie ved korttidsfravær, og styrkingstimene skal dekke opp for dette.

Det utsatte tiltaket med etterutdanning av lærere til en kostnad på kr. 500 000 er fjernet. Det foreslås at det innledes forhandlinger med arbeidstakerorganisasjonene om avvikling av kommunens ordning med tillegg for *samlingsstyrere og kontaktlærere*. Det foreslås også kutt i antall *kontaktlærere*. Den økonomiske effekten av disse kuttene avhenger av utfallet av forhandlingene.

Det kuttes i ressurser til *kulturskolen*, og prisene for *SFO* foreslås økt med 9 % for å kompensere for tidligere utsatte vedtak om økning.

Grunnbeløpet for *gjesteelever* legges på nivå med det andre kommuner krever.

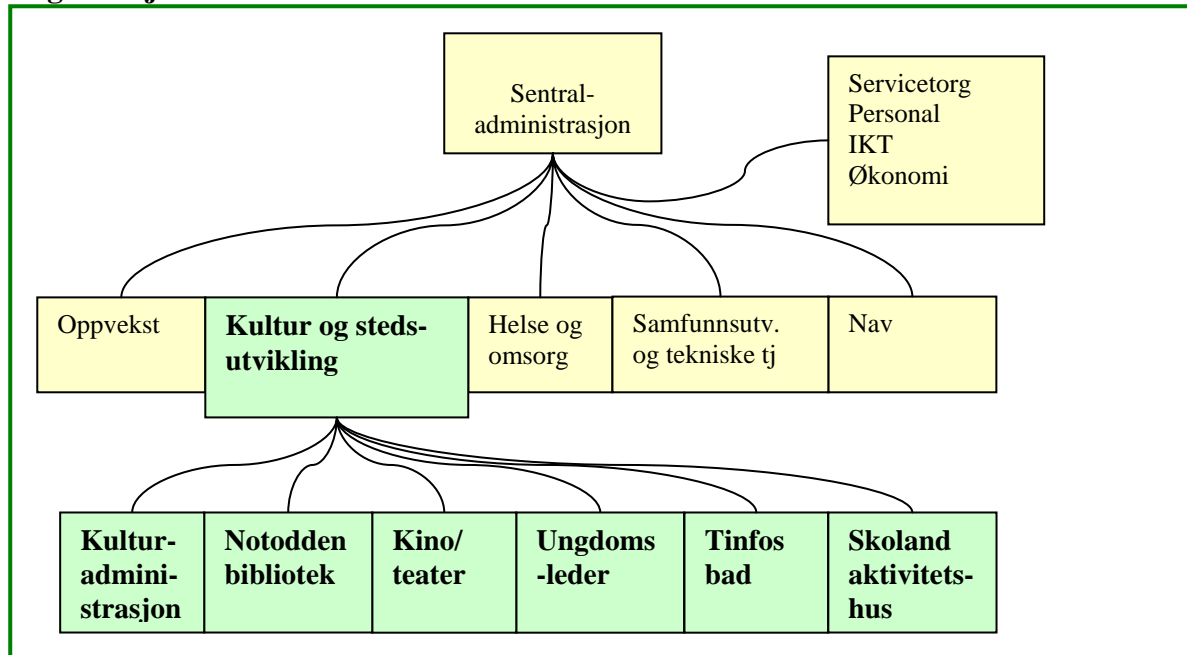
De *kommunale barnehagene* i Notodden har mulighet til å ta inn flere barn. Det forventes at inntektene øker med 1 mill kr. Dersom vårens barnehageopptak ikke gir den ønskede økning, vil det være aktuelt å legge ned en barnehage for å redusere kostnadene.

4.3 Kultur og stedsutvikling

Seksjon for kultur og opplevelse består av følgende avdelinger:

Kulturadministrasjon, inkludert idrett
Notodden Bibliotek
Ungdommens Hus/Tarantella ungdomsklubb
Notodden Kino/teater
Tinfos Bad
Skoland aktivitetshus

Organisasjonskart:



4.3.1 Samfunn

Mål for 2010:

- Bidra til å gjøre kommunen til et attraktivt sted for innbyggere og tilreisende.

Tiltak:

- Samarbeide med NUAS i å utarbeide "Strategisk plan for reiseliv".
- Planlegge Byjubileet 2013.
- Delta i EUs byutviklingsprosjekt Trans in Form.

Beskrivelse av mål og tiltak

Svært mange reisende passerer Notodden på vei til andre destinasjoner. "Strategisk plan for reiseliv" skal bidra til at Notodden både blir et attraktivt stoppe- og bosted.

Byjubileet er en milepæl for stedsutvikling, som det er naturlig å se i sammenheng med allerede planlagte stedsutviklingsprosjekter.

4.3.2 Brukere

Mål for 2010: Opprettholde et variert kulturtilbud.

Tiltak: Følge opp kulturplanens kriterier.

Beskrivelse av mål og tiltak

Legge kulturplanens hovedprioriteringer til grunn.

4.3.3 Organisasjon og medarbeidere

Mål for 2010: Inkludere Skoland aktivitetshus i Seksjon for kultur og stedsutvikling.

Tiltak:

- Iverksette samarbeidstiltak og erfaringsutveksling mellom bibliotek, kino, innebad, ungdomsklubb, Skoland aktivitetshus.
- Driften av Skoland videreføres og aktiviteter videreutvikles.

Beskrivelse av mål og tiltak

God samhandling vil kunne øke trivsel, kompetanse og heve kvaliteten på tjenestene.

4.3.4 Økonomi

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	9 201	10 539	10 539	10 539	10 539
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		9 201	10 539	10 539	10 539
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Helårseffekt lønnsøkning 2009		118			
Reversert tilskudd Grendehuset i Heddal		-170			
Prisvekst		98			
Overført eldresenteret fra Helse og omsorg		931			
Lørdagsstengt bibliotek		-100			
Økte billettinntekter kino		-50			
Reduserte tilskudd til kulturarrangementer og idrett		-61			
Kulturstigen - engangstilskudd ikke videreført		-200			
Uorganisert ungdom - engangstiltak ikke videreført		-200			
Vinterlys 2009 - ikke videreført		-150			
Tilskudd Tinfos AS til Tinfos bad reduseres		625			
Netto økning ramme Tinfos bad - helårsvirkning		250			
Knutepunkt Bluesfestival 20 % av offentlig tilskudd		85			
Knutepunkt Bluesfestival etterslep fra 2009		40			
Økt husleie bibliotek		110			
Ny reiselivsplan - dekkes av NUAS		0			
Andel stiftelsen Rjukanbanen UNESCO - økning andel		100			
Byjubileet 2013		50			
Garderobeleie Grendehuset		-138			
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		10 539	10 539	10 539	10 539

Mål for 2010:

- Utnyttet handlingsrom.

Tiltak:

- Utnytte ressursbruken bedre gjennom økt samarbeid mellom avdelingene.
- Søke ekstern finansiering.

Beskrivelse av mål og tiltak

Det legges spesiell vekt på samhandling mellom avdelingene Tinfos Bad, Notodden kino og Ungdommens Hus når det gjelder billettsalg, innkjøp kioskdirift, arrangementer og markedsføring. Seksjonen søker eksterne midler til prosjekter og utstyr der det er mulig.

Notodden Bluesfestival er *Knutepunktfestival*, der den offentlige støtten fordeler seg med 60 % fra kulturdepartementet, 20 % fra fylket og 20 % fra kommunen. Økningene i statsbudsjettet for 2010 og et etterslep fra økningen i 2009 innebærer at kommunens andel må økes med til sammen kr. 125 000 i 2010.

Det har vært urealistisk høye krav til billettinntekter på *Tinfos Bad* siden åpningen. Inntektskravet er redusert med kr. 250 000.

Tilskuddet fra Tinfos AS på kr. 750 000 årlig faller bort og erstattes med dekning av en andel av eventuelt underskudd. Redusert tilskudd fra Tinfos AS er estimert til kr. 625 000.

Leiekostnaden for *biblioteklokalene* er økt med kr. 110 000.

Stiftelsen Rjukanbanen får økt tilskudd fra kr. 100 000 til kr. 200 000. Tilskuddet har direkte sammenheng med Notodden og Tinns søknad om å komme på UNESCOs verdensarvliste og er Notoddens bidrag til denne prosessen.

Det er nedsatt en *jubileumskomiteé*. Det er satt av kr. 50 000 i 2010 til planleggingen.

NUAS har satt av kr. 600 000 fordelt på de tre kommende årene til prosjektet "Organisering og utvikling av opplevelsesnæringer i Notodden". Det forutsettes at fylkeskommunen gir tilsvarende tilskudd. I tillegg går NUAS inn med kr. 75 000 til prosjektet "Situasjons- og mulighetsanalyse for utvikling av stavkyrkjeområdet" der det også er forventet at fylkeskommunen bidrar med kr. 75 000. Disse to prosjektene er viktige elementer i en *reiselivsplan*. Notodden kommune bidrar i prosjektet med sin kompetanse.

Forventet økning i antall filmpremierer og prisutviklingen i bransjen gjør at *Notodden kino* kan øke gjennomsnittlig billettpris. Dette utgjør kr. 50 000 i økt inntekt i 2010.

Støttemidlene til organisasjoner, lag, foreninger og arrangører reduseres med til sammen kr. 61 000.

Grendehuset i Heddal BA har fått fast driftsstøtte på kr. 138 000 årlig i form av garderobeleie. Tilskuddet foreslås fjernet i sin helhet.

Det er verken økonomisk eller praktisk mulig å gjennomføre *Vinterlys i Telemark* i 2011.

4.4 Helse og omsorg

Seksjonen inneholder følgende virksomheter:

Pleie- og omsorgstjenester:

Tildelingskontor

Sykehjem og bemannede omsorgsboliger: Gransherad bygdeheim, Haugmotun sykehjem og Notodden omsorgssenter

Hjemmebaserte tjenester: Notodden, Gransherad og Haugmoen Bokollektiv

Psykisk helse

Helsetjenester:

Fysio-/ergoterapitjenesten

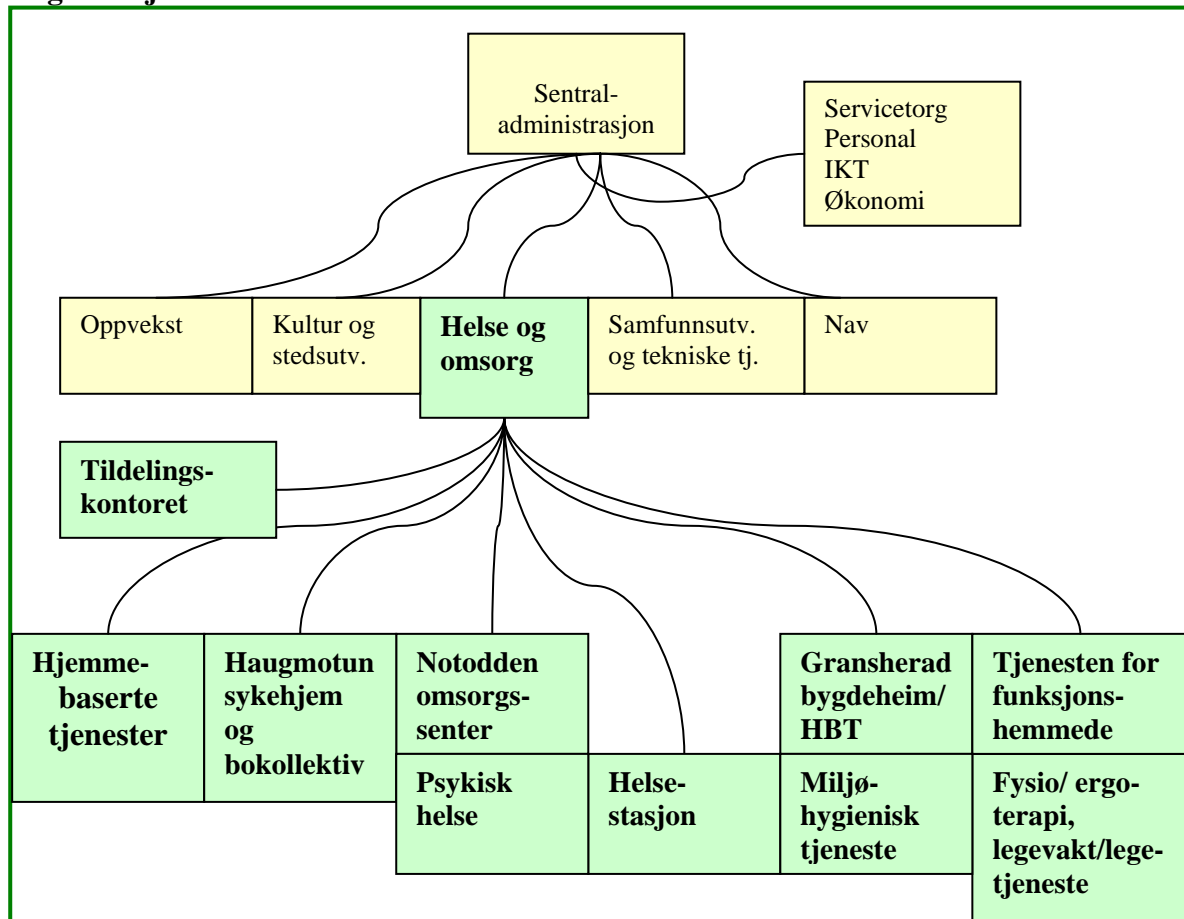
Helsestasjon

Legetjeneste/legevakt

Miljøhygienisk avdeling

Tjenesten for funksjonshemmede

Organisasjonskart:



4.4.1 Samfunn

Mål for 2010:

- God samhandling mellom statlig og kommunal forvaltning for å ivareta brukerne.

Tiltak:

- Gjennomføre og kvalitetssikre samhandling med spesialisthelsetjenesten i tråd med inngåtte avtaler på tjenestenivå.
- Utvikle forebyggende tiltak i tråd med intensjonen i samhandlingsreformen.
- Utarbeide helhetlig helse- og omsorgsplan.

Beskrivelse av mål og tiltak

Det er inngått forpliktende avtaler om samhandling mellom kommunen og spesialisthelsetjenesten innen psykiatri og somatikk. Disse avtalene skal iverksettes og prøves i 2010.

For å sikre gode behandlingsforløp blir kontinuerlig dialog og gjensidig rapportering på tjenestenivå og ledernivå viktig. I forbedringsarbeidet blir det viktig at alle uønskede hendelser blir registrert slik at disse kan brukes som grunnlag for forbedring.

I 2010 vil konsekvensene av samhandlingsreformen bli utredet, og kommunen må planlegge tiltak som er nødvendige for å møte de nye utfordringene. Planlegging må skje parallelt med og integreres i helhetlig helse- og omsorgsplan.

4.4.2 Brukere

Mål for 2010:

- Brukeren opplever kvalitet i tjenestene i overensstemmelse med tjenestebeskrivelsene
- Egen aktivitet, mestring og deltakelse vektlegges.

Tiltak:

- Gi brukerne informasjon om tjenestene via tjenestebeskrivelser.
- Gjennomføre brukerundersøkelser.
- Systematisk oppfølging for å redusere antallet avvik.

Beskrivelse av mål og tiltak

Brukermedvirkning skjer gjennom elderråd, råd for funksjonshemmede og i samarbeidsforum. Samarbeidsforum er et uformelt informasjonsmøte mellom seksjonsleder og ledere i brukerorganisasjonene. På individnivå skal tiltak som gis være styrt av brukerens egne mål og behov ved bruk av individuell plan.

Brukertilfredshet og brukernes opplevelse av kvalitet henger sammen med forventninger gitt i tjenestebeskrivelsene.

Kvalitetssystemet KERBAS gir mulighet for kontinuerlig overvåkning av tjenestene. Ved å benytte det elektroniske avvikssystemet vil medarbeidere raskt kunne rapportere om uønskede hendelser i tjenestene, og ledere vil ha større mulighet for å gripe tak i og rette opp kvalitetssvikt.

4.4.3 Organisasjon og medarbeidere

Mål for 2010:

- Oppnå et nærvær på 88 %.

Tiltak:

- Utarbeide et felles verdigrunnlag med tydelige mål.
- Støtte utviklingen av et konstruktivt/fremmende lederskap og myndiggjorte medarbeidere.
- Skape et åpent arbeidsklima med delaktighet, tillit, og medbestemmelse der medarbeidere på alle nivå tar ansvar for seg selv og virksomheten.
- Intensivere samarbeidet med Nav.

Beskrivelse av mål og tiltak

Seksjonen skal i løpet av 2010 utarbeide en samlet strategi for å styrke nærværet.

4.4.4 Økonomi

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	237 208	238 702	237 467	237 467	237 467
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		237 208	238 702	237 467	237 467
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Helårseffekt lønnsøkning 2009		4 184			
Prisvekst		765			
Helårvirkning avvikling av Grønn omsorg		-250			
Vekst i gebyrer og egenbetalinger		-157			
Overført eldresenteret til Kultur og stedsutvikling		-931			
Redusert nattjeneste institusjon		-962			
Vaskeri ut på anbud (inkl. teknisk) 1/2 år 2010		-500	-500		
Gransherad bygdeheim til omsorgsboliger		-2 000			
Omgjøring 30 sykehjemsplasser til omsorgsboliger		-2 250	-750		
Økt driftstilskudd fysio-/ergoterapi		570	190		
Fjerne tak på egenandeler praktisk bistand i Tjeneste for funksjonshemmede		-200			
Reduksjon helsestasjon		-500			
Slå sammen Arbeids- og kursentralen og Kilden		-450			
Planlegging samhandlingsreformen		450			
Trappe ned ekstrabemannings Vekst		-175	-175		
Økning i ressurskrevende tjenester		3 900			
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		238 702	237 467	237 467	237 467

Mål for 2010:

- Økonomistyring i henhold til realistisk budsjett.

Tiltak:

- Ta i bruk Gat ressursstyringsverktøy.

Beskrivelse av mål og tiltak

Gat er et system som sikrer korrekt håndtering av lov- og avtaleverk og gir full oversikt over ressursbruk.

Staten har startet nedtrapping av trygderefusjonen for *fysikalsk behandling*. Dette medfører at kommunens driftstilskudd for fysioterapeuter øker. Virkningen for Notodden kommune vil bli kr. 570 000 i 2010 og øke til kr. 760 000 i 2011.

I 2010 er behovet for økning i særlig *ressurskrevende tjenester* beregnet til 3,9 mill kr. Av dette finansieres 1,3 mill kr med tilskudd fra staten.

Det ligger inne en reduksjon av *nattbemanning på Haugmotun sjukeheim*. Ved opprettelse av Haugmoen Bokollektiv (15 plasser) ble sykehjemmet redusert med 10 plasser, men med uendret nattbemanning. Bemanningen foreslås redusert fra 4 til 3 på vakt på natten.

Vaskeriene på NOS, Haugmotun, Gransherad og moppevask nedlegges, og vasken settes ut på anbud.

Det samlede antallet bemannede omsorgsplasser og sykehjemsplasser opprettholdes. *Sykehjemdrift* videreføres med 89 plasser på to institusjoner. Det foreslås en omgjøring fra sykehjem til heldøgns omsorgsbolig ved Gransherad Bygdeheim. Det foreslås i tillegg omgjøring av 30 sykehjemsplasser til omsorgsboliger ved NOS og Haugmotun, alternativt nedlegging av 10 sykehjemsplasser. Forslaget vil innebære økt differensiering av heldøgnsstilbudet og en strengere praksis ved tildeling av sykehjemsplass.

Hjemmetjenester videreføres med overordnet mål om å gi nødvendig hjelp for å kunne bo lengre hjemme og kunne ha en aktiv og meningsfull tilværelse. Tildelingskontoret vil ha en strammere tildelingspraksis av hvem som fyller kriterier for å få hjelp. Det prioriteres nødvendige tjenester til brukere med store hjelpebehov.

Taket på *egenandeler* til praktisk bistand fjernes i Tjenesten for funksjonshemmede.

Helsestasjonen reduseres med en stilling.

Samordning og samlokalisering av *Kilden og Arbeids- og kurssentralen* tilsvarer utgiftsreduksjon på kr. 450 000. Tiltaket vil opprettholde kvaliteten i disse tjenestene.

Det er satt av kr. 450 000 til planlegging av *samhandlingsreformen*, gjennom en prosjektleder for Øst-Telemark og økning av kommuneoverlegestillingen.

Det er ikke funnet rom for styrket *aktivitetstilbud* i sykehjem, blant eldre hjemmeboende og demente som foreslått i budsjett 2009.

Det er ikke funnet rom for styrking av tildelingskontoret og fysio/ergoterapi som foreslått i overordnet *rehabiliteringsplan*.

Tilsetting av *SLT-koordinator* utsettes.

Eldresenteret Skoland overføres til seksjon for kultur og stedsutvikling. Navnet endres til Skoland aktivitetshus.

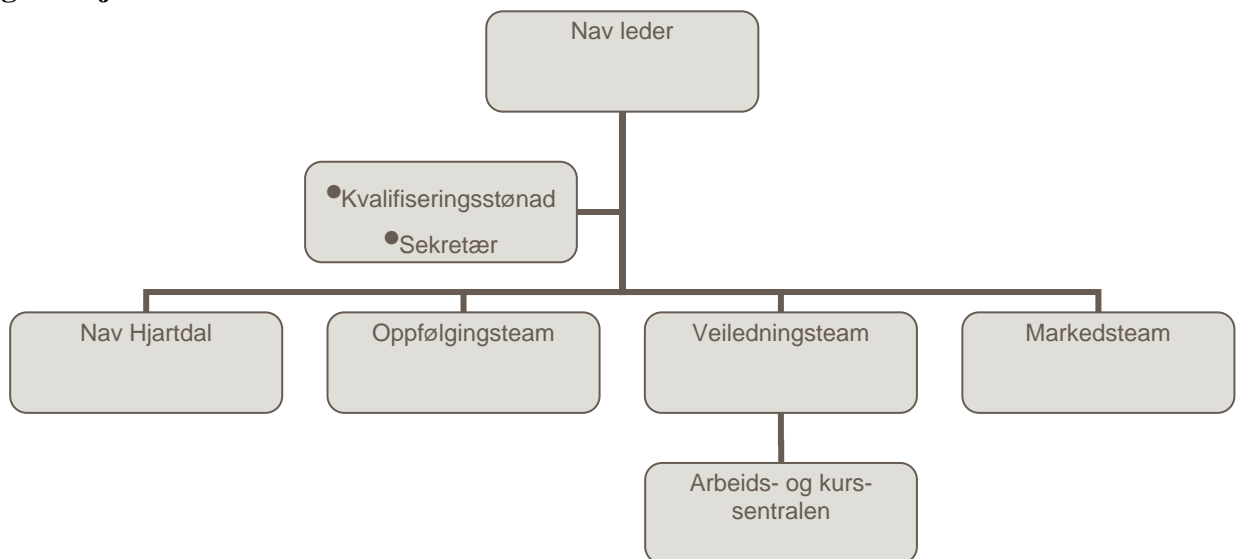
4.5 Sosial og flyktninger

Seksjon for sosial og flyktninger er Notodden kommunes del av Nav Notodden. Nav Notodden eies av staten og kommunen sammen, og reguleres gjennom lov, forskrifter, partnerskapsavtale og driftsavtale.

Seksjonen inneholder følgende virksomheter:

Seksjonen er en del av Nav Notodden og inneholder tidligere Aetat, trygdekontor, sosialkontor, husbankens bostøtteordninger og flyktningkontor. Nav Hjørtedal er også et avdelingskontor under Nav Notodden.

Organisasjonskart:



4.1.1 Samfunn

Mål for 2010:

- Flere i arbeid og aktivitet
- Færre på stønad.
- Reduksjon i sykefravær i Notoddensamfunnet.

Beskrivelse av mål

Et av Nav sine hovedmål er økt fokus på aktivitet fremfor passivitet. En viktig indikator for Nav vil være sykefraværet på Notodden. Målet for Nav Notodden, på vegne av Notoddensamfunnet, er et sykefravær på landsgjennomsnittet.

4.1.2 Brukere

Mål for 2010:

- Rett tjeneste og stønad til rett tid.

Tiltak:

- Færre på sosialhjelp ved oppfølging tilpasset brukernes forutsetninger og behov.

4.1.3 Organisasjon og medarbeidere

Mål for 2010:

- Nærvær på mer enn 94 %.

4.5.4 Økonomi

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	19 436	19 976	21 786	21 786	20 886
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		19 436	19 976	21 786	21 786
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Helårseffekt lønnsøkning 2009		90			
Prisvekst		150			
Økte refusjoner		-400			
Redusert sosialhjelp - bostøtte		-200			
Økt bemanning boligsosial plan		900			-900
Flyktninger - utsette inntak av 15 nye flyktninger til 2011			1 810		
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		19 976	21 786	21 786	20 886

Mål for 2010:

- Budsjettkontroll.

Tiltak:

- Flest mulig brukere i aktivitet og/eller over på statlige ytelser.
- Utnytte Husbanken sine støtteordninger, som ble innført 01.07.09, på en optimal måte.

Det er lagt inn to stillinger til *Boligsosialt arbeid*, Jfr. vedtatt Boligsosial handlingsplan i kommunestyret 18.06.09.

Det er lagt inn en reduksjon på kr. 200 000 i sosialhjelp på grunn av endring i reglene for bostøtte.

Det er lagt inn økning i trygderefusjoner for utbetalt sosialhjelp med kr. 400 000.

Økning med 15 flyktninger utsettes til 2011 da kostnadene ved å ta imot flyktninger overstiger inntektene det første året.

4.6 Samfunnsutvikling og tekniske tjenester

Seksjonen inneholder følgende tjenesteområder:

Brannvesen

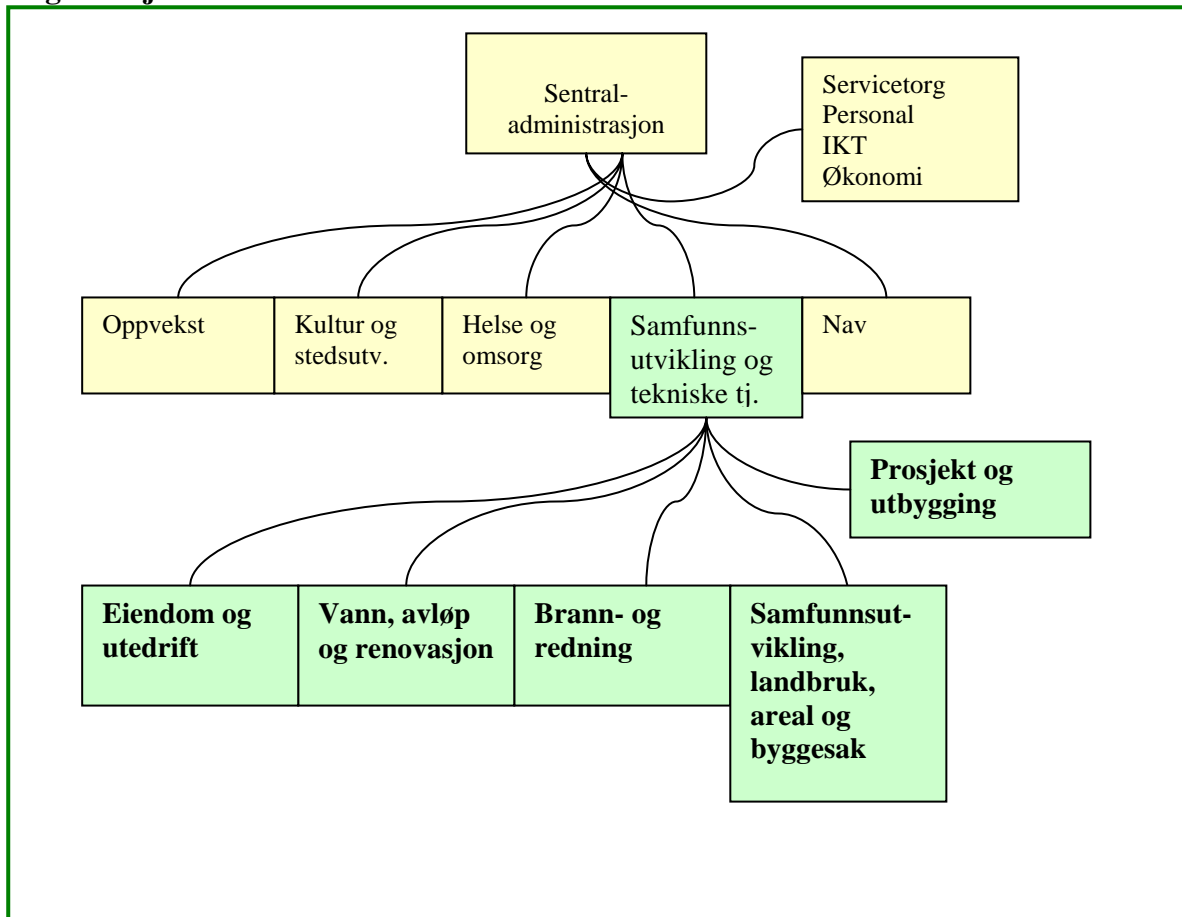
Eiendom og utedrift

Samfunnsutvikling, landbruk, areal og byggesak (ULAB)

Vann, avløp og renovasjon (VAR)

Prosjekt- og utbyggingsavdeling

Organisasjonskart:



4.6.1 Samfunn

Mål for 2010:

- Sikre gode planprosesser i prosjektrettet utviklingsarbeid.

Tiltak:

- Gjennomføre prosjekter og utbygginger i tråd med mål og tiltak for investeringer, se kapittel 5.3.
- Delta i prosjektet "Telemarkskanalen som regionalpark".
- Delta i EUs byutviklingsprosjekt Trans in Form.

4.6.2 Brukere

Mål for 2010:

- Øke tilgjengeligheten av kommunens kildemateriale.

Tiltak:

- Videreføre arbeidet med å etablere elektronisk arkiv slik at det blir i samsvar med ny arkivlov.

Beskrivelse av mål og tiltak

Fullelektronisk arkiv gir brukeren lettere tilgang til etterspurte opplysninger, og kommunen får en mer effektiv og kvalitetsmessig bedre saksbehandling. Ny arkivlov setter klare krav. Store mengder arkivmateriale er i dag ikke godt nok sikret i forhold til innbrudd, brann eller vannskade.

4.6.3 Organisasjon og medarbeidere

Mål for 2010:

- Definere og avklare tjenestetilbud innenfor eiendom og utedrift.

Tiltak:

- Utarbeide tjeneste beskrivelser for vaktmestertjenesten.

Beskrivelse mål og tiltak

Det er behov for å definere realistisk tjenestenivå og hva som er forsvarlig vedlikeholds nivå av bygningsmassen.

4.6.4 Økonomi

Tildelt ramme:

	Revidert	Budsjett	Økonomiplan		
Tall i 1000 kroner	budsjett 2009	2010	2011	2012	2013
Driftsramme for virksomhetsområdet:	56 166	56 987	55 037	55 037	55 037
Endringer i planperioden:		2010	2011	2012	2013
Sum netto driftsutgifter revidert budsjett 2009:		56 166	56 987	55 037	55 037
Kutt og tiltak 2010-2013:					
Helårseffekt lønnsøkning 2009		728			
Prisvekst		1 457			
Indeksregulering av husleier		-169			
Økt inntekt brann Hjørdal			-1 000		
Redusert brannvesen		-450			
Struktur/husleie kommunale idrettsanlegg (halvårsvirkning 2010)		-1 050	-1 050		
Fotball SFO leie for hall og bane (halvårsvirkning 2010)		-25			
Tapte inntekter brannvesen for beredskap flyplassen		680			
Økte inntekter saksbehandling plan/byggesak		-600			
Gatevarme Øvre Storgate			100		
Økt forsikring bygg og anlegg - utover prisstigning		250			
Sum netto driftsutgifter 2010-2013		56 987	55 037	55 037	55 037

Mål for 2010:

- Budsjettkontroll.

Tiltak:

- Seksjonen vurderer fortløpende energiøkonomiserende tiltak.

Beskrivelse av mål og tiltak

Det langsiktige arbeidet med energiøkonomiserende tiltak videreføres innenfor alle bygg- og anleggsprosjekter.

ULAB øker sine gebyrer opp mot selvkost. Selvkostanalyser utarbeides med formål å legge *gebyrene for plan, oppmåling og byggesak* på selvkost fra 2011.

Idrettsanleggene overdras til idretten med virkning fra andre halvår 2010. Alternativt tas leiepriser tilsvarende kommunens kostnader.

Brann- og feiveesenet reforhandler avtalen med Hjarthdal kommune for å endre kostnadsfordelingen slik at de må betale like mye for brannberedskapen pr. innbygger som Notodden kommune. Dette får først effekt fra 2011.

Brannvesenet reduserer overtid og vikarinnleie, og pålagt trening flyttes til Heddal ungdomsskoles treningsrom. De skal også utføre vaktmestertjenester for eiendomsavdelingen etter avtale og øke kursaktiviteten.

Nedleggelse av *Notodden Lufthavn AS* vil medføre mindre inntekter til Brannvesenet, på grunn av avtaler om beredskap og banevedlikehold.

Forsikringskostnader har økt vesentlig utover prisstigningen de siste årene.

Notodden kommune eier i overkant av 600 eiendommer. Dette dreier seg om alt fra friområder, veigrunn, traseer for VA- anlegg med mer. I tillegg leier kommunen betydelige arealer. Kommunens totale arealbehov må sees i sammenheng og vurderes for eventuell reforhandling av leieavtaler og/eller salg av eiendommer.

Eide eiendommer som kan være aktuelle for salg:

- Bekkhusvn. 9, enebolig
- Thomoen, Gransherad, parter av tomannsbolig
- Grandisgard, Gransherad
- Skolegt. 3,5,7
- Bjaalandsgt. 8
- Hydrosgt. 4

Leide araler:

- Kulturskole
- Bibliotek
- Sentrumsbygg: kursrom, tilstøtende rom, bomberom
- D- fløya Sætre
- Arkiv på Hydro
- NOS- arealer der psykisk helse har holdt til

4.6.1 Vann, avløp og renovasjon (VAR)

VAR inngår i seksjon samfunnsutvikling og tekniske tjenester, men beskrives her i eget kapittel. Virksomheten har egen ramme i budsjettet fordi alle kostnader dekkes inn gjennom gebyrer for hvert enkelt område. Gebyrinntektene beregnes med grunnlag i gjeldende lover og forskrifter.

4.6.1.1 Samfunn

Mål for 2010:

- Opprettholde god leveranse av tjenestene til kundene i hele kommunen.

Tiltak:

- Gjennomføre risiko- og sårbarhetsanalyser for alle tjenesteområder.

Beskrivelse av mål og tiltak

Finne fram til forebyggende og risikoreduserende tiltak for virksomheten VAR. Gjennomføre oppgraderinger/utbedringer av hovednettet.

4.6.1.2 Brukere

Mål for 2010:

- Se økonomi.

4.6.1.3 Organisasjon og medarbeidere

Mål for 2010:

- Opprettholde og videreutvikle kompetanse i virksomheten.

Tiltak:

- Beholde og rekruttere nødvendig fagkompetanse

Beskrivelse mål og tiltak

Nye moderne anlegg forutsetter riktig og tilstrekkelig kompetanse. Kompetanseutviklingen innenfor området følges opp med dokumentert opplæring og mer samkjøring mellom vann- og avløpsavdelingene.

4.6.1.4 Økonomi

Mål for 2010:

- Sørge for god informasjon og stabil gebyrutvikling, slik at innbyggerne kan få oversikt over tjenestetilbud og prisutvikling samt forutsigbarhet når det gjelder kommunale avgifter.

Tiltak:

- Utarbeide og sikre gode informasjons- og økonomirutiner.

Beskrivelse av mål og tiltak

Alle kostnader som kan henføres til VAR-området dekkes inn gjennom gebyrer for hvert enkelt område. Gebyrinntektene beregnes med grunnlag i gjeldende lover og forskrifter.

Endring i gjennomsnittlige gebyrer 2010:

Vann + 11,3 %

Avløp – Ingen endring

Slamtømming – Ingen endring

Renovasjon + 1,4 %

Feiing – Ingen endring.

Gebyrene for vann øker på grunn av at det nye vannverket nå ligger inne i kalkylene, samt at 2009 er siste året med reduksjon av gebyrene med bruk av selvkostfond.

Kostnadene for renovasjon har økt på grunn av økte kostnader fra IRMAT AS, bl.a. på grunn av lang transport av avfall. Økningen i gjennomsnittlige gebyrer er likevel liten på grunn av bruk av selvkostfond.

5. Vedlegg

5.1 Kommentarer til investeringsprosjektene 2010

IKT hele kommunen

- Oppdatering og utvidelse av *elevenes datautstyr* er viktig for å utnytte de nye mulighetene som finnes innenfor IKT i undervisningen.
- For å kunne gjennomføre undervisningsopplegg basert på bruk av digitale verktøy, utvides bruk av *interaktive tavler*.
- I 2010/11 utvides mulighetene for *sentralstyrte trådløse nett*. Sentralstyring er nødvendig for å kunne drifte den etter hvert store utstyrsmengden og de mange lokale nettverk.
- Ny versjon av *barnevernsprogrammet* er lagt inn i 2010, da dagens program ikke videreføres fra leverandør.

- *Digitalt planregister og nettbasert plandialog* vil ha en effektiviseringsgevinst ved at publikum selv kan finne planinformasjon på internett, og ved at innspill kommer elektronisk.
- Eiendomsdata fra *KomTek* til "MinSide" hvor innbyggeren kan logge seg inn og finne sin informasjon.
- Tilsvarende er også tenkt gjennomført for *byggesak* i 2010/11.

- Det investeres i *håndholdte terminaler* for å effektivisere hjemmesykepleien.

- *Biblioteket* gir bedret tilgang til IKT for publikum. Dette er i tråd med St.meld. 23 (2008-2009) Bibliotek, hvor det i formålet står at biblioteket skal gi tilgang til teknologi. Det planlegges å gi bedre tilgang for barn/unge, eldre og innvandrere.

Andre prosjekter

- *Ombygging av skjermet enhet NOS* utsettes i påvente av helse- og omsorgsplan.

- Årlig investering innenfor nytt *teknisk kartverk*, etablering av digital planbase. Nykartleggingsprosjekt fra Hjartdal grense sørover til Yli og Skillerud.

- Ramme for kjøp av *brannbil* økes med 0,4 mill kr.

- Fornyng *maskinpark teknisk drift*, prioritering gjøres i 2010.

- *Heddal ungdomsskole* forventes ferdig i 2010, og har fått økt ramme på 5,5 mill kr.

- *Abels- /Telnesgata* omfatter trafiksikkerhet- og saneringsarbeider vei, vann og avløp. (Se også VAR-anlegg).

- Det foreslås å ruste opp *Storgata* fra Ernst & Young til Prix. Det ligger VA-trasé i planen og prosjektet vil gi tilførsel av gatevarme fra gatevarmesentralen under Prix til torget, samt ringforbindelse for fjernvarmerør. Anlegget prosjekteres i 2010 og utføres i 2011. (Se også VAR-anelegg.)

- Investere i *gulvvaskemaskiner* som mangler i de fleste store kommunale bygg.

- Det gjennomføres arkitektkonkurranse og prosjektering for *Bok og Blueshuset* i 2010, mens endelig beslutning om bygging fattes i budsjettvedtak for 2011.
- Oppgradering av sentrumsbygg gjennomføres i etapper der avsetningen for 2010 bl.a. dekker kjøp av tilleggsarealer.
- Omregulering av tomt og totalentreprise til ny *brannstasjon* planlegges.
- *Avlastningsbolig for barn* utsettes i påvente av helse- og omsorgsplan.
- Ombygging av tomme lokaler i *Gransherad Bygdeheim* gir 3 nye omsorgsboliger.
- *Standardheving av vei* vil også medføre utskifting av vann og kloakknett for å få best mulig ressursutnytting.
- *Gang- og sykkelbro til Tinnesøyren* planlegges bygd i 2010. Kostnaden er usikker frem til valg av design og tekniske spesifikasjoner er foretatt.
- Trafikk- og parkeringssituasjon ved *Notodden kapell* er ikke tilfredsstillende og planlegges i 2010 og utføres i 2011.
- Det foreslås permanent toalettanlegg med egen tømmestasjon for bil ved *bystranda*.
- Skifertaket på *Lisleherad kirke* utbedres, og det er samtidig aktuelt med energiøkonomiserende tiltak i form av isolering.
- Verkstedet i Ramsflog installerer nytt *ventilasjonsanlegg*.
- Kommunehelsetjenesten rustes opp *utstyrmessig* for å kunne håndtere endringen i pasienters kliniske tilstand som følge av rask utskrivning fra sykehuset. Nytt utstyr vil i større grad sette sykehjemmene i stand til å utføre nye pålagte oppgaver.

VAR-anlegg:

- *Renseanlegg/pumpestasjoner for avløp*; Årlig avsetning til fornyelse av slitt/avskrevet utstyr på kloakkrenseanlegg og pumpestasjoner.
- *Sanering Høibødalen*: Forsterkning av overvannskanal, gjerdeplikt og undergraving.
- *Heddal- opprydding avløp Villandveien*: Tilknytning til hovedledningsnett.
- *Fjernovervåkning va-nett*: Samlet overvåkningsentral for vann- og avløpsanlegg videreføres.
- *Enkelttiltak etter saneringsplanen for vann*: Årlig avsetning til utbedring av prioriterte hovedvannledninger i samsvar med saneringsplan.
- *Enkelttiltak etter saneringsplanen for avløp*: Årlig avsetning til utbedring av prioriterte hovedavløpsledninger i samsvar med saneringsplan.

- *Svelgfoss gamle avfalls plass* – avslutningstiltak.
- *Sanering av avløp Tinnesgata*: Samarbeidsprosjekt med Statens veivesen i forbindelse med bygging av fortau.
- *Rehabilitering av pumpestasjon vann Lienfoss*: Årlig avsetning til oppgradering av vannpumpestasjoner med spesiell vekt på elektrisk utstyr.
- *Akutte tiltak ledningsnett*: Årlig avsetning for utbedring ved akutte hendelser.

5.2 Revidert investeringsprogram budsjett 2009:

(tall i 1.000 kroner)	2 009	2 010	2011	2012	Sum
Diverse enkeltprosjekter:					
Sentraladministrasjon/felles:					
IKT	5 050	5 700	4 250	4 350	19 350
Kultur og stedsutvikling:					
Kino; digital fremviser	500				500
Bibliotek; Inventar B&B-hus			4 000		4 000
Opprustning kommunale idrettsanlegg	300	300	300	400	1 300
Helse og omsorg:					
NOS skjermet enhet-ombygging	800	4 200			5 000
NOS carport 17 biler (300m2)		1 500			1 500
ULAB:					
Geovekst: kartverk-nytt høydegrunnlag	250	280	280	280	1 090
Geovekst: ortofoto	200				200
Teknisk (ekskl. VAR):					
Brann-/feievesen:Kjøp ny brannbil (4-hjulstrekk)	4 000				4 000
Brann: Redningsbåt		350			350
Maskinkjøp: teknisk drift ekskl. VAR	4 000	2 500	2 500	2 500	11 500
Skoleprosjekter:					
Heddal ungdomsskole (endret)	23 200	6 000			29 200
Utbygging og opprustning av skoler		500	5 000	5 000	10 500
Sammensatte prosjekter:					
Abelsgate/Telnesgata: reg.plan/veg (vegdel)	1 000	4 000			5 000
Miljøgate sentrum (3. etp): reg.plan/vegdel		400	3 000	8 000	11 400
Nytt bibliotek Bok- og Blueshus (nybygg)	3 000	50 000	73 750		126 750
Enkeltprosjekter kommunale bygg:					
Rehabilitering kommunale bygg	1 000	1 200	1 200	1 200	4 600
Enøk tiltak kommunale bygg	1 500	1 000	1 000	1 000	4 500
HMS-tiltak etter nærmere vurdering	300	300	300	300	1 200
Renholdsutstyr	300	300	300	300	1 200
Sentrumsbygg: oppgradering/utvidelse (forprosjekt)	800	9 200			10 000
Brannstasjon:nybygg	8 000	7 500			15 500
Ramsflog: lager/utvendig garasjeanlegg 300 m2		1 200			1 200
Enkeltprosjekter kommunal veg:					
Std.heving kommunal vei	7 000	7 000	7 000	7 000	28 000
TS-tiltak etter vedtatt plan	600	1 000	1 000	1 000	3 600
Veglys: samordnet kabel/breibåndanlegg	1 000	1 000	1 000	1 000	4 000
Veglys Ola Lensmannsveg, Yli	0	350			350
Parkeringsplass Myrgvarv (avtalepliktig)	900				900
Bruer Høybødalen (2 stk.)	2 300				2 300
Riving hengebru Grønvollfoss og Rugholt		500			500
Melås bru - renovering		500			500
Bygangbru Tinnelva (Tinnesøyren) 60m (sykkelby)	7 000	1 000			8 000
Gangbru over E134 Grønnebyen-Næringsparken			4 000		4 000

Gavlesjøvegen: utskifting bru		500			500
Friluftsområde; badeplass Kråkholmen	200				200
Fullelektronisk arkiv	3 000	3 000			6 000
Bro, utskifting av bro i Birkelandsgate	700				700
Utvidelse av parkeringsplass ved Notodden kapell			50	500	550
TS-tiltak, fortau Asbj. Knudsenstg./ Tinnebyveien				1 500	1 500
Avlastningsbolig for barn			200	5 500	5 700
Gransherad bygdeheim-ombygging til omsorgsboliger	100	2 400			2 500
Møbler i sykehjem/omsorgsboliger	400				400
Inventar og utstyr D-bygg Sætre skole	300				300
Ola Lensmannsveg (veidel)	260				260
Sentrumsskolen (tilleggsbevilgning)	1 200				1 200
Hvålagata Prix (veidel)	350				350
Reduksjon ramme ved endring momskomp.		-1 833	-3 874	-2 979	-8 686
SUM PROSJEKT EKSKL. VAR	79 510	111 847	105 256	36 851	333 464
VAR-anlegg:					
Notodden nye vannverk	11 700				11 700
Ledningskartverk Gransherad / rest Heddal	300				300
Avløp: Rehab. renseanl./pumpestasjoner	500	500	500	500	2 000
Heddal - opprydding avløp Villandveien		1 050			1 050
Fjernovervåking va-nett	200	200	1 500		1 900
Avløp: Enkelttiltak etter saneringsplanen	500	2 000	2 000	2 000	6 500
Vann: Enkelttiltak etter saneringsplanen	500	2 000	2 000	2 000	6 500
Renovasjon:Svelgfoss-avslutningstiltak	0	900			900
Sanering avløp: Tinnegata (samarb. vegvesen)		3 600			3 600
Abelsgate/Telnesgate: vann/avløp (se veg)	3 000	3 300			6 300
Miljøgate sentrum (3.etp): vann/avløp (se veg)			3 000	3 600	6 600
Vann: Rehab. Pumpestasjon Lienfoss, Høgås I og II	600	600	400		1 600
Akutte tiltak ledn.nettet (etter tekn.sjef bestem)	400	400	400	400	1 600
Kjøp av arbeidsbil	150				150
Ola Lensmannsveg	700				700
Høybødalen, kanal	1 500				1 500
Kullfilteranlegg Ramsflog	1 000				1 000
Hvålagata Prix	300				300
SUM VAR-ANLEGG	21 350	14 550	9 800	8 500	54 200
SAMLEDE INVESTERINGER	100 860	126 397	115 056	45 351	387 664
Etableringslån	10 000	10 000	10 000	10 000	40 000
Sum finansieringsbehov investeringer	110 860	136 397	125 056	55 351	427 664

NOTODDEN KOMMUNE



GEBYRER OG EGENBETALINGER

Rådmannens forslag 13.11.09

1. Felles

1.1. Gebyrer

1.1.1. Gebyrer med lovregulerte satser

	2010	2009
	Min.	Min.
Bevillingsgebyr salg (minimumsgebyr)	1 200,00	1 200,00
Bevillingsgebyr skjenking (minimumsgebyr)	3 500,00	3 500,00
Kunnskapsprøve om etablering for servicevirksomhet, salgsbevilling for alkohol, skjenkebevilling	300,00	300,00
Ambulerende bevilling skjenking	250,00	250,00
	pr. vareliter	pr. vareliter
Salg av øl	0,17	0,17
Skjenking av øl	0,34	0,34
Skjenking av vin	0,94	0,94
Skjenking av brennevin	3,07	3,07

1.1.2. Andre gebyrer

	2010	2009
	pr. stk.	pr. stk.
Kommunepin	100,00	85,00
Kart	70,00	65,00
Kart over diverse fjellområder	90,00	80,00
Torgplass pr. dag	110,00	105,00
Torgplass pr. påbegynt mnd (sesong)	350,00	315,00
Faste torgplasser åremål	1 300,00	1 255,00
Strømgift pr. dag	30,00	25,00
Booking av teltplass under bluesfestivalen	35,00	30,00
Fax innland	10,00	10,00
Fax utland	20,00	20,00
Kopi A4	5,00	5,00
Kopi A3	10,00	10,00
Kopi m/attestering	10,00	5,00
<u>Renovasjonsmaterieill:</u>		
Biokurv (ny type)	40,00	20,00
Bioposer (pr. rull)	30,00	25,00
Bio-sekk av papir (pr. bunt)	50,00	40,00
Blå sekk	50,00	38,00
Blå sekk (pr. rull)	250,00	250,00
Svart sekk (pr. rull)	50,00	35,00

1.2. Egenbetalinger

Ingen på fellesområdet

1.3. Utleie

Ingen på fellesområdet

Vår ref.:
09/1159

Arkivkode:
151
10116/09

Dato:
13.11.2009

Oppvekst

1.4. Gebyrer

Ingen i seksjonen

1.5. Egenbetalinger

1.5.1. Lovregulerte tjenester

	2010	2009
	Pr. måned	Pr. måned
Barnehageplass		
100 % - 5 dager/uke	2 330,00	2 330,00
Kostpenger	250,00	230,00
80 % - 4 dager/uke	1 864,00	1 864,00
Kostpenger	200,00	184,00
60 % - 3 dage/uke	1 398,00	1 398,00
Kostpenger	150,00	138,00
50 % - 2 og 3 dager/uke	1 165,00	1 165,00
Kostpenger	125,00	115,00
40 % - 2 dager/uke	932,00	932,00
Kostpenger	100,00	92,00

Kostpenger i barnehage er ikke lovregulert.

1.5.2. Andre tjenester

	2010	2009
	Pr. mnd	Pr. mnd
Skolefritidsordning		
100 % - 5 dager/uke	2 354,00	2 175,00
Kostpenger	100,00	81,00
80 % - 4 dager/uke	1 884,00	1 740,00
Kostpenger	80,00	66,00
60 % - 3 dage/uke	1 412,00	1 305,00
Kostpenger	60,00	48,00
50 % - 2 og 3 dager/uke	1 178,00	1 088,00
Kostpenger	50,00	40,00
40 % - 2 dager/uke	942,00	870,00
Kostpenger	40,00	33,00
Kjøp av ekstradag	155,00	150,00
Ferie-SFO pr.dag	155,00	150,00

Det gis 30 % søskenmoderasjon på plass nr. 2 og 50 % søskenmoderasjon på plass nr. 3, 4 osv. Søskenmoderasjon gis for de plassene der barna faktisk benytter tilbudet sammen.

	2010	2009
	Pr. måned	Pr. måned
Kulturskolen		
Elevavgift, storgupper (10-20 elever)	195,00	168,00
Elevavgift, mellomstore grupper (5-10 elever)	238,00	210,00
Elevavgift, små grupper/individuell (1-4 elever)	282,00	252,00
Læremidler og utstyr	Utgår	22,00
Materialavgift bildeundervisning	55,00	53,00
Instrumentleie	43,00	42,00

Det gis 20 % søskenmoderasjon på tilbud 2, 3 osv.

Kulturskolen blir fakturert hver måned i 10 måneder. Juni og juli er betalingsfrie.

	2010	2009
	Pr. semester	Pr. semester
Voksenopplæringen		
Bergentest gruppe	3 100,00	3 000,00
Norskkurs dagtid	3 600,00	3 500,00
Norskkurs kveldstid	2 600,00	2 500,00
Norskprøve	825,00	800,00

	2010	2009
	Pr. time	Pr. time
Barnehage		
Studiebesøk	1 050,00	1 000,00
Foredrag i forbindelse med studiebesøk	1 050,00	1 000,00

1.6. Utleie

Skolelokaler

Vanlige retningslinjer med søknad til skolens samarbeidsutvalg foran hvert skoleår for fast utleie. Virksomhetsleder avgjør enkeltutleie.

Utleie til ordinær lag- og organisasjonsvirksomhet er gratis for personer og grupper med alder under 20 år. De aktuelle priser gjelder for personer og grupper etter fylte 20 år. Grupper med blandet alderssammensetning betaler forholdsmessig. Utleie til godkjent voksenopplæringsorganisasjoners kursvirksomhet skal være gratis.

	2010	2009
Skolelokaler		
Enkeltutlån klasserom, pr. gang	57,00	55,00
Faste leietakere, pr. år	1 346,00	1 305,00
Faste leietakere, høsthalvåret	561,00	595,00
Faste leietakere, vårhalvåret	785,00	710,00
Enkeltutlån gymsal, spesialrom og aula, pr. gang	108,00	105,00
Faste leietakere, pr. år/økt á 2 timer	2 696,00	2 615,00
Faste leietakere, høsthalvåret (økt á 2 timer)	1 123,00	1 190,00
Faste leietakere, vårhalvåret (økt á 2 timer)	1 492,00	1 420,00

Skolelokaler, andre formål*Privat kursvirksomhet og lignende.*

Kommersiell, klasserom/pr. gang/inntil 3 timer	165,00	160,00
Kommersiell, spesialrom/pr. gang/inntil 3 timer	325,00	315,00
Utover 3 timer klasserom/påbegynt time	57,00	55,00
Utover 3 timer spesialrom/påbegynt time	57,00	55,00

Overnatting og helgebruk i regi av lag og foreninger utenfor Notodden

Klasserom pr. påbegynt døgn	217,00	210,00
Spesialrom pr. påbegynt døgn	325,00	315,00
Tillegg pr. påbegynt døgn pr. person	26,00	25,00

Overnatting og helgebruk i regi av lag og foreninger fra Notodden

Klasserom pr. påbegynt døgn	108,00	105,00
Spesialrom pr. påbegynt døgn	217,00	210,00
Tillegg pr. påbegynt døgn pr. person	26,00	25,00

Skolelokaler, spesielle arrangementer

Spesielle arrangementer som ikke går under ovennevnte punkter behandles enkeltvis etter søknad. Rådmannen har fullmakt til å fastsette priser.

2. Kultur og stedsutvikling

2.1. Gebyrer

2.1.1. Gebyrer med lovregulerte satser

Ingen i seksjonen

2.1.2. Andre gebyrer

For sent innleverte bøker og andre media, Notodden bibliotek

	2010		2009	
	Voksen	Barn	Voksen	Barn
1. purring	36,00	16,00	35,00	15,00
2. purring	67,00	26,00	65,00	25,00

Ikke innleverte bøker og andre media, Notodden bibliotek

Spesielt verdifulle eller rimelig materiale fastsettes individuelt av biblioteket. Materiale lånt fra andre bibliotek erstattes i henhold til långivende biblioteks erstatningskrav.

	2010		2009	
	Voksen	Barn	Voksen	Barn
Skjønnlitteratur	268,00	160,00	260,00	155,00
Faglitteratur	325,00	216,00	315,00	210,00
CD-plater musikk, enkle	191,00	191,00	185,00	185,00
CD-plater musikk, doble	268,00	268,00	260,00	260,00
Tidsskrifter (løse hefter)	36,00	31,00	35,00	30,00
NOU og statistikk	36,00	31,00	35,00	30,00
Pocketbøker	82,00	82,00	80,00	80,00
Minibøker	82,00	82,00	80,00	80,00
Tegneserier (heftet)	82,00	82,00	80,00	80,00
Tegneserier (innbundet)	268,00	160,00	260,00	155,00
Lydbøker kassetter (norske)	325,00	216,00	315,00	210,00
Lydbøker kassetter (utenlandske)	433,00	-	420,00	-
Lydbøker CD (norske)	433,00	216,00	420,00	210,00
Lydbøker enkeltkassetter og CD	129,00	129,00	125,00	125,00
Video, VHS og DVD, spille-filmer	216,00	216,00	210,00	210,00
Video, VHS og DVD, fag	Vurderes særskilt etter innkjøpspris			
Språkkurs	Vurderes særskilt etter innkjøpspris			
Deler av verk, skjønnlitteratur	268,00		260,00	-
Deler av verk, faglitteratur	541,00		525,00	-
Deler av verk, deler kan ikke gjenkjøpes	Vurderes særskilt			
Mikrofilm	216,00		210,00	-
Mikrofiche-kort	31,00		30,00	-

Tinfos bad

	2010			2009		
	Barn/ungdom 3-18 år, honnør	Voksen fom. 18 år	Familie* 2+2	Barn/ungdom 3-18 år, honnør	Voksen fom. 18 år	Familie *) 2+2
1 gang	52,00	77,00	227,00	50,00	75,00	220,00
12 ganger	515,00	773,00	-	500,00	750,00	-
Årskort	1 340,00	2 268,00	3 350,00	1 300,00	2 200,00	3 250,00
Halvårskort	902,00	1 340,00	2 000,00	875,00	1 300,00	1 940,00

* Familie er foreldre med egne barn under 18 år..

* Barn til og med 2 år er gratis.

* Familie enkeltbillett: kr. 220,00 (2 voksne + 2 barn) + kr. 40,00 pr. ekstra barn.

* Familie årskort: kr. 1 000,- pr. ekstra barn

* Familie halvårskort: kr. 625,- pr. ekstra barn

Barn må være svømmedyktige for å besøke oss uten følge

2.2. Egenbetalinger

Billettpriser Notodden kino

Varierer fra kr. 25,00 til kr. 90,00 pr. forestilling.

2.3. Utleie

2.3.1. Kommunale bygg og anlegg

	2010 Pr. gang	2009 Pr. gang
Aulabygget Skoland		
Grunnpris (inntil 8 timer) inkl. vask	1 082,00	1 050,00
Utover 8 timer (pr. påbegynt time)	108,00	105,00
Møte	438,00	425,00
Øvelse (inkl. vask)	180,00	175,00
Ungdommens hus		
Dagtid, ikke kommersiell	567,00	550,00
Kveldstid, ikke kommersielle	1 185,00	1 150,00
Dag-/kveldstid, ikke kommersielle	1 598,00	1 550,00
Dagtid, kommersielle	1 185,00	1 150,00
Kveldstid, kommersielle	2 680,00	2 600,00
Dag-/kveldstid, kommersielle	3 711,00	3 600,00
Øving/bandrom (pr. deltaker/måned)	108,00	105,00
Ungdomsarrangement	Etter avtale med virksomhetsleder	
Notodden teater		
Dagtid, lokale leietakere	2 165,00	2 100,00
Dagtid, andre	3 608,00	3 500,00
Kveldstid, lokale leietakere	3 608,00	3 500,00
Kveldstid, andre	7 217,00	7 000,00
Kinofojé	Etter avtale med virksomheten	
Tinfos bad *		
Klasser > 30	928,00	900,00
Lag og foreninger >25	928,00	900,00
Gruppe > 15	928,00	900,00
Gruppe > 10	618,00	600,00

* Klasser/grupper/lag/foreninger må holde godkjent instruktør/livredder selv

2.3.2. Utstyr

	2010 Pr. gang	2009 Pr. gang
Lydanlegg Notodden teater	618,00	600,00

4. Helse og omsorg

4.1. Gebyrer

4.4.4. Gebyrer med lovregulerte satser

Ingen i seksjonen

4.1.2. Andre gebyrer

	2010	2009
	Pr. sak	Pr. sak
Miljøhygienisk avdeling		
Privat utslippstillatelse	2 680,00	2 600,00
Helsestasjon		
Utskrift/oversendelse av legejournal	85,00	80,00
	Pr. glass	Pr. glass
Brystglass	215,00	210,00

4.2. Egenbetalinger

4.2.1. Lovregulerte tjenester

	2010	2009
	Pr. time	Pr. time
Hjemmehjelp		
2 - 3 G	110,00	106,00
3 - 4 G	130,00	127,00
4 - 5 G	220,00	212,00
Over 5 G	335,00	326,00
Institusjonsplass – langtid	I % av pensjon	I % av pensjon
Grunnpensjon minus minstefradrag	75 %	75 %
Inntekt utover grunnpensjon	85 %	85 %
Institusjonsplass – korttid	Pr. dag	Pr. dag
Institusjonsplass	121,00	118,00

Egenandeler for fysioterapi, lege- og jordmortjeneste følger statlige satser som justeres 1. juli hvert år.

4.2.2. Andre tjenester

	2010	2009
	Pr. stk.	Pr. stk.
Hjemkjørt middag		
Uten dessert	70,00	68,00
Med dessert	82,00	80,00
Opphold Teletunet omsorgssenter	Pr. måned	Pr. måned
Helpensjon	3 810,00	3 700,00
Halvpensjon	2 555,00	2 480,00
Måltider	Pr. stk.	Pr. stk.
Grøt	33,00	32,00
Frokost	33,00	32,00
Aftens	33,00	32,00
Trygghetsalarm	Pr. måned	Pr. måned
Trygghetsalarm	195,00	190,00

	2010	2009
	Pr. stk.	Pr. stk.
Hårpleie, Eldresenteret		
Permanent	810,00	785,00
Klipp	265,00	260,00
Vask, legg og føn	195,00	190,00
Tillegg hårsaum med mer.	35,00	35,00
Fotterapi, Eldresenteret		
Skoland	375,00	365,00
Institusjoner	375,00	365,00
Institusjoner i seng	485,00	470,00
Hjemmebesøk	515,00	500,00
Ikke pensjonister	485,00	470,00
Negleklipp hender	65,00	65,00
	2010	2009
	Pr. prøve	Pr. prøve
Miljøhygienisk avdeling		
Kornfordelingsanalyse	465,00	450,00
Infiltrasjonstest (+ kjøregodtgj.)	930,00	900,00
Luftprøver (sopp) (+ kjøregodtgj.)	310,00	300,00
	Pr. time	Pr. time
Støymåling, lydgjennomgang, etterklang, diverse (+kjøregodtgjørelse)	465,00	450,00
Elektronisk radonmåling (pr. oppdrag +kjøring)	205,00	200,00
Sertifisering/resertifisering miljøfyrtårn (pr. sertifisering)	2575,00	2500,00
	2010	2009
Anbefalt tak på kr. 350,00 pr. måned, fastsatt av fylkesmannen	Pr. måned	Pr. måned
Praktisk bistand, boliger for psykisk utviklingshemmede		
Praktisk bistand, under 2 G	150,00	150,00
Praktisk bistand, over 2 G	350,00	350,00

4.3. Utleie

4.4.1. Kommunale bygg og anlegg

	2010	2009
	Pr. gang	Pr. gang
Eldresenteret, Skoland, 1. etasje		
Foreninger, kjøkken	430,00	420,00
Foreninger, salen	430,00	420,00
Foreninger, kjøkken og salen	860,00	835,00
Private arrangementer kjøkken og salen	1 830,00	1 775,00
Eldresenteret, Skoland, 2. etasje		
Peisestua	430,00	420,00
Bibliotek	265,00	260,00
Eldresenteret, Skoland, underetasjen		
Foreninger, sal med kjøkken	645,00	625,00
Private arrangementer, sal med kjøkken	1 290,00	1 255,00

4.3.2. Utstyr

	2010	2009
	Pr. døgn	Pr. døgn
Miljøhygienisk avdeling		
Luftprøver (loggeutstyr), 1. døgn	300,00	290,00
Utover 1 døgn	55,00	55,00
Enkel lydmåler (Norsonic 118 leies ikke ut), 1. døgn	360,00	350,00
Utover 1 døgn	55,00	55,00
Prøvetaker for sopp, 1. døgn	300,00	290,00
Utover 1 døgn	55,00	55,00
Håndholdt CO2-måler, 1. døgn	300,00	290,00
Utover 1 døgn	55,00	55,00

5. Sosial og flyktninger

5.1. Gebyrer

5.1.1. Gebyrer med lovregulerte satser

Ingen i seksjonen

5.1.2. Andre gebyrer

Ingen i seksjonen

5.2. Egenbetalinger

5.2.1. Lovregulerte tjenester

	2010 I % av inntekt	2009 I % av inntekt
Rustiltak		
Inntekt minus minstefradrag	75 %	75 %
Inntekt utover grunnpensjon	85 %	85 %

5.3. Utleie

Ingen i seksjonen

6. Samfunnsutvikling og tekniske tjenester

6.1. Gebyrer

6.1.1. Gebyrer med lovregulerte satser

	2010	2009
	Pr. stk.	Pr. stk.
Parkeringsgebyr, ikke betalt avgift	300,00	300,00
Parkeringsgebyr, feil parkering	500,00	500,00
Feiegebyr	120,50	120,50
Tilsynsgebyr ildsted	120,50	120,50

6.1.2. Andre gebyrer

	2010	2009
	Pr. time	Pr. time
Parkeringsavgift	7,00	7,00

Prosjekt- og utbyggingsavdeling:

"For arbeider i forbindelse med oppfølging av utbyggingsavtalen betaler utbygger til kommunen et salær med grunnbeløp på kr 50.000 pluss et tillegg på 0,5% av anleggets verdi (oppbarbeidelseskostnaden eksklusiv merverdiavgift)."

6.2. Egenbetalinger

Ingen i seksjonen

6.3. Utleie

6.3.1. Kommunale bygg og anlegg

	2010	2009
	Pr. gang	Pr. gang
	Pr. time	Pr. time
Gammel idrettshall		
Hel sal	240,00	160,00
Halv sal	150,00	100,00
Kvart sal	90,00	60,00
Søylehall	90,00	60,00
Badstue	315,00	210,00
Ny idrettshall		
Hel sal	315,00	210,00
Arrangementsavgift ny/gammel idrettshall		
Hverdager, inntil 3 timer	1 260,00	840,00
Utover 3 timer	315,00	210,00
Helgedager, inntil 3 timer	1 575,00	1 050,00
Utover 3 timer	390,00	260,00

Arrangementsavgift ny/gammel idrettshall

Når billettinntektene overstiger minimumsavgiften (timepris*antall timer) skal avgiften være 20 % av billettinntektene.

	2010	2009
	Pr. lag	Pr. lag
Baneavgift uteanlegg idrettsanlegg, sesongavgift		
Sommer	4 725,00	3 150,00

Baneavgift uteanlegg idrettsanlegg, arrangementsavgift

Når billettinntektene overstiger minimumsavgiften (timepris*antall timer) skal avgiften være 20 % av billettinntektene.

Grass-/grusbaner	2010	2009
	Pr. time	Pr. time
Pr. kamp, inntil 3 timer	1 260,00	840,00
Utover 3 timer	315,00	210,00
Helgedager inntil 3 timer	1 575,00	1 050,00
Utover 3 timer	390,00	260,00

Ny kunstgressbane Sætre

Kunstgressbane (ny 2009)	2010	2009
	Pr. time	Pr. time
Pr. kamp, inntil 3 timer	1 890,00	1 260,00
Utover 3 timer	460,00	320,00
Helgedager inntil 3 timer	2 370,00	1 580,00
Utover 3 timer	585,00	390,00

Baneavgift, sesongavgift	2010	2009
	Pr. lag	Pr. lag
Sommer	15 000,00	10 000,00

Baneavgift kunstgressbane, arrangementsavgift

Når billettinntektene overstiger minimumsavgiften (timepris * antall timer) skal avgiften være 20 % av billettinntektene.

Husleie kommunale boliger

Husleie omsorgsboliger	2010	2009
	Pr. måned	Pr. måned
Teletunet omsorgssenter	4 950,00	4 800,00
Haugmoen omsorgsbolig	5 360,00	5 200,00
Haugmoen bokollektiv	5 360,00	5 200,00

Sagafoss borettslag

Kommunen eier to små leiligheter i borettslaget i Sagafossveien. Husleien er kr. 3 500,00 pr. måned pr. leilighet pga. lav standard. Dette dekker kun fellesutgifter i borettslaget.

Andre eiendommer og leiligheter

Det dreier seg i hovedsak om 10 leiligheter i kommunale boliger. Husleien varierer etter standard, som generelt må sies å være lav. Disse reguleres etter samlet vurdering av standard og prisnivå av Seksjon for tekniske tjenester.

6.3.2. Utstyr

Ingen i seksjonen

6.4. Gebyrer Samfunnsutvikling, landbruk, areal og byggesak

6.4.1. Gebyrer med lovregulerte satser

Eiendomsskatt

- a. For 2010 skrives det ut skatt på fast eiendom for alle eiendommer innenfor vedtatt skattesone. For verk og bruk skrives det ut eiendomsskatt for hele kommunen.
- b. Skattesatsen settes til 7 promille for næringsseiendommer samt verk og bruk
- c. Skattesatsen settes til 5,7 promille for boliger og landbruk.

Plan- deling og byggesak

Se vedlegg 1

Kart- og oppmålingstjenester

Se vedlegg 1

6.4.2. Andre gebyrer

Ingen i seksjonen

6.5. Egenbetalinger

Ingen i seksjonen

6.6. Utleie

Ingen i seksjonen

7. Vann, avløp og renovasjon

7.1. Gebyrer

7.1.1. Gebyrer med lovregulerte satser

Vann og avløp

Se vedlegg 2

Renovasjon

Se vedlegg 3

7.1.2. Andre gebyrer

Ingen i seksjonen

7.2. Egenbetalinger

Ingen i seksjonen

7.3. Utleie

Ingen i seksjonen

Vedtatt i Notodden kommunestyre, sak ..., med virkning fra

GEBYRREGULATIV 2010

PLAN-, DELINGS-, BYGGESAKS- OG MATRIKELLOVSGBYRER
--

1. GENERELLE BESTEMMELSER – 2010

2. Alle gebyrer skal betales til kommunen etter regningsoppgave derfra. Betaling skjer etter det regulativ og de satser som gjelder på det tidspunkt fullstendig søknad er mottatt hos seksjon for samfunnsutvikling, landbruk, areal og byggesak.
3. Planer (kap. 3): Kommunen sender ut faktura ved 1.gangsbehandling av plansaken.
3. Delingssaker (kap. 4 og 5): Kommunen skal ha mottatt betaling før saksbehandling starter.
4. Matrikellovssaker (kap. 6):
 - Kommunen skal ha mottatt betaling før saksbehandling starter (jfr. kap. 6.9)
 - I satsene er medregnet hjelpemannskap, bilgodtgjørelse, administrasjonsutgifter, merking av grenser og merkemateriell.
 - Evt. tinglysingsgebyr, med til enhver tid gjeldende beløp, kommer i tillegg. Gebyret er pr. 4.11. 2009 = kr. 1548,-. (Tilsvare 1, 8 x R, der R er gjeldende statlig rettsgebyr. Blir R vedtatt endret, endres da også tinglysingsgebyret.)
5. Merverdiavgift: Om mva skal beregnes, avhenger av til enhver tid gjeldende statlige regler for mva.
6. Ved spesielle forhold kan regulativet fravikes av rådmannen.

1. BYGGESAK – 2010**Definisjoner:**

Byggesaksgebyr: Søknadskontroll, byggeplasztilsyn, foretakstilsyn

Bruksareal : Som fastsatt i Norsk Standard 3940

Bygningstype : Som definert i GAB-registret

Beløp

- | | | |
|-----|---|------------------|
| 1.1 | Byggesaksgebyr for rene eneboliger og fritidsboliger etter § 93 første ledd, bokstav a, er for hver enkelt sak: | |
| | ved ett-trinns søknadsbehandling | kr 11.230 |
| | ved flertrinns søknadsbehandling | Kr 16.850 |
| | Tillegg pr. m2 for bruksareal over 200 m2 (både ett- og flertrinns søknad) | kr 36 |
| | Ved tiltak som består av flere like enheter beregnes gebyr for hvert enkelt bygg i henhold til tabell i punkt 1.7. | |
| 1.2 | Byggesaksgebyr for hybelleiligheter i enebolig, pr leilighet | kr 2.520 |
| 1.3 | Byggesaksgebyr for rekkehus, kjedehus, tomannsboliger og andre boligtyper inntil 2 etg. + kjeller, betales pr. leilighet: | |
| | ved ett-trinns søknadsbehandling | kr 7.730 |
| | ved flertrinns søknadsbehandling | kr 11.590 |

Ved tiltak som består av flere like og/eller mange enheter beregnes gebyr på gunstigste måte for hvert enkelt bygg basert på samlet bruksareal i henhold til tabell i punkt 1.7.

- | | | |
|-----|---|-----------------|
| 1.4 | Byggesaksgebyr for behandling av saker etter § 86 a, som omfatter tilbygg til eksisterende bygg/bolig og garasje/uthus o.l. med bruksareal inntil 50 m2 | kr 2.095 |
| | For bruksareal utover 50 m2 betales tillegg pr. m2 med: | kr 55 |

- 1.5 Gebyr for saker etter PBL § 84, 85, 86a og 93 b, d, e, f, g, i og j som ikke kan måles etter bruksareal. (f.eks. rivingssaker, innhegning mot veg, etablering av ny veg eller parkeringsplass/oppfylling i forbindelse med bolig/fritidsbolig, oppføring av skilt, tekniske installasjoner veranda osv) og endring av tidligere gitte tillatelser **kr 1.680**
- 1.6 Konstruksjoner, anlegg (herunder ledningsanlegg) og større installasjoner
- | | |
|---------------------------------------|------------------|
| Med investeringskostnader < 100 000 | kr 3.510 |
| Med investeringskostnader < 1 000 000 | kr 11.915 |
| Med investeringskostnader > 1 000 000 | kr 23.825 |
- For enkle anlegg (stikkledninger med mer) inntil 2 fagområder betales 1/2 gebyr
- 1.7 Gebyr for tiltak etter § 81, § 85, § 93 første ledd, bokstav c, og alle andre kategorier nybygg som ikke går inn under pkt. 1.1, 1.2 og 1.3, samt nybygg, tilbygg, påbygg og underbygg som ikke kan behandles som melding etter PBL § 86 a p.g.a. naboprotester, dispensasjoner og lignende:
- Ved ett-trinns søknadsbehandling:
- | | <u>Fra:</u> | <u>Til:</u> |
|--|------------------|------------------|
| 0 - 50 m2, kr. 1.680 + kr 62 pr m2 | kr 1.680 | kr 4.780 |
| 50- 100 m2, kr 4.780 + kr 50 pr. m2 som overstiger 50 m2 | kr 4.780 | kr 7.280 |
| 100- 200 m2, kr 7.280 + kr 44 pr. m2 som overstiger 100 m2 | kr 7.280 | kr 11.680 |
| 200- 400 m2, kr 11.680 + kr 37 pr. m2 som overstiger 200 m2 | kr 11.680 | kr 19.080 |
| 400- 600 m2, kr 19.080 + kr 25 pr m2 som overstiger 400 m2 | kr 19.080 | kr 24.080 |
| 600 m2 og mer, kr 24.080 + kr 12 pr m2 som overstiger 600 m2 | kr 24.080 | |
- Ved flertrinns søknadsbehandling økes takstene med 50 %.
- 1.8 For behandling av tiltak etter § 81 betales gebyr med 50 % av takstene i tabell punkt 1.7. Likeledes betales det 1/2 gebyr for behandling av tiltak med enkel innredning, f.eks rene lagerbygg.
- 1.9 For søknadspliktige endringer av eksisterende bygg, ominnredninger og bruksendringer avhengig av tiltakets areal betales gebyr med 50 % av takstene. Ved bruksendring skiller det mellom tiltak med inntil 2 eller mer enn 2 fagområder. For inntil 2 fagområder betales gebyr med 50 % av takstene i tabell punkt 1.7.
- 1.10 Midlertidige tiltak etter § 85 med varighet mindre enn 3 mnd. **kr 1.680**
For midlertidige tiltak etter § 85, med varighet over 3 mnd, betales gebyr med 50% av takstene i tabell i punkt 1.7.
- 1.11 **UTGÅTT**
- 1.12 Gebyr for opplysninger om eiendommer **kr 1.070**
- 1.13 For tiltak hvor arbeider er utført ulovlig uten tillatelse, eller satt i gang uten at søknad/melding foreligger, betales et gebyr med 200 % av opprinnelig gebyr.
- 1.14 For tiltak som utføres i strid med tillatelse, herunder godkjent melding, kan det ilegges et gebyr for merarbeid med å få rettet opp forholdet dersom det ikke fører til innsending av ny søknad/melding, jfr. punktet ovenfor. **kr 4.260**
Gebyret skal belastes den ansvarlige.
- 1.15 Kommunen kan engasjere uavhengig foretak til å foreta særskilt kontroll av prosjektering, lydforhold, utførelse m.m., og nødvendig bruk av annen sakkyndig bistand for å få gjennomført nødvendig inspeksjon, jfr. PBL § 97.2.
Det blir da krevd gebyr tilsvarende medgåtte utgifter.

2. LOKAL GODKJENNING AV FORETAK - 2010

Beløp

For behandling av lokal godkjenning av foretak for ansvarsrett etter Plan- og bygningsloven, fastsettes følgende gebyrer, som også gjelder for personlig godkjenning i.h.t. § 17 i Forskrift om godkjenning for ansvarsrett, for godkjenning av foretak:

- | | | |
|-----|---|-----------------|
| 2.1 | Gebyr pr. faglig leder og funksjon | kr 1.500 |
| 2.2 | UTGÅTT | |
| 2.3 | Avslag på søknad om lokal godkjenning | kr 1.500 |
| 2.4 | Gebyr for ansvarssøknad der sentral eller lokal godkjenning er gitt | kr 290 |

3 REGULERINGSPLANER, M.V. – 2010

- 3.1 Forhåndsuttale/ prinsipp søknad (UTGÅTT i ny planlov av 1.juli 2009)

Ang. 3.2.1 og 3.3: Reguleringsendringer og dispensasjoner kan erfaringsmessig få svært ulikt arbeidsomfang i saksbehandlingen. Plassering i kategori fastsettes skjønnsmessig av kommunen.

- | | | | |
|-------|---|-----------------------|--------------------|
| 3.2.1 | Mindre reguleringsendringer (pbl § 12-14) | -enkel saksbehandling | kr. 5.625,- |
| | | -sammensatt saksbeh. | kr.16.870,- |
| 3.2.2 | Små endringer (pbl § 12-14) | | kr. 5.625,- |
| 3.3 | Dispensasjon (pbl kap 19) | -enkel saksbehandling | kr. 5.625,- |
| | | -sammensatt saksbeh. | kr.16.870,- |

- 3.4 Planprogram (§ 4-1, § 4-2, § 12-9) **kr.16.870,-**

- 3.5 Reguleringsplan – detaljregulering (§ 12-11):

Begrepene enkel og sammensatt plan gjelder omfanget av planens forhold til:

- Offentlige interesser og instanser
- Private interesser, naboer
- Planfaglig kompleksitet
- Planteknisk kvalitet, entydighet

Plassering av planen i kategori fastsettes skjønnsmessig av kommunen.

Planens kompleksitet/areal	0-5 dekar	5-10 dekar	10-20 dekar	Over 20 dekar
Enkel plan	30 000,-	70 000,-	80 000,-	90 000,-
Sammensatt plan	80 000,-	100 000,-	120 000,-	140 000,-

4. DELING AV EIENDOM (gebyr i h.t. Pbl 1985 § 109 og Jordl. § 12) - 2010

- | | | |
|-----|---|-----------------------|
| 4.1 | Søknad om deling | kr 2.600 |
| 4.2 | Søknad om deling i strid med plan, som medfører egen sak om mindre reguleringsendring eller dispensasjon: | se regulativ i kap. 3 |

5. DELING AV EIERSEKSJONER (Eierseksjonsloven § 7) - 2010

Gebyrene knyttes til det til enhver tid gjeldende statlige rettsgebyr, R.

Blir R vedtatt endret, endres også gebyrbeløpene her i kap. 5.

- | | | |
|------|--|------------------------------|
| 5.1 | Søknad om tillatelse til seksjonering: | |
| 5.11 | Saksbehandling uten befaring (3 x R) | pr.4.11.2009 kr 2.580 |
| 5.12 | Saksbehandling med befaring (5 x R) | pr.4.11.2009 kr 4.300 |
| 5.2 | Tinglysingsgebyr, kommer i tillegg til satsene over (1, 8 x R) | pr.4.11.2009 Kr 1.548 |

6. GEBYRER FOR ARBEIDER ETTER MATRIKKELLOVEN (lovens § 32, forskr. § 16):

(Kap.nr. 6 i Notodden kommunes regulativ her erstatter kap.nr. 7, som t.o.m 2009 gjaldt kart-/oppmålingsgebyrer)

6.1 Oppretting av matrikkelenhet

6.1.1 Oppretting av grunneiendom og festegrund

areal fra 0 – 500 m ²	kr 8.000,-
areal fra 501 – 2000 m ²	kr 12.500,-
areal fra 2001 m ² – økning pr. påbegynt da.	Kr 975,-

6.1.2 Matrikulering av eksisterende umatrikulert grunn

areal fra 0 – 500 m ²	kr 4.000,-
areal fra 501 – 2000 m ²	kr 6.000,-
areal fra 2001 m ² – økning pr. påbegynt da.	Kr 500,-

6.1.3 Oppmåling av uteareal på eierseksjon

Gebyr for oppmåling av uteareal pr. eierseksjon

areal fra 0 – 50 m ²	kr 3.450,-
areal fra 51 – 250 m ²	kr 4.300,-
areal fra 251 – 2000 m ²	kr 5.400,-
areal fra 2001 m ² – økning pr. påbegynt da.	Kr 975,-

6.1.4 Oppretting av anleggseiendom

Gebyr som for oppretting av grunneiendom.

volum fra 0 – 2000 m ³	kr 12.500,-
volum fra 2001 m ³ – økning pr. påbegynt 1000m ³	kr 975,-

6.1.5 Registrering av jordsameie

Gebyr for registrering av eksisterende jordsameie faktureres etter medgått tid.

6.2 Oppretting av matrikkelenhet uten fullført oppmålingsforretning

Viser til 6.1.1, 6.1.2, 6.1.4 og 6.1.5.

I tillegg kan komme tilleggsgebyr

for å utføre oppmålingsforretning	kr 4.000,-
-----------------------------------	------------

6.2.1 Avbrudd i oppmålingsforretning eller matrikulering

Gebyr for utført arbeid når saken blir trukket før den er fullført, må avvises, ikke lar seg matrikkelføre på grunn av endrede hjemmelsforhold eller av andre grunner ikke kan fullføres, settes til 1/3 av gebyrsatsene etter 6.1 og 6.2

6.3 Grensejustering

6.3.1 Grunneiendom, festegrund og jordsameie

Ved gebyr for grensejustering kan arealet for involverte eiendommer justeres med inntil 5 % av eiendommens areal (maksimalgrensen er satt til 500 m²). En eiendom kan imidlertid ikke avgis areal som i sum overstiger 20 % av eiendommens areal før justeringen. For grensejustering til veg- eller jernbaneformål kan andre arealklasser gjelde.

areal fra 0 – 250 m ²	kr 4.320,-
areal fra 251 – 500 m ²	kr 5.260,-

6.3.2 Anleggseiendom

For anleggseiendom kan volumet justeres med inntil 5 % av anleggseiendommens volum, men den maksimale grensen settes til 1000 m³

volum fra 0 – 250 m ³	kr 4.320,-
volum fra 251 – 1000 m ³	kr 5.260,-

6.4 Arealoverføring

6.4.1 Grunneiendom, festegrunn og jordsameie

Ved arealoverføring skal oppmålingsforretning og tinglysing gjennomføres.

Arealoverføring utløser dokumentavgift. Dette gjelder ikke arealoverføring til veg- og jernbaneformål.

areal fra 0 – 250 m ²	kr 8.000,-
areal fra 251 – 500 m ²	kr 11.000,-
arealoverføring pr. nytt påbegynt 500 m ²	
medfører en økning av gebyret på	kr 975,-

6.4.2 Anleggseiendom

For anleggseiendom kan volum som skal overføres fra en matrikkelenhet til en annen, ikke være registrert på en tredje matrikkelenhet. Volum kan kun overføres til en matrikkelenhet dersom vilkårene for sammenføring er til stede. Matrikkelenheten skal utgjøre et sammenhengende volum.

volum fra 0 – 250 m ³	kr 8.000,-
volum fra 251 – 500 m ³	kr 11.000,-
volumoverføring pr. nytt påbegynt 500 m ³	
medfører en økning av gebyret på	kr 975,-

6.5 Klarlegging av eksisterende grense der grensen tidligere er koordinatbestemt ved oppmålingsforretning

For inntil 2 punkter	kr 3.125,-
For overskytende grensepunkter, pr. punkt	kr 500,-

6.6 Klarlegging av eksisterende grense der grensen ikke tidligere er koordinatbestemt / eller klarlegging av rettigheter

For inntil 2 punkter	kr 4.860,-
For overskytende grensepunkter, pr. punkt	kr 875,-

Gebyr for klarlegging av rettigheter faktureres etter medgått tid.

6.7 Privat grenseavtale

For inntil 2 punkter eller 100 m grenselengde	kr 2.000,-
For hvert nytt punkt eller påbegynt 100 m grenselengde	kr 500,-

Billigste alternativ for rekvirent velges.
Alternativt kan gebyr fastsettes etter medgått tid.

6.8 Urimelig gebyr

Dersom gebyret åpenbart er urimelig i forhold til de prinsipper som er lagt til grunn, og det arbeidet og de kostnadene kommunen har hatt, kan rådmannen eller den han/hun har gitt fullmakt, av eget tiltak fastsette et passende gebyr.

Fullmaktshaver kan under samme forutsetninger og med bakgrunn i grunnlagt søknad fra den som har fått krav om betaling av gebyr, fastsette et redusert gebyr.

6.9 Betalingstidspunkt. Betaling etter medgått tid.

- Gebyret skal kreves inn forskuddsvis.
- I regulativpunkter hvor begrepet "medgått tid" er brukt, benyttes timepris kr. 725,-

6.10 Forandringer i grunnlaget for matrikkelføring av saken

Gjør rekvirenten under sakens gang forandringer i grunnlaget for matrikkelføring av saken, opprettholdes likevel gebyret.

6.11 Utstedelse av matrikkelbrev

Matrikkelbrev inntil 10 sider	kr 175,-
Matrikkelbrev over 10 sider	kr 350,-

Endring i maksimalsatsene reguleres av Statens kartverk i takt med den årlige kostnadsutviklingen.

Evt. tinglysingsgebyr, med til enhver tid gjeldende beløp, kommer i tillegg.

Gebyrregulativ vann og avløp - 2010

Vedtatt i Notodden kommunestyre sak med ikrafttredelse fra

Rammer for gebyrberegning

- Gebyrene skal ikke overstige kommunens kostnader, men kan avregnes over en 5 års periode.
- Overslag over forventede kostnader (drifts- og kapitalkostnader) for de nærmeste 4 årene skal foreligge før gebyrenes størrelse fastsettes.
- Gebyrberegning baseres på Lov om kommunale vass- og kloakkavgifter av 31. mai 1974 samt nasjonale og kommunale forskrifter om vann- og avløpsgebyrer.
- Alle priser tillegges 25 % mva.

1. Engangsgebyr for tilknytning

Engangsgebyr betales ved første gangs tilknytning til offentlig vann- og/eller avløpsledningsnett.

Engangsgebyr for tilknytning

Abonnentkategori	Vann	Avløp
Innenfor felt m/utbyggingsavtale	kr 1.- pr. m ² leieareal	kr 1.- pr. m ² leieareal
Andre - inntil 100 m ² leieareal	2 000 kr/abonntent	2 000 kr/abonntent
Andre – overskytende areal	kr 5.- pr. m ² leieareal	kr 5.- pr. m ² leieareal

2. Årsgebyr

2.1 Abonnementsgebyr

Kommunens totale årsinntekter fra abonnementsgebyrer skal dekke følgende andel av kommunens samlede årskostnader for henholdsvis vann- og avløpstjenestene. Dette reflekterer kommunens faste kostnader for disse tjenestene:

- Vann: Ca. 50 %
- Avløp: Ca. 33 %.

Abonnementsgebyret differensieres etter brukerkategori:

- Abonnementsgebyr for *næring* av næringsseidomme og offentlige virksomheter.
- Abonnementsgebyr for *bolig* betales av øvrige abonnenter.

Alle abonnenter i én brukerkategori betaler likt abonnementsgebyr.

Abonnementsgebyrer (kr/abonnement):

Kategori	Vann	Avløp
Inntil 2 boenhet (0 – 60 m ²)	1 338	654
Inntil 2 boenhet (over 60 m ²)	1 672	817
Over 2 boenheter (0 - 30 m ²)	502	245
Over 2 boenheter (31-60 m ²)	836	408
Over 2 boenheter (over 60 m ²)	1 672	817
Næring (0 - 501 m ³)	1 672	817
Næring (501-2 000 m ³)	5 017	2 451
Næring (2 001-20 000 m ³)	16 722	8 169
Næring (20 001-50 000 m ³)	83 614	40 846
Næring (over 50 000 m ³)	125 416	61 269

2.2 Forbruksgebyr

Forbruksgebyret beregnes på grunnlag av målt eller stipulert forbruk, begge basert på nedenstående enhetspriser.

Enhetspriser

Tjeneste:	Pris (kr/m ³)
Vann	7,66
Avløp	8,06

Målt forbruk

Forbruksgebyret baseres på faktisk vannforbruk (vannmåler) og pris pr. m³. Avløpsmengde regnes lik vannmengde. Unntak fra dette må dokumenteres av abonnenten.

Forbruksgebyr ved bruk av vannmåler:

- Vann : Enhetspris [kr/m³] x Målt forbruk [m³]
- Avløp : Enhetspris [kr/m³] x Målt forbruk [m³]

Stipulert forbruk

Forbruksgebyret baseres på stipulert forbruk og pris pr. m³.

Stipulert forbruk [m³] beregnes slik:

Inntil 2 boenheter:

Areal (m ²)	Vannforbruk (m ³)
0- 60	80
61 – 85	120
86 – 110	160
111 – 135	200
136 – 160	240
over 160	280

mer enn 2 boenheter: ¹⁾

Areal pr. boenhet (m ²)	Vannforbruk (m ³)
0 - 30	30 pr. boenhet ²⁾
31 – 60	50 pr. boenhet
over 60	100 pr. boenhet

Merknader:

1. Leiligheter der kommunen sender samlet faktura for alle enhetene til eier/administrator
2. Gjelder også hybler med felles vaskerom og kjøkken.

Arealer avrundes nedover til nærmeste hele m².

Boenhet:

Bolig med ett eller flere rom og med separat inngang, samt eget bad/wc og kjøkkendel (se merknad 2 ovenfor).

For eiendom med flere boenheter er det arealet i den enkelte boenhet som skal danne grunnlag for beregning av stipulert forbruk. Disse skal så summeres.

Forbruksgebyr; *boliger*:

- Vann : Enhetspris [kr/m³] x Stipulert forbruk [m³]
- Avløp : Enhetspris [kr/m³] x Stipulert forbruk [m³]

Forbruksgebyr; *hytter/fritidshus*:

- Vann : Enhetspris [kr/m³] x Stipulert forbruk [m³] x Forventet brukstid¹⁾
- Avløp : Enhetspris [kr/m³] x Stipulert forbruk [m³] x Forventet brukstid¹⁾

1) Forventet brukstid settes som en andel av året etter følgende modell:

- Utleiehytter : Forventet brukstid = 0,5 (50 % av året)
- Øvrige hytter/fritidshus : Forventet brukstid = 0,25 (25 % av året)

4. Årlig vannmålerleie

Kommunen eier vannmåleren for alle abonnenter og abonnentene betaler alle kostnader knyttet til installering og vedlikehold av måleren. Det betales en årlig leie for å dekke disse kostnadene, som varierer med målerens størrelse etter følgende modell:

- ¾" - 1½" : kr 200
- 2" : kr 400
- 100 mm : kr 1000
- 150 mm : kr 1250
- Kombinasjonsmålere : kr 3 000

Målerleie forfaller til betaling fordelt på hver termin.

Gebyrpliktige som unnlater å sende inn utfylte selvavlesningskort (vannmålere), 2 år på rad, vil måtte svare gebyr etter stipulert forbruk, fra og med det andre gebyråret det ikke er sendt inn avlesningskort for.

Gebyr for manglende innlevering av årlig vannmåleravlesning: kr 500.

5. Tømming av slam fra slamavskillere

Slamavskillere blir tømt hvert 2. år, hos fritidsbebyggelse etter bestilling. Gebyr for tømming inkl. behandling/avvanning er avhengig av slamavskillerens størrelse:

Tømmegebyr for:	Bolig	Fritidsbebyggelse
• Tømmevolum inntil 4 m ³	: kr 914 pr. år	kr 1 828 pr. tømming
• Tømmevolum over 4 m ³	: kr 140 pr. m ³	kr 140 pr. m ³ og tømming

Ekstratømming bolig:

- Utenom rute : kr 2 006 pr. tømming inntil 4 m³.
- Tømmevolum : kr 140 pr. m³

Evt. :

Andre tjenester bestilles og betales direkte til slamtømmeentreprenøren.

6. Tømming av tette oppsamlingstanker

Tette oppsamlingstanker blir tømt etter bestilling eller minst 1 gang pr. år. Gebyr for tømming er avhengig av tankens størrelse:

Tømmegebyr for alle typer anlegg:

- Tømmevolum inntil 4 m³ : kr 2 006 pr. tømming
- Tømmevolum over 4 m³ : kr 140 pr. m³

7. Tømming av minirensanlegg

Minirensanlegg blir tømt etter bestilling. Gebyr for tømming er avhengig av tømmevolumet ved oppdraget.

Tømmegebyr for:

- Tømmevolum inntil 4 m³ : kr 2 006 pr. tømming
- Tømmevolum over 4 m³ : kr 140 pr. m³

8. Midlertidig bruk av vann og avløp

Eier/fester av eiendom som midlertidig knyttes til kommunens vann- og avløpsanlegg skal betale abonnementsgebyr og forbruksgebyr etter gjeldende regler for næringsvirksomhet, se pkt. 2.1 og 2.2.

Gebyrregulativ renovasjon - 2010

Vedtatt i Notodden kommunestyre sak med ikrafttredelse fra

Rammer for gebyrberegning

- Gebyrene skal ikke overstige kommunens kostnader, men kan avregnes over en 4 års periode.
- Overslag over forventede kostnader (drifts- og kapitalkostnader) for de nærmeste 4 årene skal foreligge før gebyrenes størrelse fastsettes.
- Gebyrberegning baseres på Forurensningsloven av 13.03.81, samt nasjonale og kommunale forskrifter om avfallsgebyrer.
- Alle priser tillegges 25 % mva.

Renovasjonsgebyr

Kommunens totale årsinntekter fra renovasjonsgebyrer skal dekke kommunens samlede årskostnader for renovasjonstjenesten.

Renovasjonsgebyret differensieres etter volumet for oppsamlingsutstyret, kombinasjonen av utstyr og hentefrekvens.

Gebyrsatser pr abonnement og år (kroner):

<i>Alternativ</i>	<i>Abonnementstype</i>	<i>Gebyrsats (kr)</i>
	Standard abonnement	2 152
1	Redusert abonnement for boenhet med 1 person	1 911
2	2-delt abonnement	1 291
3	Tillegg for 240 ltrs restavfallsdunk (svartsekk utgår)	808
4	Tillegg for ekstra restavfallsstativ	573
5	Reduksjon for hjemmekompostering	278
Tillegg	Ekstrasekk - pr. sekk	30

Gebyrsatser for beholdere i plast for fellesløsninger (kroner):

<i>Fraksjon/størrelse</i>	<i>140 liter</i>	<i>240 liter</i>	<i>370 liter</i>	<i>660 liter</i>
Våtorganisk	1 374	1 590		
Papp/papir	609	671	758	1 485
Restavfall	2 172	2 816	4 065	7 381

Kommunen v/seksjon for tekniske tjenester bestemmer antall og type for den enkelte eiendom.

Renovasjonsmaterieell for salg

Restavfallsstativ	kr 630,00 pr. stk.
Nytt kildesorteringsstativ, ved skade etc	kr 630,00 pr. stk.
Kurv for matavfall	kr 32,00 pr. stk.
Bioposer	kr 24,00 pr. rull (ruller á 75 stk.)
Blå sekk (ekstra restavfall)	kr 40,00 pr. stk.
Restavfallssekker	kr 40,00 pr. rull

EKSTERNE SØKNADER OM TILSKUDD

Kommunen har mottatt følgende søknader om støtte i 2009:

- Søknad fra Stiftelsen Nabohjelp om økonomisk støtte til arbeidet med å skape trygge naboområder. Søknadsbeløp kr. 50 000,-.
- Søknad datert 19.02.09 fra Høgskolen i Telemark om økonomisk/praktisk støtte til forskningsseminar om "Kvalitet i utdanning". Søknadsbeløp økonomisk støtte kr. 50 000,-. Alternativ praktisk støtte
- Søknad datert 09.03.09 fra Gransherad IL om kommunal støtte til tråkkemaskin lysløypa i Gransherad. Søknadsbeløp kr. 100.000,-.
- Søknad datert 02.06.09 fra Frivillige for SOS-barnebyer om økonomisk støtte til "Telemarkshuset" i SOS-barnebyen i Juliaca, Peru. Søknadsbeløp kr. 1,00 pr. innbygger.
- Søknad datert 03.08.09 fra Stiftelsen Samordningsrådet Rapport om annonseintrykk. Søknadsbeløp kr. 3 000,-.
- Søknad datert 10.08.09 fra Stiftelsen Amatheia om driftstilskudd for 2010. Søknadsbeløp kr. 3 000,-.
- Søknad datert 02.11.09 fra Kirkens SOS om tilskudd til døgnåpen krisetjeneste. Søknadsbeløp ikke oppgitt.

På grunn av kommunens økonomiske situasjon kan kommunen ikke imøtekomme søknadene.

Til Notodden Kommune.
V Ordfører Lise Wiik
Sentrumsbygg Notodden.

Sv

NOTODDEN KOMMUNE	
09/1159	10528/09
30 NOV. 2009	
Ark kode F:	151
Ark kode S:	
Saks: POL	ORDF LISWI
Klassifisering:	

Kopi: rådmann
OK avd. 4/E. Steen

Gransherad har reagert kraftig mot planene om å legge om til eldre boliger.

Skal vi ha en god eldre omsorg treng vi flere sjukehjem plasser. Det er på trappene en ny helsereform som krever flere sjukehjems plasser. Sykehusene har i lang tid slitt med å få ut ferdig behandla passinter.

Rue ved Telemark Fylke som steller med økonomien skriv i et avis innlegg for ei tid tilbake at ett sykehusdøgn koster 10 tusen mot ett kommunalt sykehjem koster 5 tusen.

På vegne av Gransherad ber eg med dette om at det blir lagt fram for formannskap og Kommunestyre Det er 268 underskrifter

På vegne av Gransherad

H Hegna



BUDSJETT 2010 - EGENANDELER SOSIALE TJENESTER

Ivar Tolstad til: Notodden kommune, morten halvorsen, Anne Grete Rønningsdalen, magnus.mathisen

18.11.2009 17:25

Cc: telen

Fra: "Ivar Tolstad" <ivtol@online.no>

Til: "Notodden kommune" <postmottak@notodden.kommune.no>, "morten halvorsen" <mor-ha2@online.no>, Anne Grete Rønningsdalen <anne-grete.ronningsdalen@notodden.kommune.no>

Cc: <telen@telen.no>

NOTODDEN KOMMUNE	
09/1159	10223/09
19 NOV. 2009	
154	
Arbeids	S
Saker	POL ORDF LISWU
Kategori	Gratning

BUDSJETT 2010 - DE SVAKESTE I SAMFUNNET

Det er meget beklagelig at Notodden kommune igjen prøver seg på sanns.vis kraftig heving av egenandeler for sosiale tjenester for utviklingshemmede. For noen år siden var vi gjennom samme prosessen og klage til fylkesmannen. Det resulterte i at fylkesmannen fastsatte satser langt under det kommunen ville ha. Det er sørgelig at vi atter en gang skal måtte slåss for våre utviklingshemmede på en slik måte.

De har et spesielt rettsvern i og med at de iflg. lov og forskrift skal beholde nok til et å ha et liv likt sine jevnaldrende og altså ikke kan sammenlignes med alderspensjonister bl.a.

Økonomien for mange av våre er meget anstrengt bl.a. pga høye husleier og strøm/varmeutgifter. De tåler ikke høyere husleie, men boligstiftelsen må kanskje heve noe likevel i løpet av 2010 for å kunne drifte boligene i det hele tatt. Spesielt ille er det for de utv.hemmede som ikke har arbeid som gir noen tusenlapper i året i lønn/oppmuntringspenger/kall det hva du vil.

Eksempel:

Husleie 7400,-, avis-tlf-tv 550,-, mat 2500,-, egenandeler sos.tjenester + kulturskole 650,-, helsestell(medisiner, hårklipp,nødv. fotpleie m.v.) 400,-
- i alt ca. kr. 11500,-

Med ei trygd på kr. 12500,- blir det 1000 kroner igjen som skal dekke bussutgifter, reiser, ferier, klær og andre nødv.utgifter. Det blir dårlig stell, det, og ihvertfall ikke noe normalt liv som andre på samme alder!

La oss slippe dette nå igjen! De siste åra har både administrasjon og politikere innsett at de ikke kan sette egenandelene som de vil.

Hvis de i tillegg skal gjøre noe med tjenestene, er de garantert klagesaker, advokatutgifter m.v.

Ivar Tolstad

Jeg bruker gratisversjonen av SPAMfighter.
Den har inntil videre fjernet 3057 spamposter.

Treg PC? Optimaliser din trege PC.



**UTDANNINGS
FORBUNDET**
Notodden

Vår dato
24.11.2009

Deres dato

Vår referanse

Vår saksbehandler
Hege Dordi

Avdeling

Deres referanse

Arkivkode

Direkte telefon
97053386

Notodden kommunestyre
Postboks 193
3672 Notodden

NOTODDEN KOMMUNE	
09/1159	10382/09
25 NOV. 2009	
Ark.kode P	151
Ark.kode S	
Bokst. POL	ORDF. LISWIL
Kassasjef	Ordfører

- oppvekst
- Formannskapet
- UV
- rådmann
- ØK. avd E. Steen

Budsjettet for 2010

Vi har forståelse for at Notodden kommune har kommet i hva vi kaller et økonomisk uføre, men vi kan ikke godta de kutforslagene som er framlagt i Rådmannens forslag til budsjett for 2010.

Elevene i Notodden har i flere år hatt reduserte rammer for sin læring og dersom forslaget som ligger blir politisk vedtatt er det dramatisk for barna i vår kommune.

Dette skrev vi som budsjettkommentarer til budsjettet for 2009:

Hele opptrappingsplanen spises opp.

I budsjettforslaget for 2009 har seksjonsleder for oppvekst redegjort for seksjonens spesielle utfordringer.

Forsterket opplæring for 1. til 4. trinn fra høsten 2009

Stortingsmelding 31 – Kvalitet i skolen, gir kommunen et ansvar for forsterket opplæringen i lesing og regning på 1. – 4. trinn. Dette tilsvarer en økt lærertetthet tilsvarende 2,5 mill., altså 5 lærerstillinger.

Fysisk aktivitet 5. til 7. trinn fra høsten 2009

Mellomtrinnet, 5. – 7. kl, skal utvides med 2 timer fysisk aktivitet. Som oppvekstsjefen sier så vil dette binde opp 1 hel stilling, altså ca. 0,5 mill.

Dette er frie midler som kommunene får tilført i Rammeoverføringer. Det ligger altså en forventning fra regjering om at disse midlene brukes på skole selv om de ikke er øremerka.

Disse forventningene er det, som leder av seksjon for oppvekst sier, ikke mulig å imøtekomme innenfor ramma.

Vi støtter leder av seksjonen for oppvekst når han sier at det må minst 2,5 stilling til inn i skolene, for å være der vi var, før det var snakk om en opptrappingsplan.

Med en styrkning på 2,5 stillinger er vi altså tilbake til der vi var for nøyaktig 1 år siden, før budsjettet for 2008 ble vedtatt.

Situasjonen forverres ytterligere i 2010. Det har ikke vært en økning i lærerressursene inneværende år.

I statsbudsjettet for 2010 fikk Notodden kommune følgende overføringer for å styrke skolen.

Rammetilskudd i forhold til styrkning av skole overføres Notodden:

Justering for økt timetall fysisk aktivitet:	192 000
Justering for forsterket opplæring, tidlig innsats:	1 730 000
Justering for økt timetall:	657 000
Sum rammeoverføringer skole:	2 579 000

Disse summene finner vi ikke igjen i Rådmannens budsjettforslag.

I tillegg har Notodden fått følgende øremerket til skole:

Frukt og grønt til skoler med ungdomstrinn:	413 000
Minoritetsspråklige elever:	327 000
Sum øremerkede overføringer skole:	740 000

Heller ikke disse summene finner vi igjen i Rådmannens forslag.

Følgende tillegg er lagt inn i Rådmannens budsjett:

Fysisk aktivitet 5 -7 trinn, helårsvirkning:	395 000
Økt timetall 1.-7. trinn:	100 000
Gratis leksehjelp:	255 000
Sum øremerkede overføringer skole:	750 000

sannsynlig føre til økning i timer til enkeltvedtak. Det vil også høyst sannsynlig føre til en økning i andel elever med behov for ekstra oppfølging når ikke det er noe rom for tilpasset opplæring innenfor skolens egne rammer.

I Rådmannens budsjettforlag ligger det ikke inne å sette i gang Alternativ læringsarena. Disse elevene som dette tilbudet er tiltenkt har ventet alt for lenge.

Det er også foreslått å kutte i antall kontaktlærere. Dette er ikke i samsvar med regjeringens signaler om å endre opplæringsloven gjennom å innføre en maksimumsgrense for tallet på elever pr lærer.

Det er også foreslått å innlede forhandlinger med arbeidstakerorganisasjonene for å fjerne framforhandlede lokale lønnstillegg. Å budsjettere med resultatet av disse forhandlingene finner vi meget spesielt.

Vi ser det som høyst sannsynlig at brukere av SFO kommer til å bli redusert dersom prisen øker samtidig som muligheten for fleksible løsninger reduseres. Dagens prisnivå ligger allerede høyt når brukerne sammenligner med hva de betaler for en barnehageplass.

Økte inntekter i barnehagene er det mulig å få til, men det må ikke redusere kvaliteten i tilbudet. Økte inntekter vil si flere barn inn. Dette forutsetter økt pedagog-/voksnetthet. Man kan altså ikke øke antall barn uten å øke antall voksne.

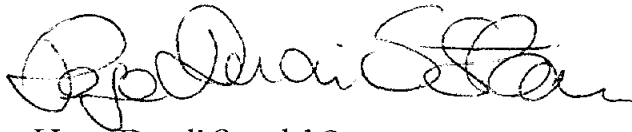
Departementet skriver følgende: *Dersom en barnehage har 19 barn over tre år eller 10 barn under tre år på heltid er det et krav om to pedagogiske ledere i full stilling for at forskriftens bestemmelse skal være oppfylt.*

Men dette må ikke tolkes dit hen at forskriften er oppfylt med to pedagoger og en assistent ved økt barnetall. *Bemanningen skal også være tilstrekkelig for å kunne drive en tilfredsstillende pedagogisk virksomhet i tråd med kravene i loven og Rammeplan for barnehagens innhold og oppgaver.*

Notodden kommune har et politisk vedtak om økt pedagogtetthet. Dette er i tråd med hva departementet sier i St.meld. 41, kvalitet i barnehagen. Her står det blant

annet følgende: *Pedagoger er kjerneressursen for å styrke kvaliteten i barnehage tilbudet. Departementet ser behovet for å øke antallet pedagoger, slik at barnehagene over tid får en høyere pedagogtettethet.*

Med vennlig hilsen
for Utdanningsforbundet



Hege Dordi Stordal Støa
Hovedtillitsvalgt og lokallagsleder

Kopi til:
Oppvekstutvalget
Formannskapet
Seksjonsleder Oppvekst

Notodden eldreråd

Notodden kommunestyre
v/ordfører Lise Wiik

Kommentar til budsjettforslaget 2010
Vedtatt i møtet 1. des. 2009

Sv

NOTODDEN KOMMUNE		
Arkivnr.	Kode nr.	Ekst. nr.
09/1159	10614/09	
01 DES. 2009		
Ark. kode P	151	
Ark. kode S		
Saks. POL	OROF	Saks. LISWI
Klassis.år	Grasering	

Kopi: rådmannen
- Øk. adv. 1/E. Steen

Det er både sterkt beklagelig, og dessuten heller uforståelig, at Notodden kommune, så kort tid etter friskmelding fra Robek-lista, igjen har havnet i et alvorlig økonomisk uføre! Slik saken har blitt framstilt, ser det ut til å være helt nødvendig med noen skikkelige grep for å bringe drift i samsvar med ressurser, men vi forventer at man i størst mulig grad vil skjerme lovpålagte oppgaver som eldreomsorg. I alle fall vil det være uforsvarlig å foreta store endringer i løpet av ett år. Vi er derfor glad for at formannskapet stoppet forslaget om å bygge om 54 sykehjemsplasser til omsorgsboliger neste år, og håper kommunestyret følger det opp. En ombygging i et slikt omfang ville bety nærmere 40% reduksjon av sykehjemskapasiteten.

Til saksområdet **sykehjem/omsorgsbolig** ønsker vi å påpeke følgende:

1. Notodden kommune har i utgangspunktet for få sykehjemsplasser i forhold til anbefalt norm, og bruker mindre på pleie og omsorg enn landsgjennomsnittet. Etaten selv sier for eksempel at de driver sykehjem med minimumsbemanning.
2. Selv om det skulle finnes en del "feilplasserte" i sykehjem i dag, og selv om gruppen 80+ skulle bli noe mindre, kan det umulig være snakk om en så stor prosent som mellom 35 og 40.
3. Det kan virke beroligende når etatsleder sier til lokalavisa at eldre ikke har noen grunn til engstelse for ikke å få nødvendig hjelp og pleie. Dessverre får eldrerådet ikke reint sjelden melding fra folk som opplever at terskelen for å få sykehjemsplass allerede i dag er svært høy, og nå skal den, i følge budsjettforslaget, bli enda høyere.
4. Vi ber også kommunestyret ta med i vurderingen at Samhandlingsreformen vil stille strenge krav til kommunene når det gjelder å overta og følge opp pasienter som er ferdigbehandla fra sykehuset.
5. **Dessuten har kommunestyret nylig vedtatt å sette ned en arbeidsgruppe til å lage en helhetlig plan for helse og omsorg for perioden 2010 - 2020, og da ville det mildt sagt være underlig å foreta store endringer før denne gruppa i det hele tatt har kommet i gang med arbeidet.**

Vi forventer at denne gruppa får fullføre sitt arbeid før det fattes beslutninger om store endringer innen pleie og omsorg.

PS. Vi presiserer: **Eldrerådet er ikke negativt til omsorgsboliger, tvert imot.** Vi mener en døgnbemanna omsorgsbolig er et utmerket tilbud til den som ikke greier seg i egen bolig lenger, men som ikke er så dårlig at vedkommende trenger sykehjemsplass. Vi tror også at det vil bli behov for flere slike omsorgsboliger framover.

Eldrerådet har flere ganger pekt på nødvendigheten av styrket **habilisering/rehabilisering** hvis man virkelig vil at folk skal bo hjemme så lenge de ønsker, og "ha en aktiv og meningsfull tilværelse" (sitat budsjettforslaget). Vi mener fremdeles at en satsing på dette området ville være et godt forebyggende tiltak, som på litt sikt ville minske presset på både sykehjemsplasser og omsorgsplasser, og slik sett også være økonomisk lønnsomt. Men dette skal jo også den nevnte arbeidsgruppa se på.

Når det gjelder foreslåtte økninger i egenandeler/gebyrer, ser det lite ut hver for seg, en krone her, to kroner der, men til sammen kan det bli ganske mye, særlig for hjemmeboende som får økningen i vannavgift og eiendomsskatt i tillegg. **Kommunestyret må sørge for at økningen i grunnpensjonen, som er foreslått i statsbudsjettet, ikke blir spist opp av kommunale avgifter!**

Vi vet i dag at **kultur- og aktivitetstilbud**, i tillegg til sin egenverdi, også er helsebringende. Professor i geriatri, Peter Hjorth, har sagt: Helsetjenestene helbreder det syke, kulturen styrker det friske. Det enkelttiltaket i vår kommune som har betydd mest for å gi eldre ”en aktiv og meningsfull tilværelse”, er Skoland, enten det nå kalles eldresenter eller aktivitetssenter. Vi vet ikke hvorfor Skoland er foreslått overført til kulturetaten, men forventer at det ikke skal bli et sparetiltak. Skoland må fredes!

Forståelsen av kultur - i vid forstand - som en naturlig del av forebyggende helsearbeid brer seg heldigvis, og kan bl.a. avleses i statsbudsjettet, for eksempel som betydelig støtte til Den kulturelle spaserstokken. Når det gjelder kommuner, er det spesielt Trondheim som har kommet langt med hensyn til å integrere helse og kultur, og ved medisinstudiet i Trondheim så vel som i Tromsø tilbys nå kurs i kulturforståelse. I vår region vil vi trekke fram Porsgrunn, der for eksempel rådmannen er med i styringsgruppa for *Kultur for eldre*. Vi håper at det også i vår kommune begynner å tenkes i disse baner.

Vi står gjerne til tjeneste med å formidle kunnskap om disse tiltakene.

Vi forstår at dagens økonomiske situasjon er svært vanskelig, men må likevel, på vegne av dem vi representerer, sterkt henstille til kommunestyret å sørge for at de pleie- og hjelpetrengende får nødvendig hjelp, og at de slipper å slåss for det.

For Notodden eldreråd

.....
Ingrid S. Rodahl (leder)

Kopi til